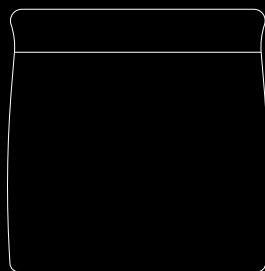
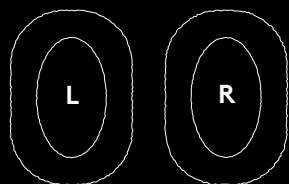
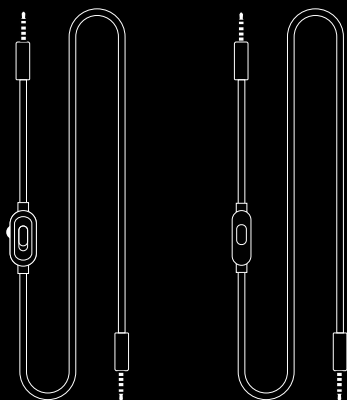


# PRO X

## SETUP GUIDE



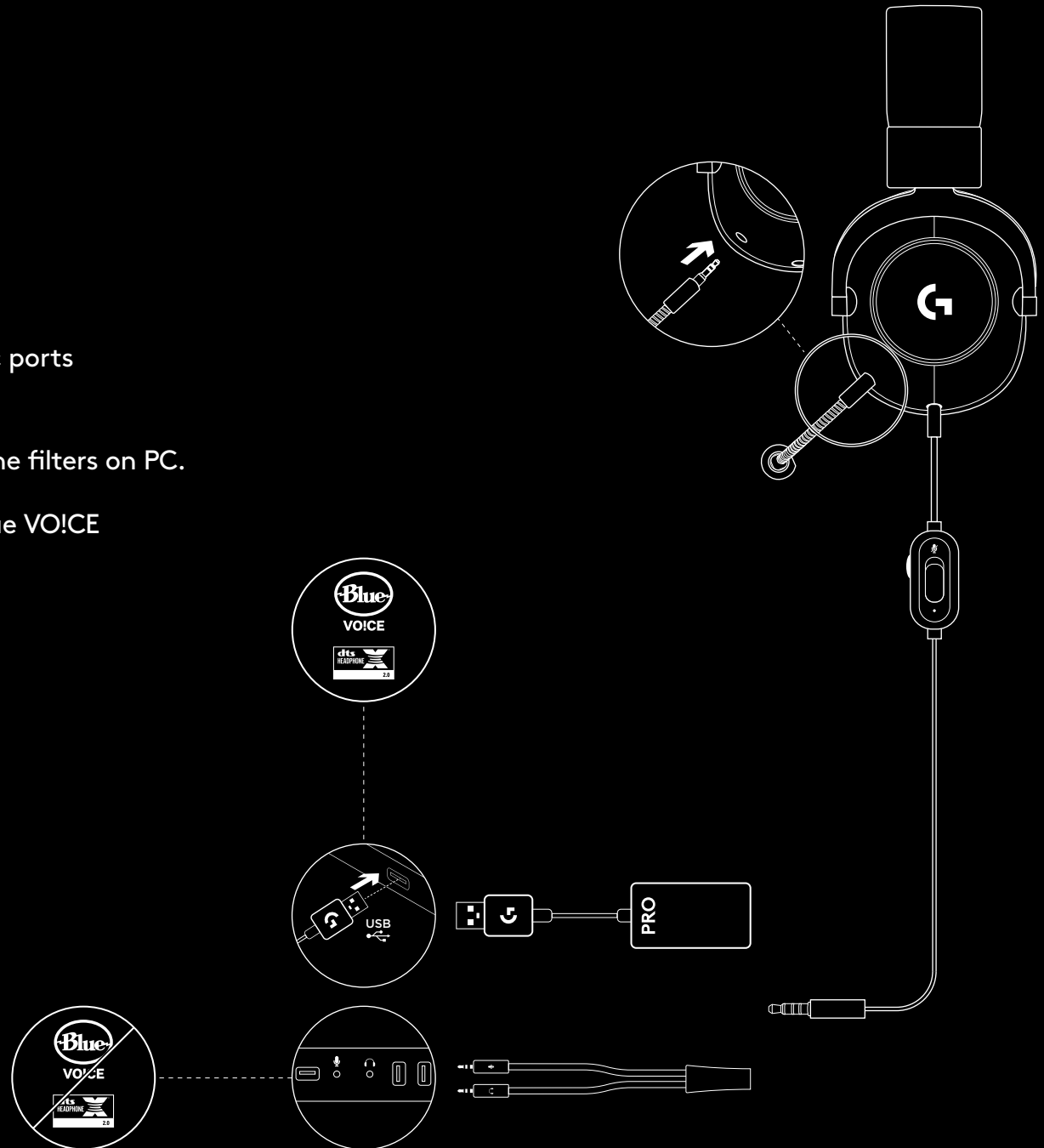


ENGLISH . . . . .	.3
DEUTSCH . . . . .	.7
FRANÇAIS . . . . .	11
ITALIANO . . . . .	15
ESPAÑOL . . . . .	19
PORTUGUÊS . . . . .	23
NEDERLANDS . . . . .	27
SVENSKA . . . . .	31
DANSK . . . . .	35
NORSK . . . . .	39
SUOMI . . . . .	43
ΕΛΛΗΝΙΚΑ . . . . .	47
ПО-РУССКИ . . . . .	51
PO POLSKU . . . . .	55
MAGYAR . . . . .	59
ČESKÁ VERZE . . . . .	63
SLOVENČINA . . . . .	67
УКРАЇНСЬКА . . . . .	71
EESTI . . . . .	75
LATVISKI . . . . .	79
LIETUVIŲ . . . . .	83
БЪЛГАРСКИ . . . . .	87
HRVATSKI . . . . .	91
SRPSKI . . . . .	95
SLOVENŠČINA . . . . .	99
ROMÂNĂ . . . . .	103
TÜRKÇE . . . . .	107
111. . . . .	العربية
115 . . . . .	עברית

## PC SETUP

- 1 Plug in microphone
- 2 Plug console/PC cable into headset
- 3 Using USB DAC:
  - 1.Plug console/PC cable into USB DAC
  2. Plug USB DAC into PC<sup>1</sup>
- 4 Using PC sound card:
  - 1.Plug console/PC cable into PC splitter
  2. Plug PC splitter into PC's headphone and mic ports

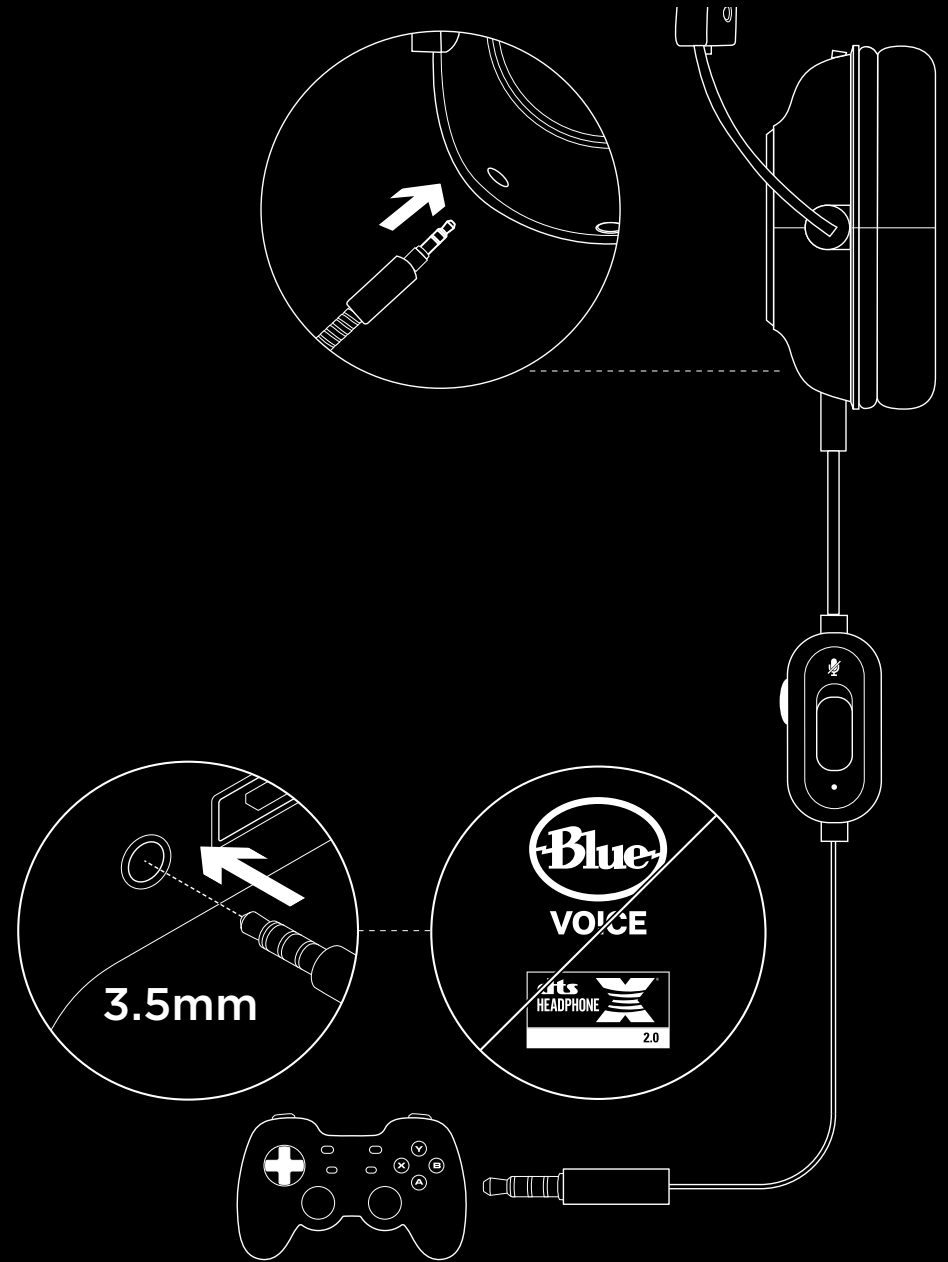
<sup>1</sup>Included USB DAC enables 5-band EQ tuning, DTS Headphone:X 2.0 and Blue VO!CE microphone filters on PC. Requires Logitech G HUB software download. 5-band EQ tuning, DTS Headphone:X 2.0 and Blue VO!CE are not available while using PC sound card.



## CONSOLE SETUP (XBOX ONE™, PLAYSTATION®4)

- 1 Plug in microphone
- 2 Plug console/PC cable into headset
- 3 Plug other end into controller<sup>2</sup>

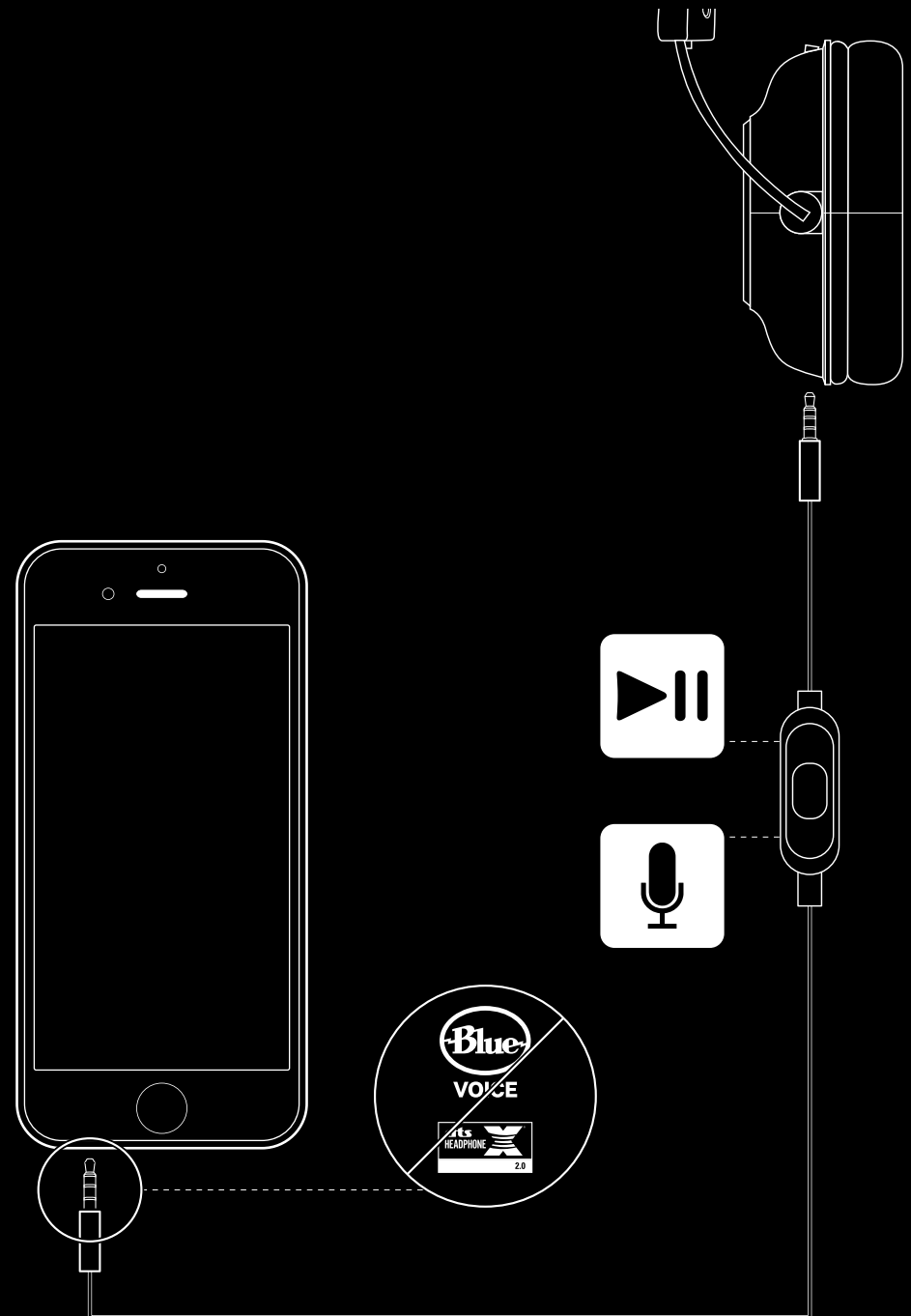
<sup>2</sup> Instructions may vary based on your system version. Please check your console manual for additional guidance. Xbox One and PlayStation 4 operate in stereo mode only via analog cable. Some Xbox One controllers may require Xbox One Stereo Headset Adapter, sold separately. 5-band EQ tuning, DTS Headphone:X 2.0 and Blue VO!CE are not available while connected to console controller.



## MICROPHONE POSITION SETUP

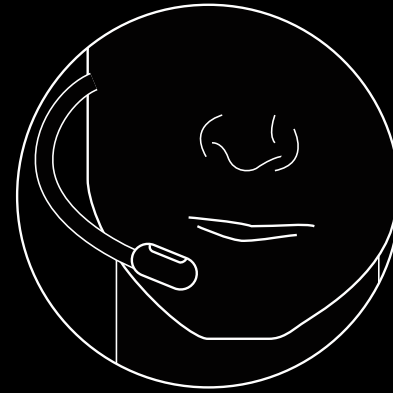
- 1 Remove microphone
- 2 Plug in mobile cable to headset
- 3 Plug mobile cable into phone<sup>3</sup>

<sup>3</sup> 5-band EQ tuning, DTS Headphone:X 2.0 and Blue VO!CE are not available on mobile devices.



## MICROPHONE PLACEMENT

Ideal placement of the microphone is at the corner of your mouth. In this position, your voice can be heard clearly without the microphone picking up breathing sounds.



## FREQUENTLY ASKED QUESTIONS

Q: How do I save a custom EQ to the USB DAC?

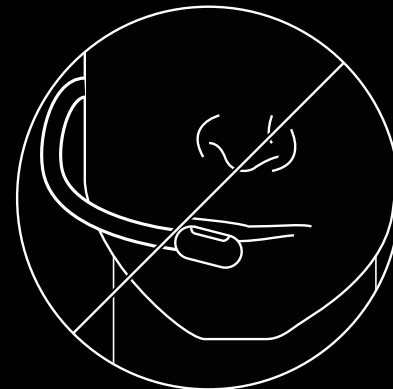
A: Connect the USB DAC to a PC's USB port and use G HUB software to download a pre-configured EQ from your favorite pro gamer, or to configure your own custom EQ settings. After using G HUB to save your EQ to the DAC, you can then enjoy your custom settings even on tournament PCs with no G HUB software installed.

Q: Can I save Blue VO!CE settings to the USB DAC?

A: No, Blue VO!CE technology is only available while using G HUB software and the USB DAC on PC.

Q: Can I save DTS Headphone:X 2.0 settings to the USB DAC?

A: No, DTS Headphone:X 2.0 is only available while using G HUB software and the USB DAC on PC.



[www.logitechG.com/GHUB](http://www.logitechG.com/GHUB)

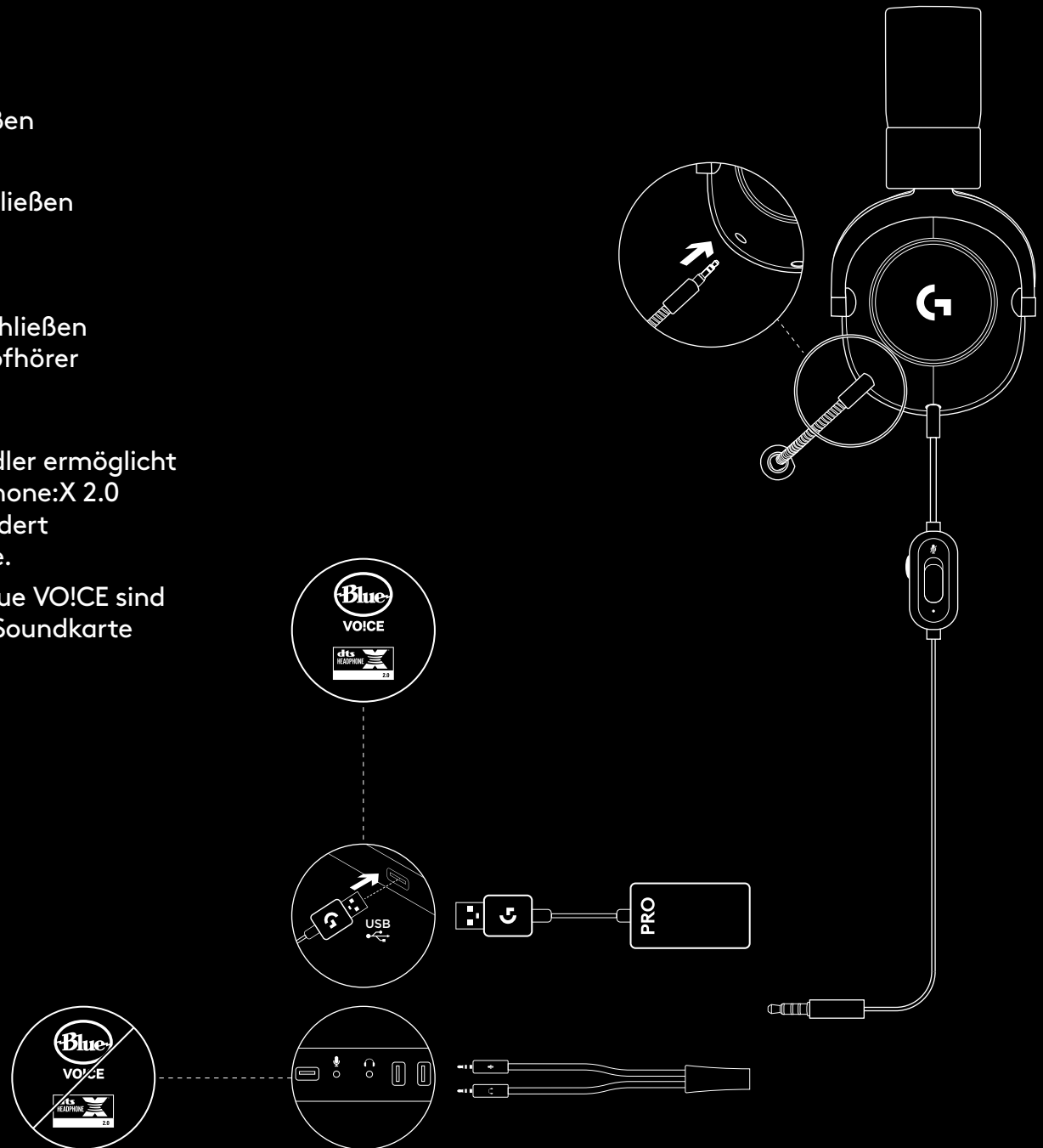
[www.logitechG.com/support/proxheadset](http://www.logitechG.com/support/proxheadset)

# PC EINRICHTEN

- 1 Mikrofon verbinden
- 2 Kabel für Konsole/PC an das Headset anschließen
- 3 Mit USB-DAW:
  1. Kabel für Konsole/PC an den USB-DAW anschließen
  2. USB-DAW an den PC anschließen<sup>1</sup>
- 4 Verwenden einer PC-Soundkarte:
  1. Kabel für Konsole/PC an den PC-Splitter anschließen
  2. PC-Splitter an die Anschlüsse des PCs für Kopfhörer und Mikrofon anschließen

<sup>1</sup> Der im Lieferumfang enthaltene USB-DAC-Wandler ermöglicht die Nutzung von 5-Band-EQ-Tuning, DTS Headphone:X 2.0 und Blue VO!CE Mikrofon-Filter für den PC. Erfordert das Herunterladen der Logitech G HUB Software.

5-Band-EQ-Tuning, DTS Headphone:X 2.0 und Blue VO!CE sind nicht verfügbar während der Nutzung einer PC-Soundkarte



## KONSOLE EINRICHTEN (XBOX ONE™, PLAYSTATION® 4)

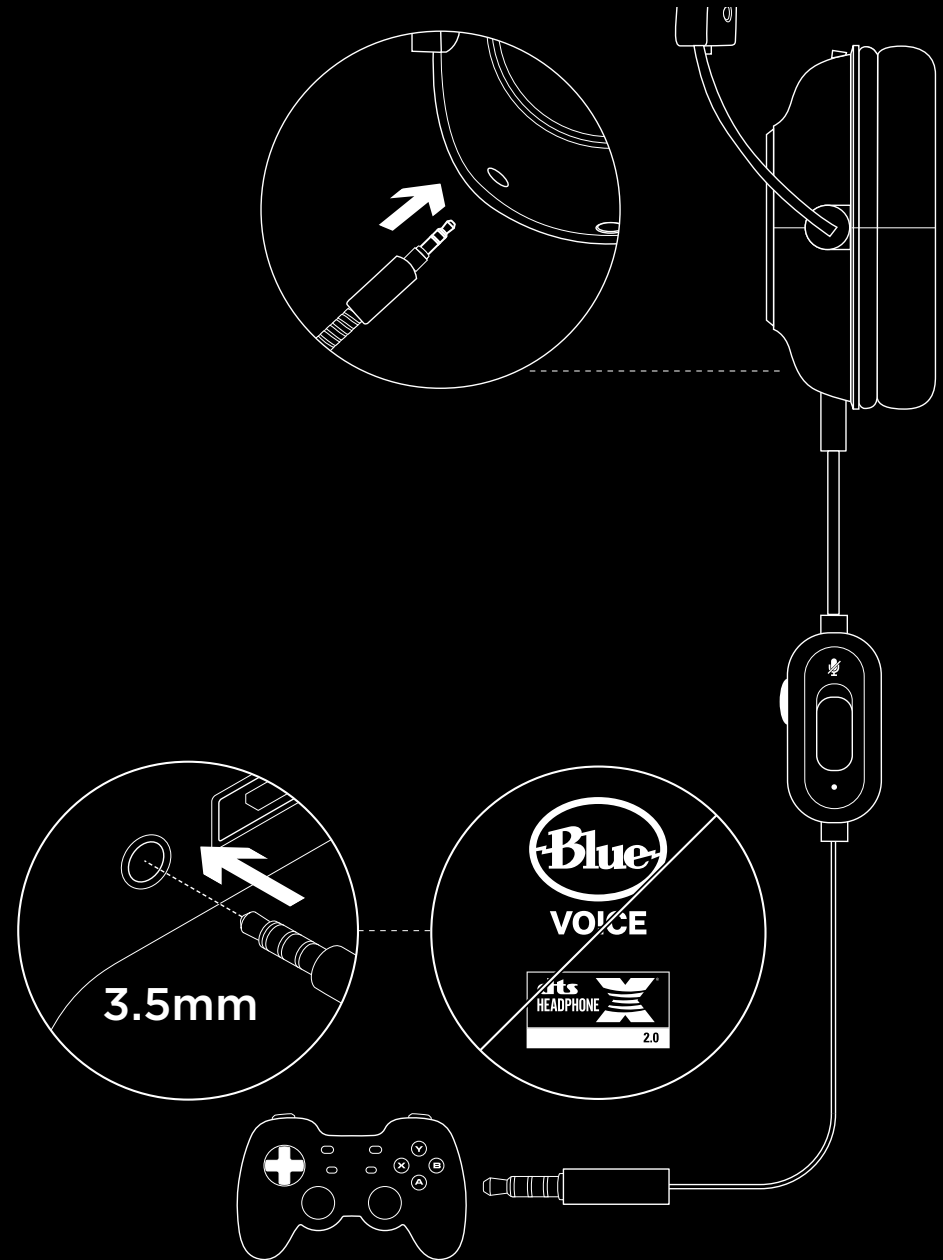
- 1 Mikrofon verbinden
- 2 Kabel für Konsole/PC an das Headset anschließen
- 3 Anderes Ende am Controller anschließen<sup>2</sup>

<sup>2</sup> Anweisungen können je nach Systemversion variieren.

Zusätzliche Hinweise sind im Handbuch der Konsole zu finden.

Xbox One und PlayStation 4 können nur im Stereomodus verwendet werden über ein analoges Kabel. Für einige Xbox One Controller ist möglicherweise ein separat erhältlicher Headset-Adapter erforderlich.

5-Band-EQ-Tuning, DTS Headphone:X 2.0 und Blue VO!CE sind nicht verfügbar während einer aktiven Verbindung mit einem Konsolen-Controller.

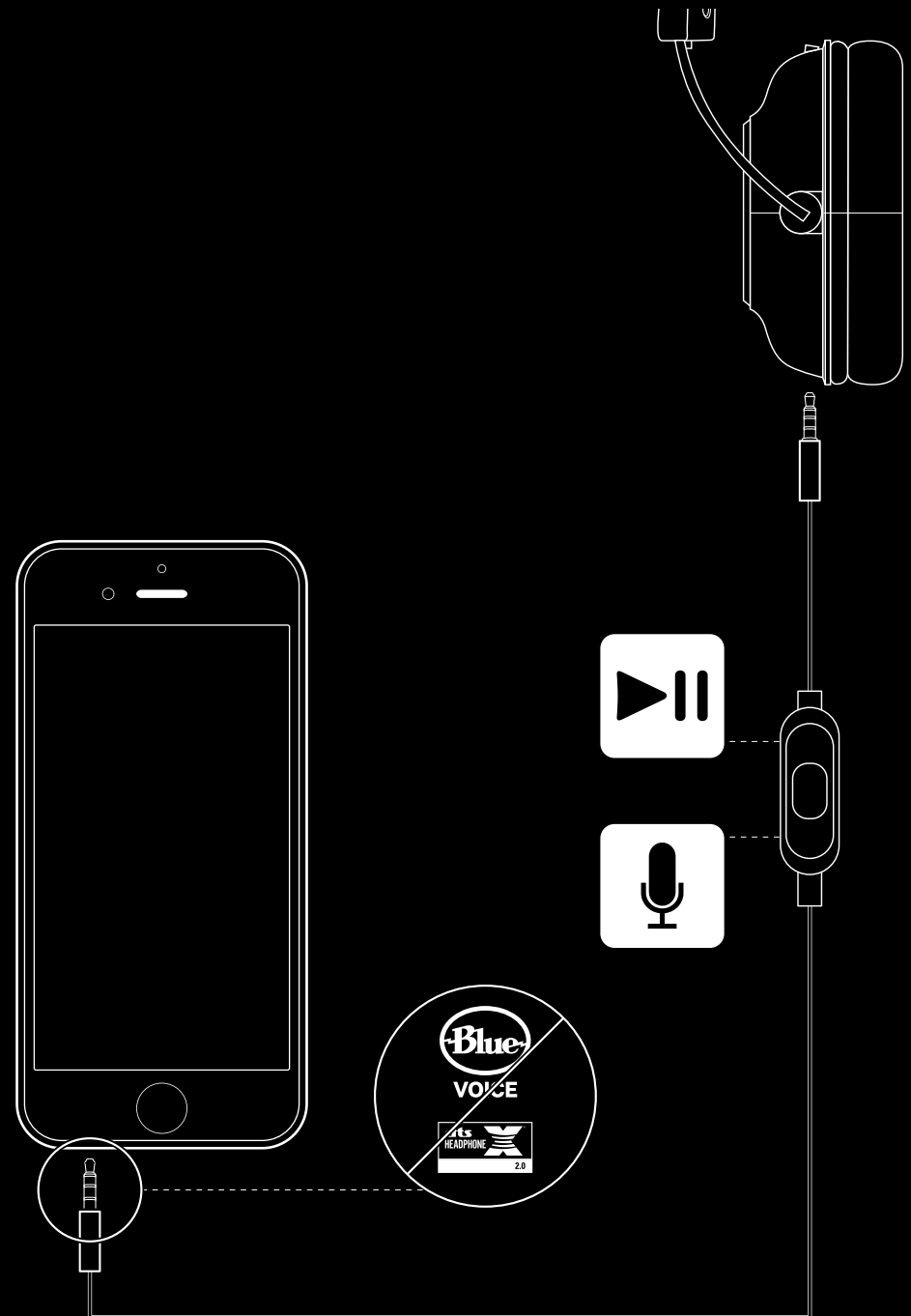




## MIKROFON-POSITION EINRICHTEN

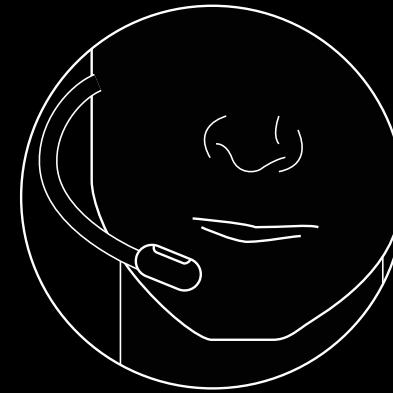
- 1 Mikrofon entfernen
- 2 Kabel für Mobilgeräte an das Headset anschließen
- 3 Kabel für Mobilgeräte an das Gerät anschließen<sup>3</sup>

<sup>3</sup> 5-Band-EQ-Tuning, DTS Headphone:X 2.0 und Blue VO!CE sind nicht verfügbar auf Mobilgeräten.



## MIKROFON-PLATZIERUNG

Die ideale Platzierung für das Mikrofon ist nahe am Mundwinkel. Bei dieser Positionierung ist die Stimme deutlich zu hören, ohne dass das Mikrofon Atemgeräusche erfasst.



## HÄUFIG GESTELLTE FRAGEN – FAQ

F: Wie speichere ich benutzerdefinierte EQ-Einstellungen auf dem USB-DAC-Wandler?

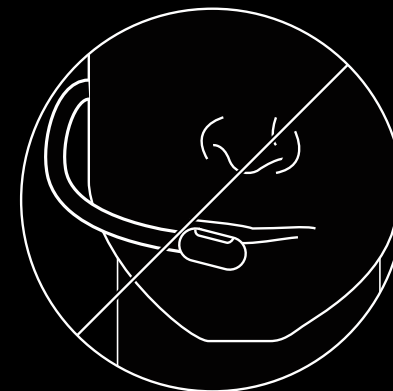
A: Nach dem Anschließen des USB-DAC-Wandlers an den USB-Anschluss eines PCs bietet die G HUB Software die Möglichkeit, ein vorkonfiguriertes EQ-Profil von einem Pro-Gamer herunterzuladen oder eigene EQ-Einstellungen zu konfigurieren. Nach dem Speichern der EQ-Einstellungen auf dem DAC-Wandler mithilfe der G HUB Software sind benutzerdefinierte Einstellungen auch auf Turnier-PCs verfügbar, ohne dass dazu die G HUB Software installiert sein muss.

F: Kann ich Blue VO!CE Einstellungen auf dem USB-DAC-Wandler speichern?

A: Nein, die Blue VO!CE Technologie ist nur verfügbar beim Verwenden der G HUB Software und des USB-DAC-Wandlers auf einem PC.

F: Kann ich DTS Headphone:X 2.0 Einstellungen auf dem USB-DAC-Wandler speichern?

A: Nein, DTS Headphone:X 2.0 ist nur verfügbar beim Verwenden der G HUB Software und des USB-DAC-Wandlers auf einem PC.



[www.logitechG.com/GHUB](http://www.logitechG.com/GHUB)

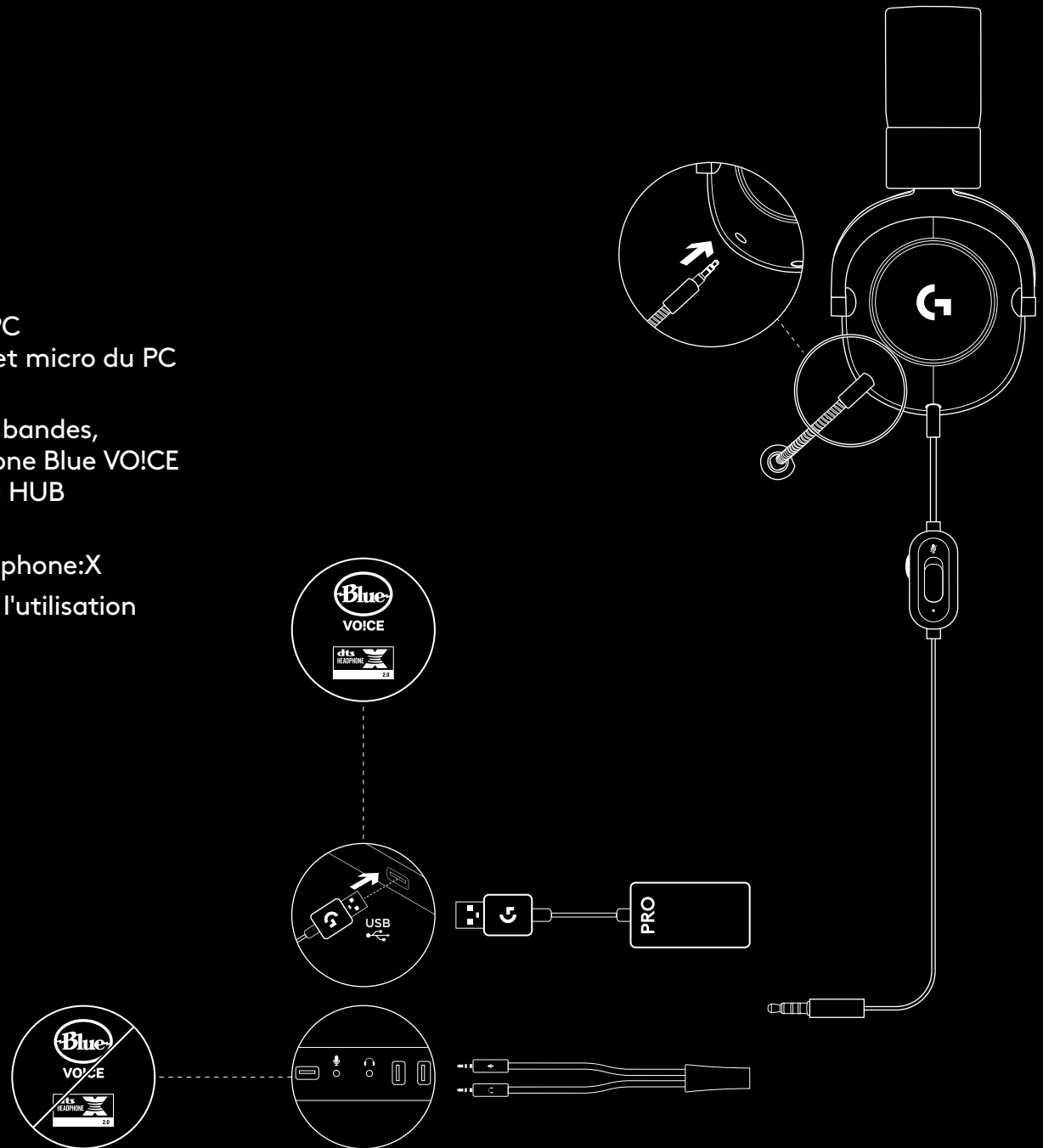
[www.logitechG.com/support/proxheadset](http://www.logitechG.com/support/proxheadset)

# CONFIGURATION SUR PC

- 1 Brancher le microphone
- 2 Brancher le câble console/PC au casque
- 3 À l'aide du DAC USB:
  1. Brancher le câble console/PC au DAC USB
  2. Brancher le DAC USB au PC<sup>1</sup>
- 4 À l'aide de la carte son PC:
  1. Brancher le câble console/PC au séparateur PC
  2. Brancher le séparateur PC aux ports casque et micro du PC

<sup>1</sup> Le DAC USB active le réglage de l'égalisateur à 5 bandes, DTS Headphone:X 2.0 et les filtres pour microphone Blue VO!CE sur PC. Le téléchargement du logiciel Logitech G HUB est requis.

Le réglage de l'égalisateur à 5 bandes, DTS Headphone:X 2.0 et Blue VO!CE ne sont pas disponibles lors de l'utilisation d'une carte son pour PC.



## CONFIGURATION SUR CONSOLE (XBOX ONE™, PLAYSTATION® 4)

- 1 Brancher le microphone
- 2 Brancher le câble console/PC au casque
- 3 Brancher l'autre bout sur le contrôleur<sup>2</sup>

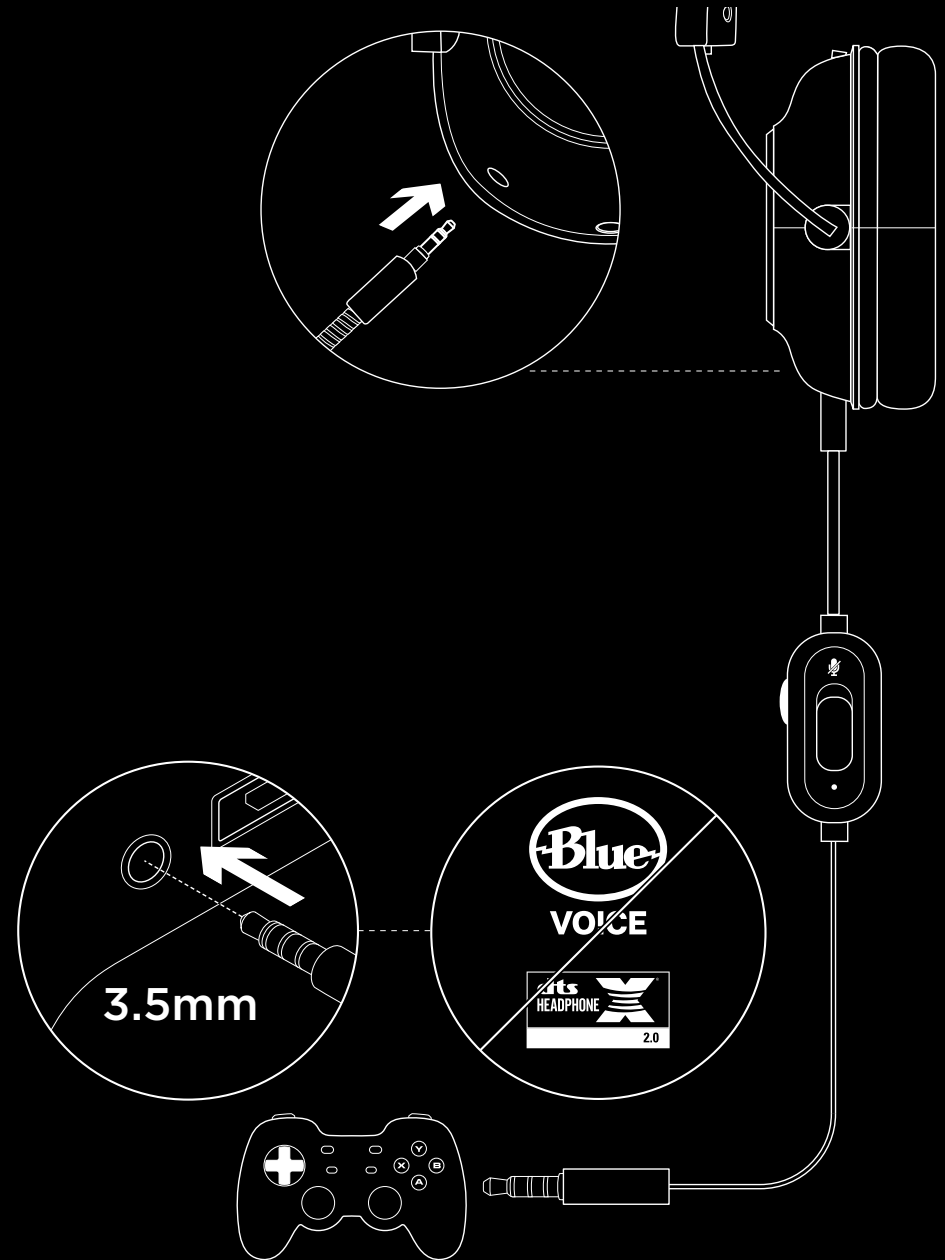
<sup>2</sup> Les instructions peuvent varier selon la version de votre système.

Consultez le manuel de votre console pour obtenir des indications supplémentaires.

Xbox One et PlayStation 4 fonctionnent uniquement en mode stéréo via un câble analogue. Certains contrôleurs Xbox One peuvent nécessiter un adaptateur de casque stéréo Xbox One (vendu séparément).

Le réglage de l'égalisateur à 5 bandes, DTS Headphone:X

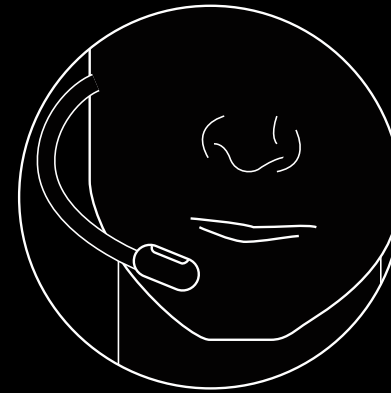
2.0 et Blue VO!CE ne sont pas disponibles lorsque vous êtes connecté au contrôleur de la console.





## POSITIONNEMENT DU MICROPHONE

Le microphone est idéalement positionné au coin de votre bouche. Dans cette position, votre voix est retransmise en toute clarté sans que des bruits de respiration ne gênent la communication.



## QUESTIONS FRÉQUENTES

Q: Comment personnaliser les paramètres de l'égalisateur dans le DAC USB?

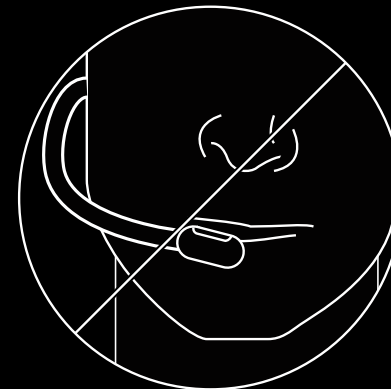
R: Connectez le DAC USB au port USB d'un PC et utilisez le logiciel G HUB pour télécharger un égalisateur préconfiguré par votre gamer professionnel préféré, ou pour personnaliser vos propres paramètres d'égalisateur. Après avoir utilisé G HUB pour sauvegarder votre égalisateur dans le DAC, vous pourrez profiter de vos paramètres personnalisés même sur des PC bruyants sur lesquels aucun logiciel G HUB n'est installé.

Q: Est-il possible de sauvegarder les paramètres Blue VO!CE dans le DAC USB?

R: Non, la technologie Blue VO!CE n'est disponible que lorsque vous utilisez le logiciel G HUB et le DAC USB sur PC.

Q: Est-il possible de sauvegarder les paramètres DTS Headphone:X 2.0 dans le DAC USB?

R: Non, la technologie DTS Headphone:X 2.0 n'est disponible que lorsque vous utilisez le logiciel G HUB et le DAC USB sur PC.



[www.logitechG.com/GHUB](http://www.logitechG.com/GHUB)

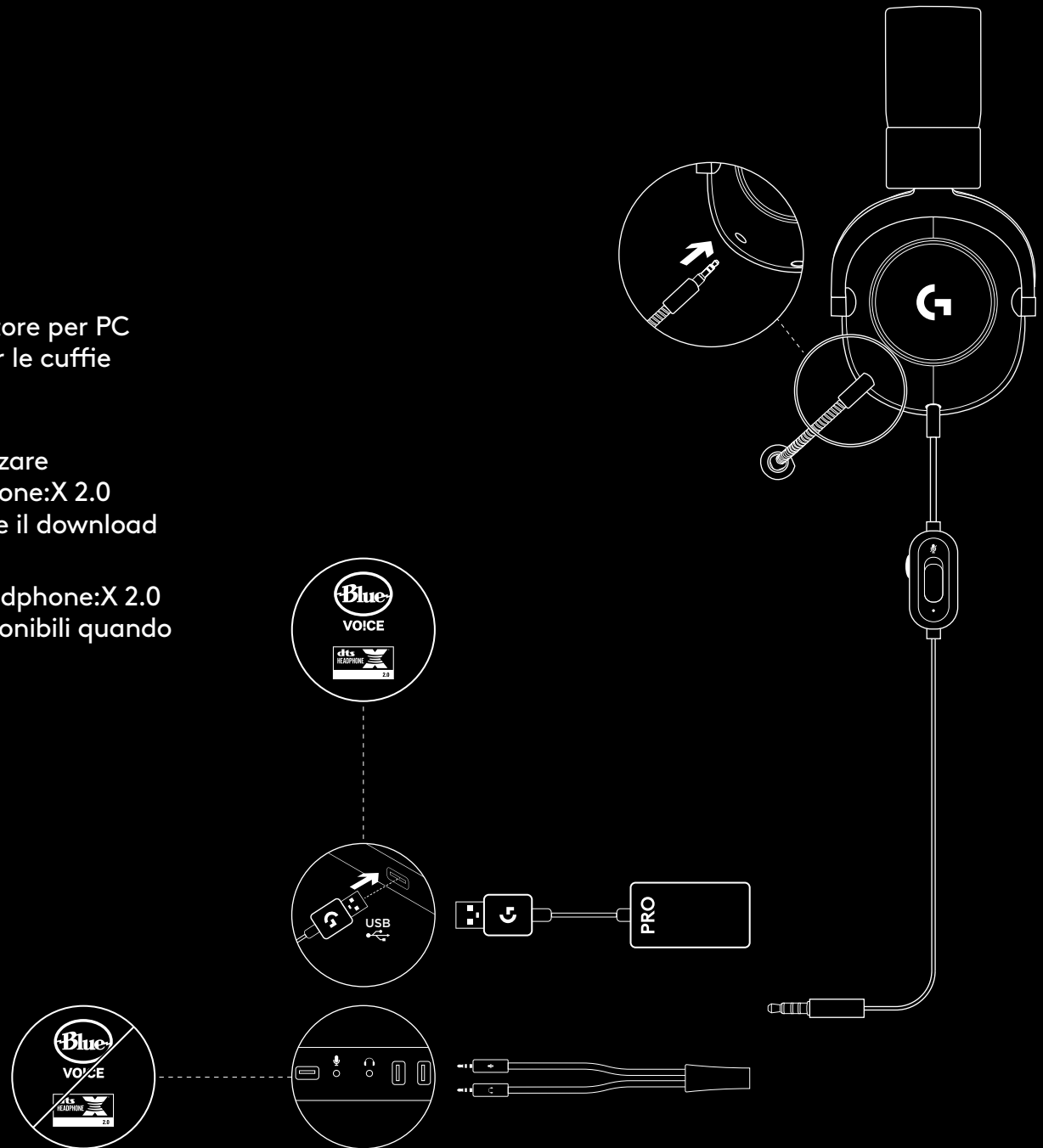
[www.logitechG.com/support/proxheadset](http://www.logitechG.com/support/proxheadset)

## CONFIGURAZIONE DEL PC

- 1 Collegare il microfono
- 2 Collegare il cavo per console/PC alle cuffie
- 3 Se si utilizza il convertitore DAC USB:
  1. Collegare il cavo per console/PC al DAC USB
  2. Collegare il DAC USB al PC<sup>1</sup>
- 4 Utilizzare la scheda audio del PC:
  1. Collegare il cavo per console/PC allo sdoppiatore per PC
  2. Collegare lo sdoppiatore per PC alle porte per le cuffie e il microfono del PC

<sup>1</sup> Il convertitore DAC USB incluso consente di utilizzare bilanciamento EQ a 5 bande, cuffia DTS Headphone:X 2.0 e filtri per microfono Blue VO!CE su PC. \*Richiede il download del software Logitech G HUB.

Il bilanciamento EQ a 5 bande, la cuffia DTS Headphone:X 2.0 e i filtri per microfono Blue VO!CE non sono disponibili quando si utilizza la scheda audio del PC.



## CONFIGURAZIONE SU CONSOLE (XBOX ONE™, PLAYSTATION® 4)

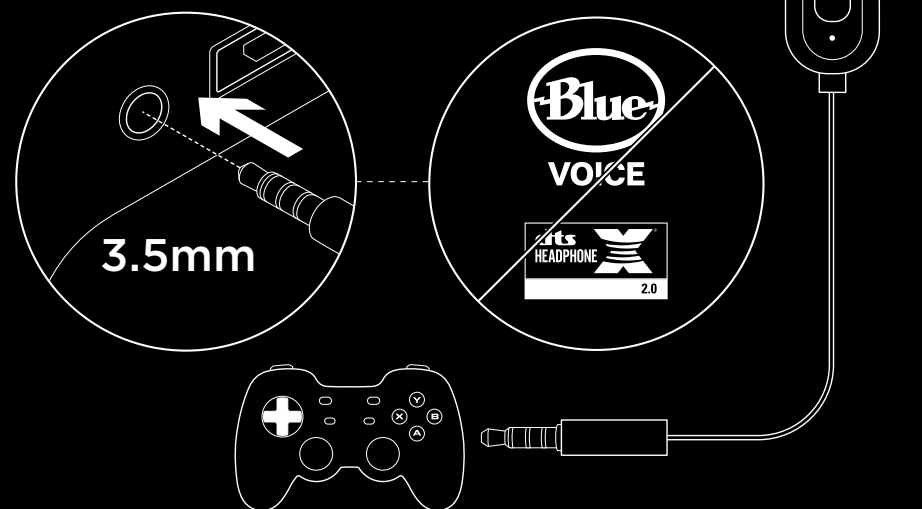
- 1 Collegare il microfono
- 2 Collegare il cavo per console/PC alle cuffie
- 3 Collegare l'altra estremità al controller<sup>2</sup>

<sup>2</sup> Le istruzioni possono variare a seconda della versione del sistema.

Consultare il manuale della console in uso per ulteriori istruzioni.

Xbox One e PlayStation 4 funzionano in modalità stereo solamente tramite cavo analogico. Alcuni controller Xbox One possono necessitare di un adattatore per cuffia stereo Xbox One, in vendita separatamente.

Il bilanciamento EQ a 5 bande, la cuffia DTS Headphone:X 2.0 e i filtri per microfono Blue VO!CE non sono disponibili si collega il controller della console.

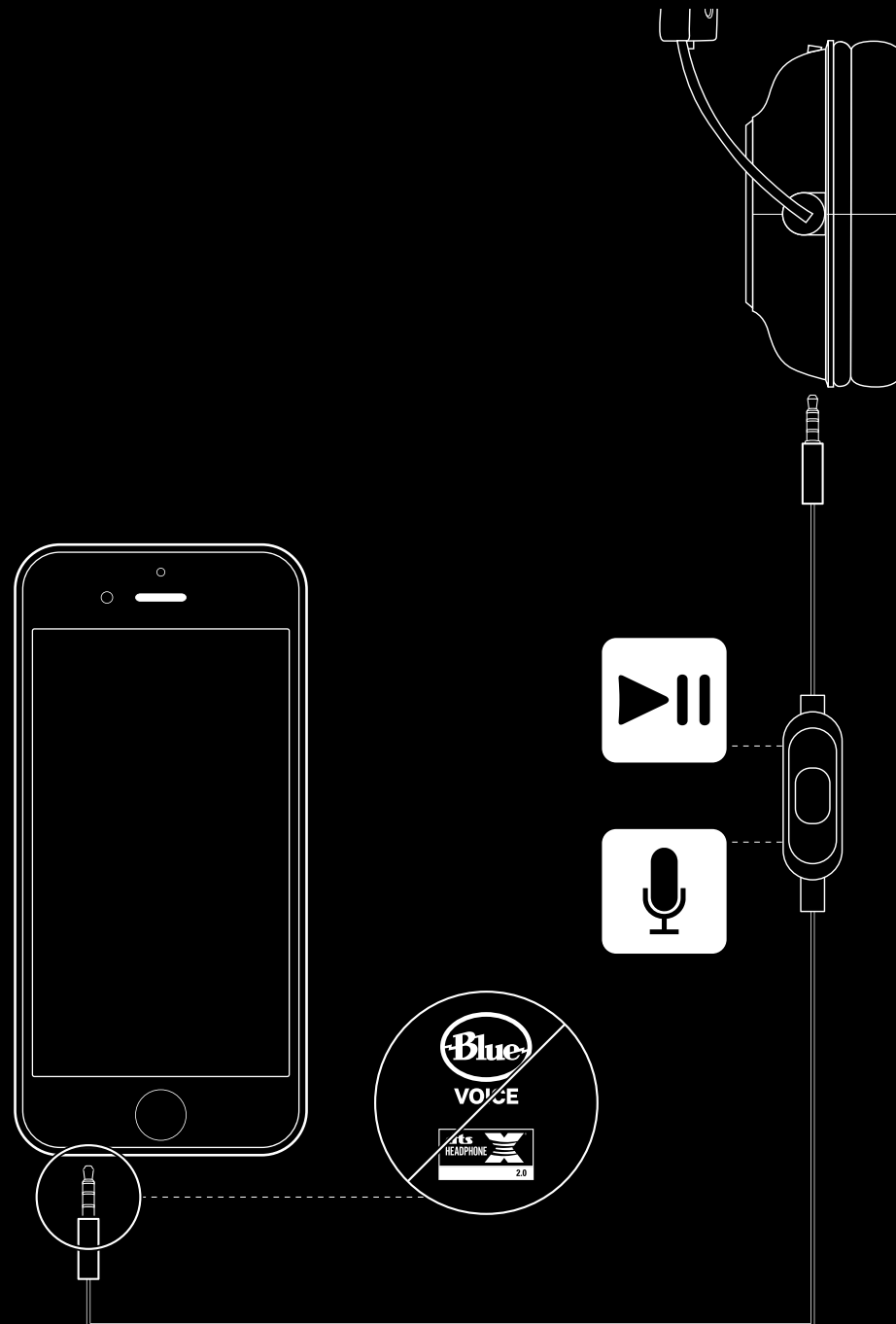




## CONFIGURAZIONE DELLA POSIZIONE DEL MICROFONO

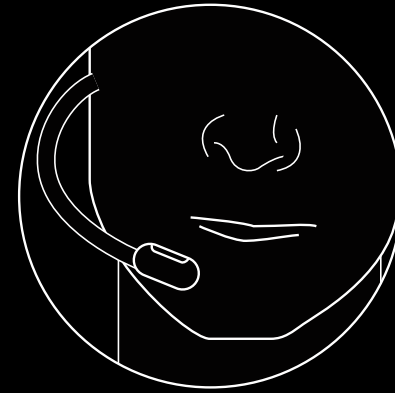
- 1 Rimuovere il microfono
- 2 Collegare il cavo per dispositivi mobili alle cuffie
- 3 Collegare il cavo per dispositivi mobili al telefono<sup>3</sup>

<sup>3</sup> Il bilanciamento EQ a 5 bande, la cuffia DTS Headphone:X 2.0 e i filtri per microfono Blue VO!CE non sono disponibili per i dispositivi mobili.



## POSIZIONAMENTO DEL MICROFONO

La posizione ideale del microfono è all'angolo della bocca. In questa posizione, la voce risulta chiara e si evita l'interferenza del rumore del respiro.



## DOMANDE FREQUENTI

D: Come posso salvare un'EQ personalizzata sul DAC USB?

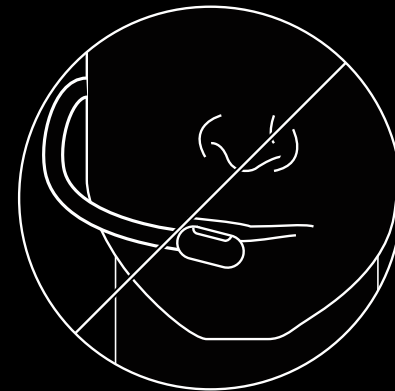
R: Connetti il DAC USB alla porta USB del PC e usa il software G HUB per scaricare un'EQ preconfigurata dal tuo giocatore professionista preferito o per configurare le tue impostazioni EQ personalizzate. Dopo aver usato G HUB per salvare l'EQ sul DAC, puoi goderti le tue impostazioni personalizzate anche sui PC dei tornei su cui il software G HUB non è installato.

D: Posso salvare le impostazioni Blue VO!CE sul DAC USB?

R: No, la tecnologia Blue VO!CE è disponibile solo quando si utilizza il software G HUB e il DAC USB sul PC.

D: Posso salvare le impostazioni della cuffia DTS Headphone:X 2.0 sul DAC USB?

R: No, la cuffia DTS Headphone:X 2.0 è disponibile solo quando si utilizza il software G HUB e il DAC USB sul PC.



[www.logitechG.com/GHUB](http://www.logitechG.com/GHUB)

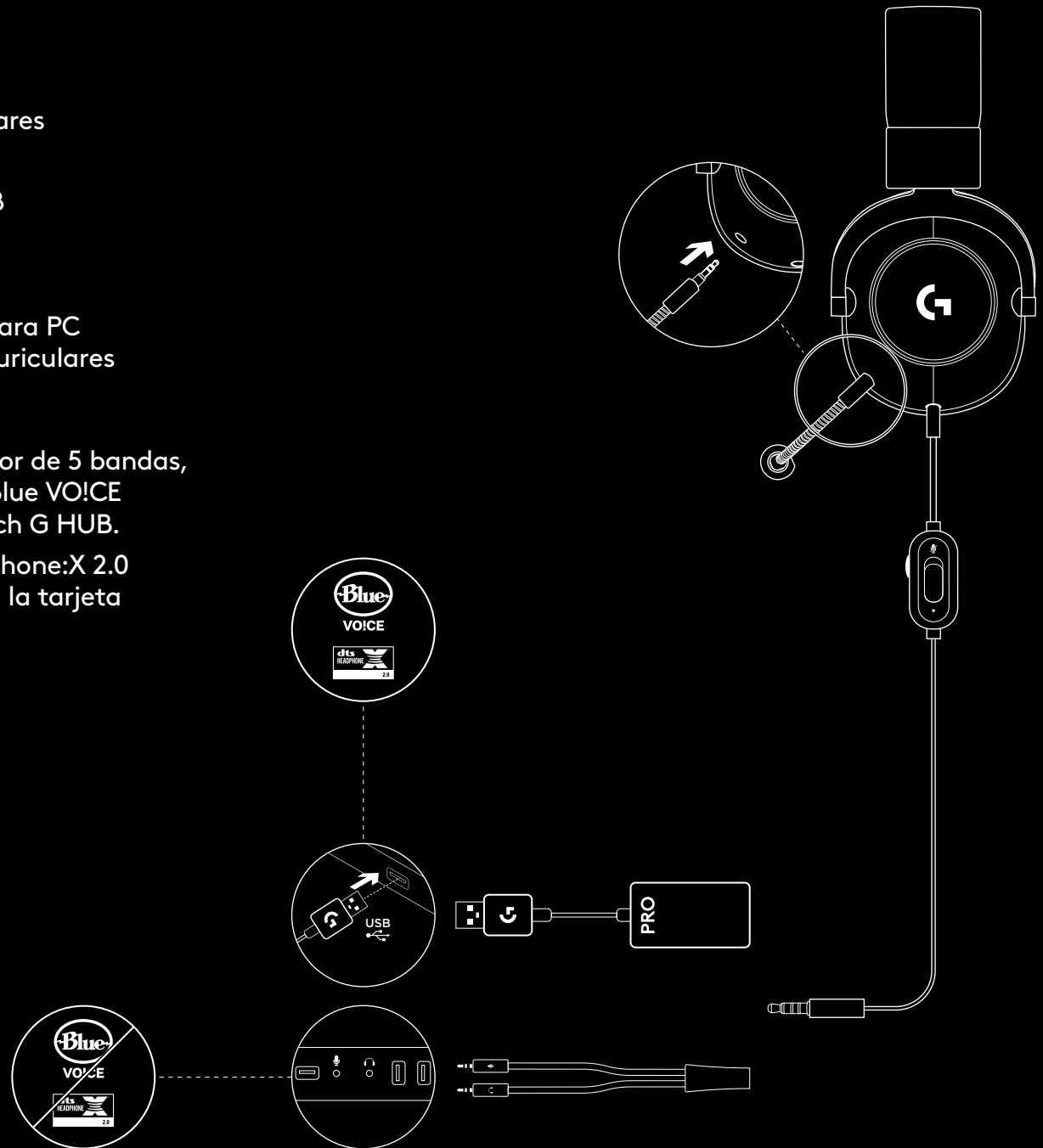
[www.logitechG.com/support/proxheadset](http://www.logitechG.com/support/proxheadset)

# CONFIGURACIÓN DE PC

- 1 Conecta el micrófono
- 2 Conecta el cable para consola/PC a los auriculares
- 3 Uso del DAC USB:
  1. Conecta el cable para consola/PC al DAC USB
  2. Conecta el DAC USB al PC<sup>1</sup>
- 4 Uso de la tarjeta de sonido del PC:
  1. Conecta el cable para consola/PC al divisor para PC
  2. Conecta el divisor para PC a los puertos de auriculares y de micrófono del PC

<sup>1</sup> El DAC USB incluido activa el ajuste de ecualizador de 5 bandas, DTS Headphone:X 2.0 y los filtros de micrófono Blue VO!CE en PC. Requiere la descarga del software Logitech G HUB.

El ajuste de ecualizador de 5 bandas, DTS Headphone:X 2.0 y Blue VO!CE no están disponibles cuando se usa la tarjeta de sonido del PC.



## CONFIGURACIÓN DE CONSOLA (XBOX ONE™, PLAYSTATION® 4)

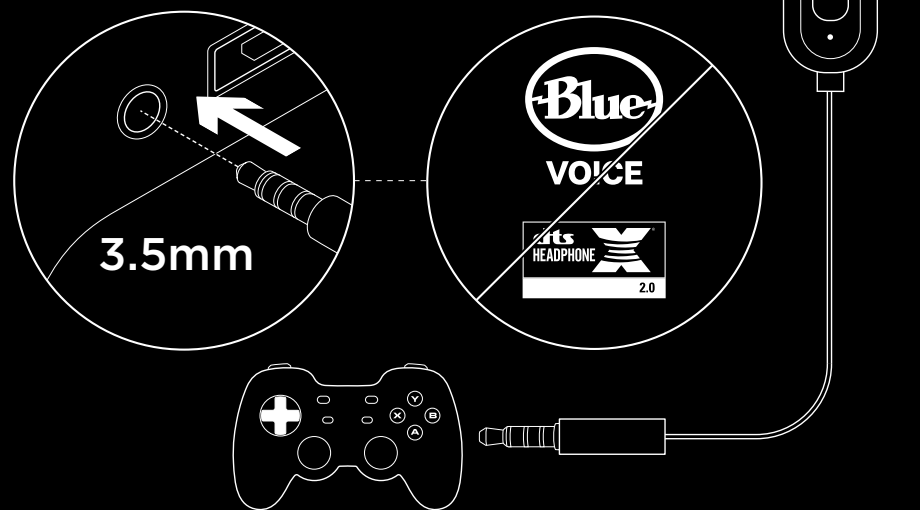
- 1 Conecta el micrófono
- 2 Conecta el cable para consola/PC a los auriculares
- 3 Conecta el otro extremo al mando<sup>2</sup>

<sup>2</sup> Las instrucciones pueden variar dependiendo de la versión de software del sistema.

Comprueba el manual de la consola para obtener orientación adicional.

Xbox One y PlayStation 4 funcionan en modo estéreo sólo a través del cable analógico. Algunos mandos de Xbox One pueden requerir el adaptador para auriculares estéreo Xbox One, a la venta por separado.

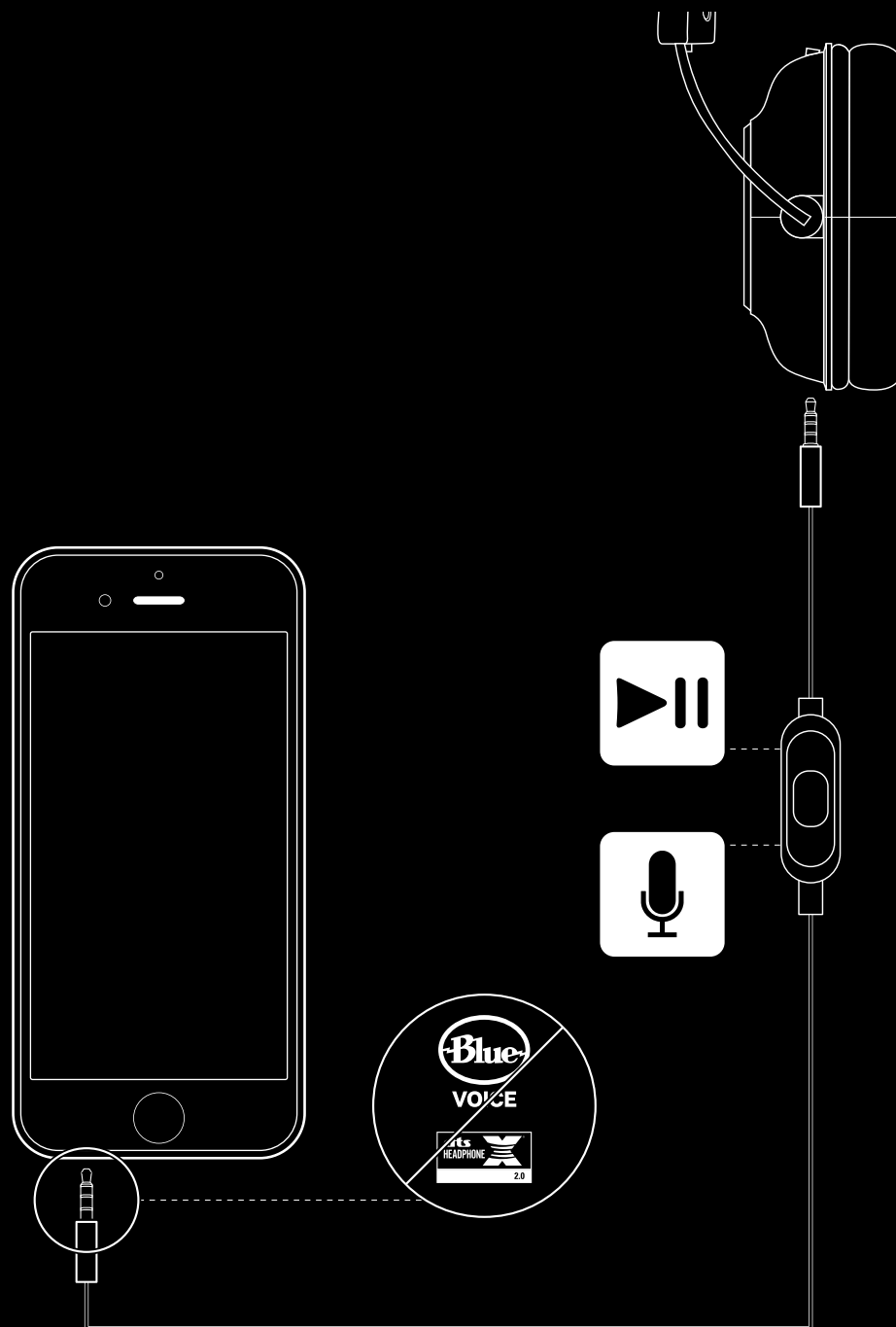
El ajuste de ecualizador de 5 bandas, DTS Headphone:X 2.0 y Blue VO!CE no están disponibles con la conexión al mando de la consola.



## CONFIGURACIÓN DE POSICIÓN DEL MICRÓFONO

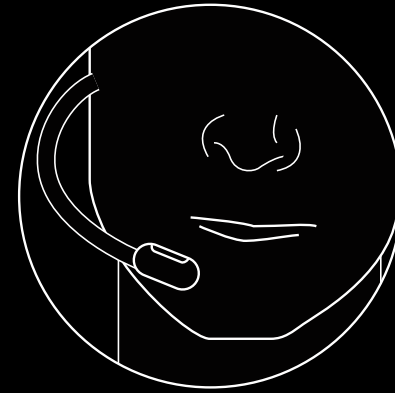
- 1 Retira el micrófono
- 2 Conecta el cable para móvil a los auriculares
- 3 Conecta el cable para móvil al teléfono<sup>3</sup>

<sup>3</sup> El ajuste de ecualizador de 5 bandas, DTS Headphone:X 2.0 y Blue VO!CE no están disponibles en dispositivos móviles.



## COLOCACIÓN DEL MICRÓFONO

La ubicación ideal del micrófono es en la comisura de la boca. En esta posición, tu voz se puede oír claramente sin que el micrófono capte sonidos de la respiración.



## PREGUNTAS MÁS FRECUENTES

P: ¿Cómo guardo un ecualizador personalizado en el DAC USB?

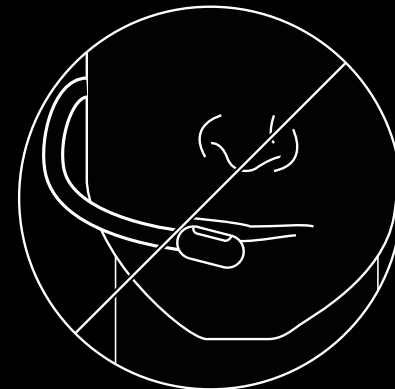
R: Conecta el DAC USB a un puerto USB de ordenador y usa el software G HUB para descargar un ecualizador preconfigurado de tu jugador profesional favorito, o para configurar tu propia configuración de ecualizador personalizada. Después de usar G HUB para guardar tu ecualizador en el DAC, podrás disfrutar de tu configuración personalizada incluso en ordenadores de torneos sin el software G HUB instalado.

P: ¿Puedo guardar la configuración de Blue VO!CE en el DAC USB?

R: No, la tecnología Blue VO!CE sólo está disponible mientras se usan el software G HUB y el DAC USB en PC.

P: ¿Puedo guardar la configuración de DTS Headphone:X 2.0 en el DAC USB?

R: No, DTS Headphone:X 2.0 sólo está disponible mientras se usan el software G HUB y el DAC USB en PC.



[www.logitechG.com/GHUB](http://www.logitechG.com/GHUB)

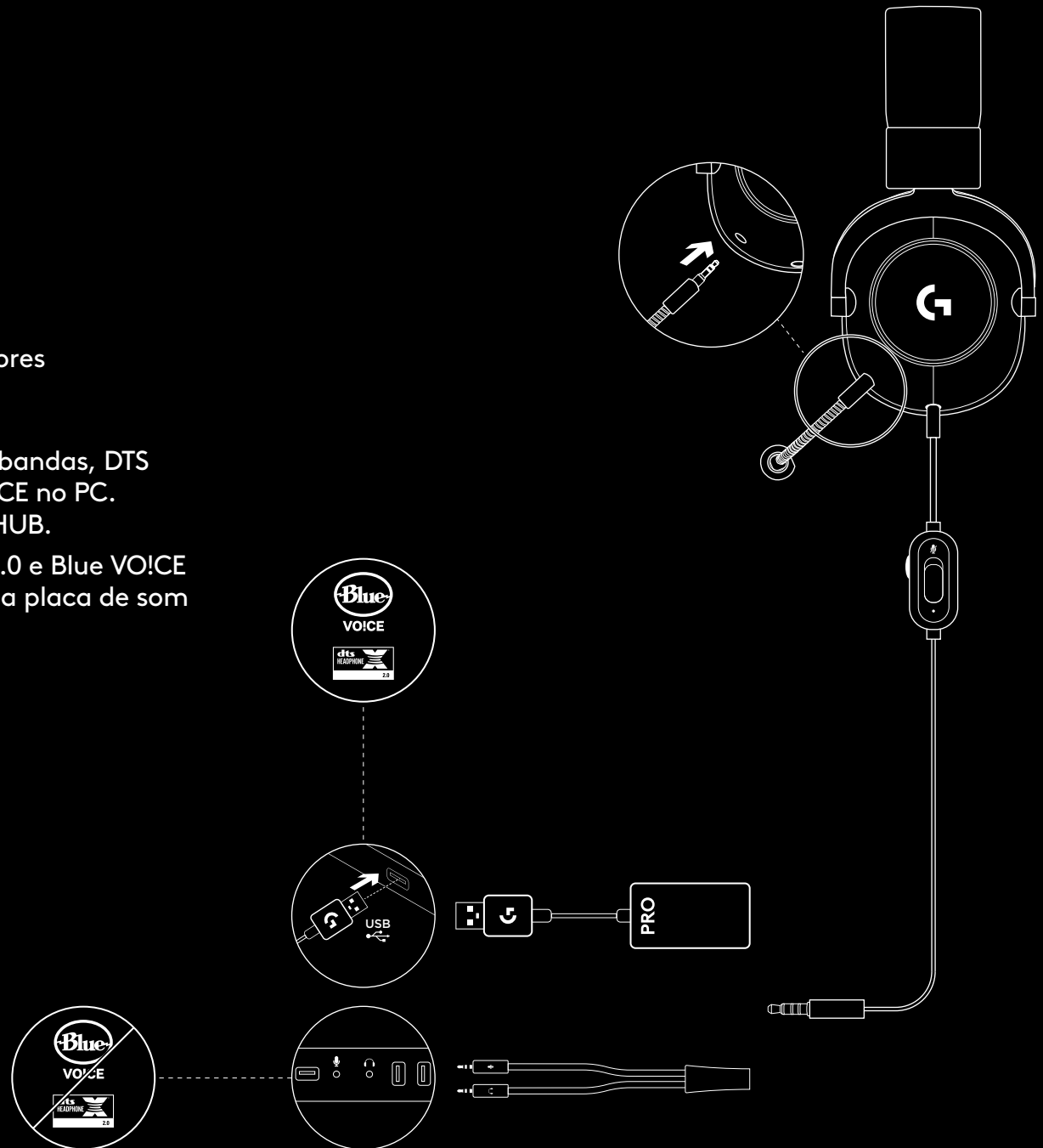
[www.logitechG.com/support/proxheadset](http://www.logitechG.com/support/proxheadset)

# CONFIGURAÇÃO DE PC

- 1 Ligar o microfone
- 2 Ligar o cabo de consola/PC aos auscultadores
- 3 Utilizar o CDA USB:
  1. Ligar cabo de consola/PC ao CDA USB
  2. Ligar o CDA USB ao PC<sup>1</sup>
- 4 Utilizar a placa de som do PC:
  1. Ligar cabo de consola/PC ao divisor de PC
  2. Ligar o divisor de PC às portas dos auscultadores e do microfone do PC

<sup>1</sup>O CDA USB incluído permite o ajuste de EQ de 5 bandas, DTS Headphone:X 2.0 e filtros de microfone Blue VO!CE no PC. Requer a transferência do software Logitech G HUB.

O ajuste de EQ de 5 bandas, DTS Headphone:X 2.0 e Blue VO!CE não estão disponíveis enquanto estiver a utilizar a placa de som do PC.



## CONFIGURAÇÃO DE CONSOLA (XBOX ONE™, PLAYSTATION® 4)

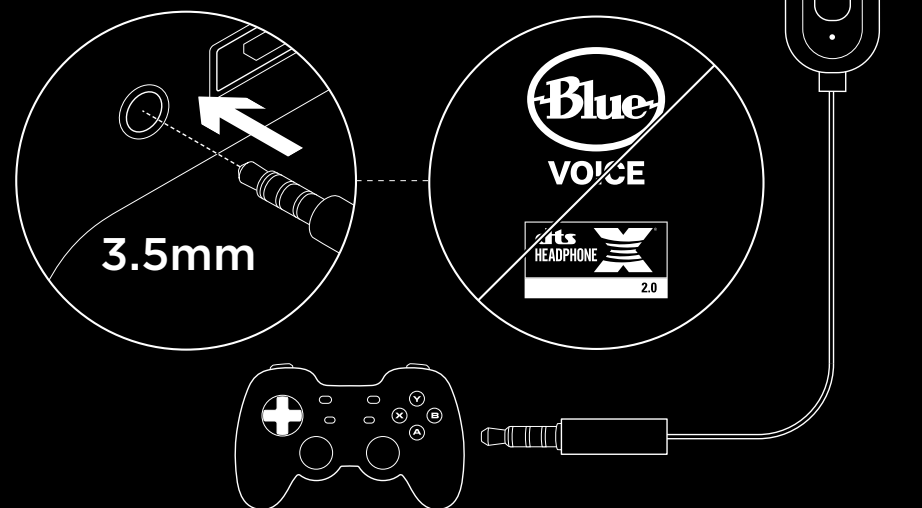
- 1 Ligar o microfone
- 2 Ligar o cabo de consola/PC aos auscultadores
- 3 Ligar a outra extremidade ao controlador<sup>2</sup>

<sup>2</sup> As instruções podem variar dependendo da versão do sistema.

Verifique o manual da consola para obter instruções adicionais.

A Xbox One e a PlayStation 4 funcionam em modo estéreo apenas através de cabo analógico. Determinados controladores da Xbox One podem requerer o Adaptador de Auricular Estéreo da Xbox One, vendido separadamente.

O ajuste de EQ de 5 bandas, DTS Headphone:X 2.0 e Blue VO!CE não estão disponíveis enquanto estiver ligado ao controlador da consola.

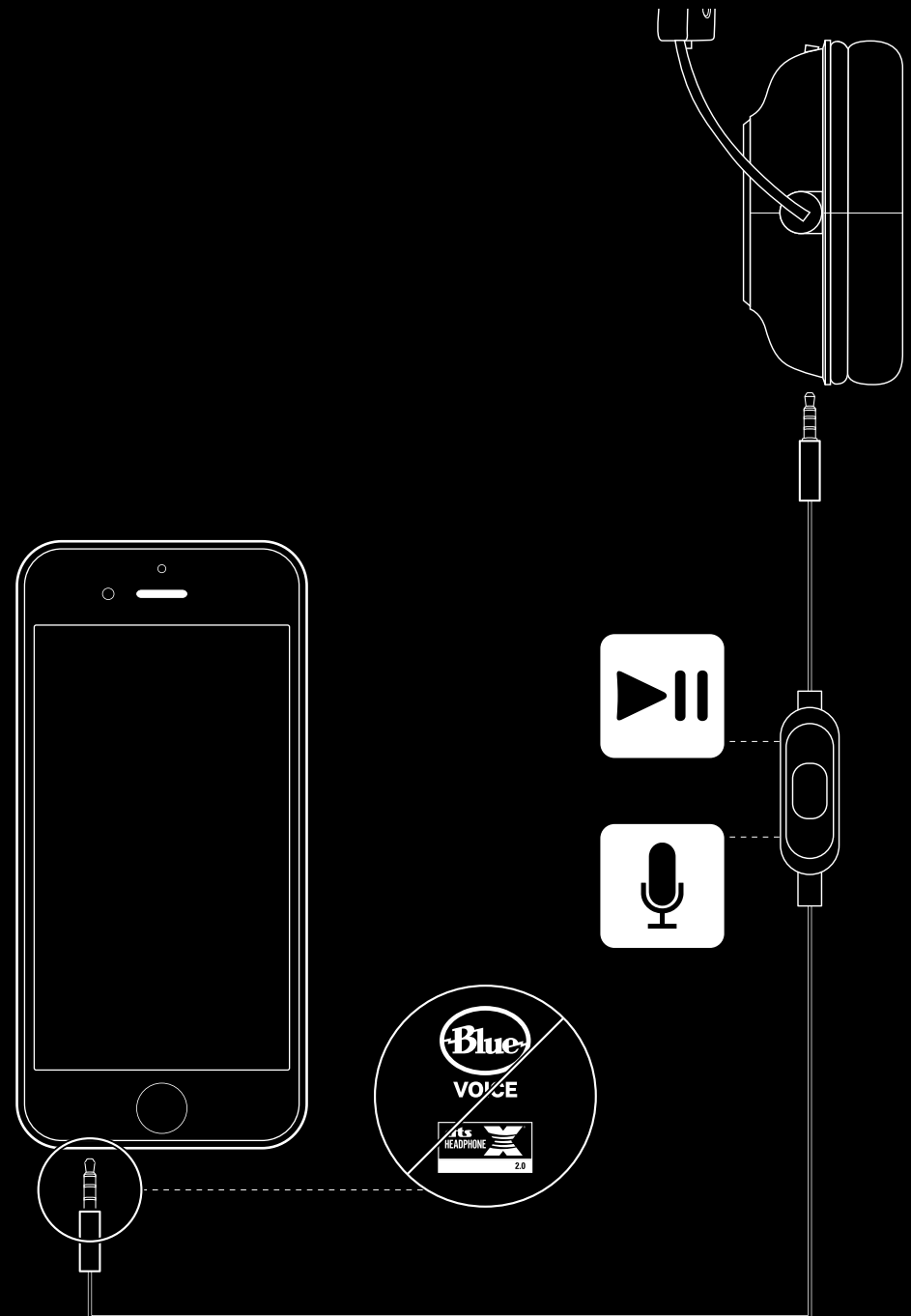




## CONFIGURAÇÃO DA POSIÇÃO DO MICROFONE

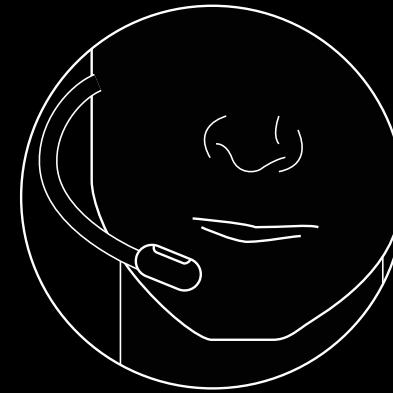
- 1 Remover o microfone
- 2 Ligar o cabo de dispositivo móvel aos auscultadores
- 3 Ligar o cabo de dispositivo móvel ao telemóvel<sup>3</sup>

<sup>3</sup>O ajuste de EQ de 5 bandas, DTS Headphone:X 2.0 e Blue VO!CE não estão disponíveis em dispositivos móveis.



## POSICIONAMENTO DO MICROFONE

O posicionamento ideal do microfone é no canto da boca. Nessa posição, a sua voz é ouvida nitidamente sem que o microfone capte sons de respiração.



## PERGUNTAS MAIS FREQUENTES

P: Como posso guardar um EQ personalizado no CDA USB?

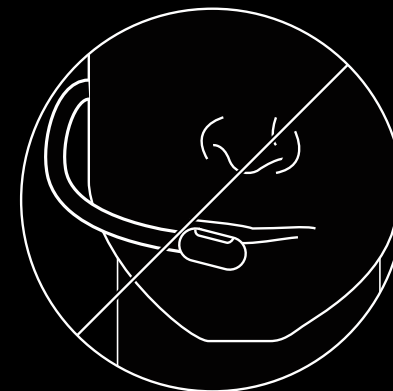
R: Ligue o CDA USB a uma porta USB do PC e utilize o software G HUB para transferir um EQ pré-configurado do seu jogador profissional favorito, ou para configurar as suas próprias definições personalizadas de EQ. Após utilizar o G HUB para guardar o EQ no CDA, pode começar a desfrutar as suas definições personalizadas mesmo em PCs de torneio sem o software G HUB instalado.

P: Posso guardar as definições de Blue VO!CE no CDA USB?

R: Não, a tecnologia Blue VO!CE apenas está disponível ao utilizar o software G HUB e o CDA USB no PC.

P: Posso guardar as definições do DTS Headphone:X 2.0 no CDA USB?

R: Não, o DTS Headphone:X 2.0 apenas está disponível ao utilizar o software G HUB e o CDA USB no PC.



[www.logitechG.com/GHUB](http://www.logitechG.com/GHUB)

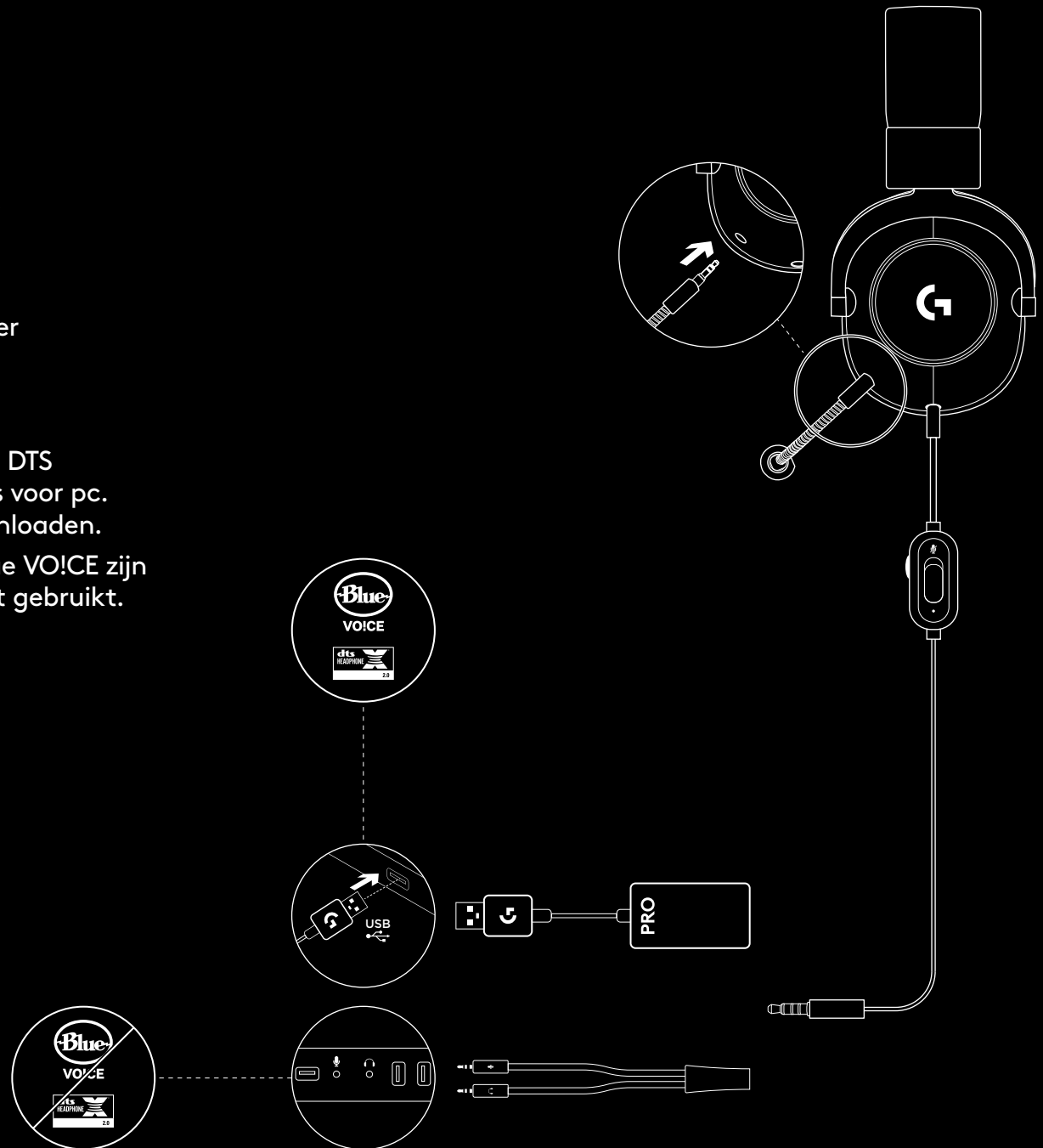
[www.logitechG.com/support/proxheadset](http://www.logitechG.com/support/proxheadset)

## SET-UP VOOR PC

- 1 Microfoon aansluiten
- 2 Kabel voor console/pc aansluiten op headset
- 3 Bij gebruik van USB DAC:
  1. Kabel voor console/pc aansluiten op USB DAC
  2. USB DAC aansluiten op pc<sup>1</sup>
- 4 Pc-geluidskaart gebruiken:
  1. Kabel voor console/pc aansluiten op pc-splitter
  2. Pc-splitter aansluiten op hoofdtelefoonpoort en microfoonpoort van pc

<sup>1</sup> Meegeleverde USB DAC voor 5-bands EQ-tuning, DTS Headphone:X 2.0 en Blue VO!CE-microfoonfilters voor pc. Hiervoor moet je Logitech G HUB-software downloaden.

5-bands EQ-tuning, DTS Headphone:X 2.0 en Blue VO!CE zijn niet beschikbaar wanneer je een pc-geluidskaart gebruikt.



## SET-UP VOOR CONSOLE (XBOX ONE™, PLAYSTATION® 4)

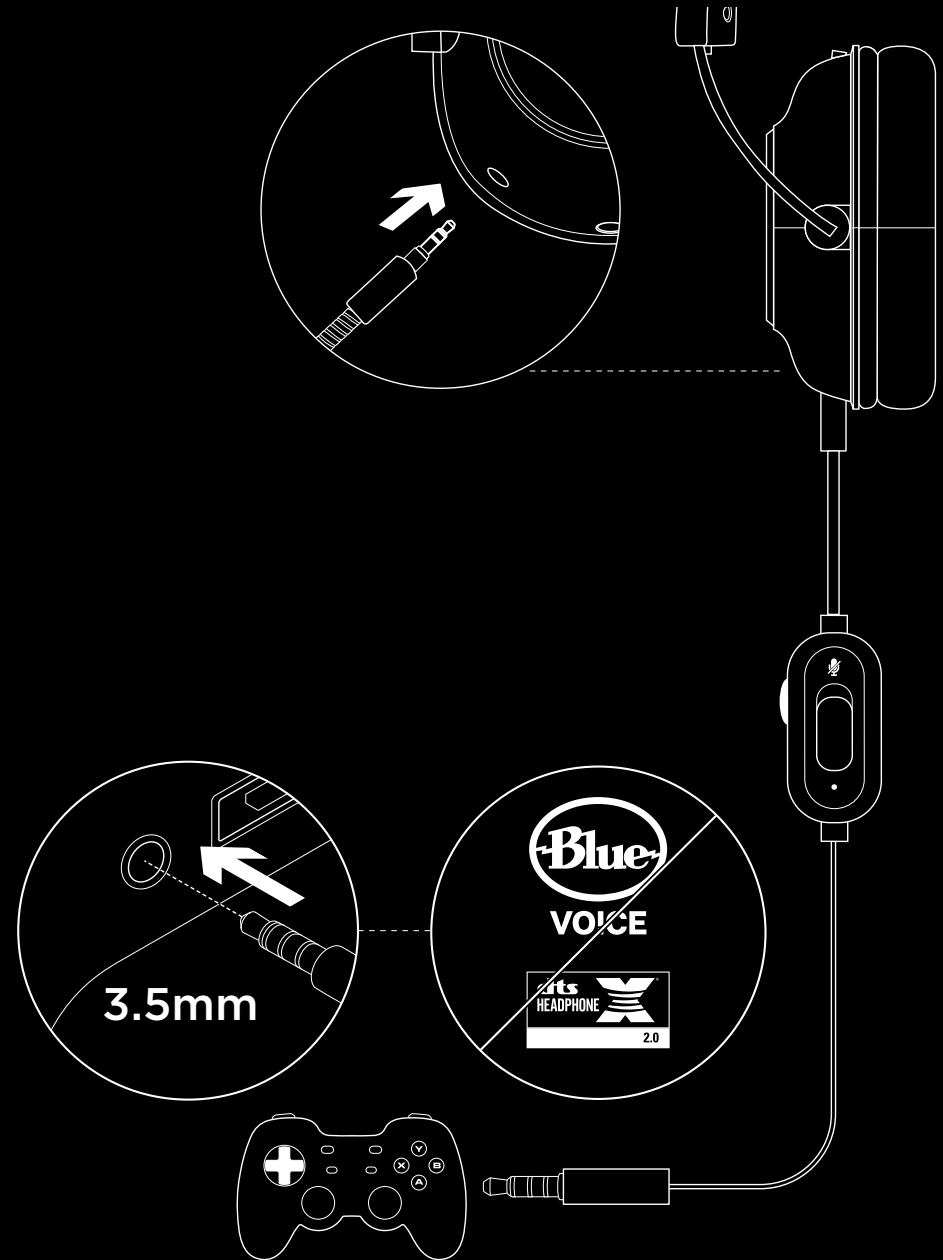
- 1 Microfoon aansluiten
- 2 Kabel voor console/pc aansluiten op headset
- 3 Ander uiteinde aansluiten op controller<sup>2</sup>

<sup>2</sup> Instructies kunnen variëren afhankelijk van de versie van je systeemsoftware.

Raadpleeg de handleiding van de console voor meer informatie.

Xbox One en PlayStation 4 werken alleen in stereomodus via een analoge kabel. Voor sommige Xbox One-controllers is mogelijk de Xbox One Stereo Headset-adapter vereist, die apart verkrijgbaar is.

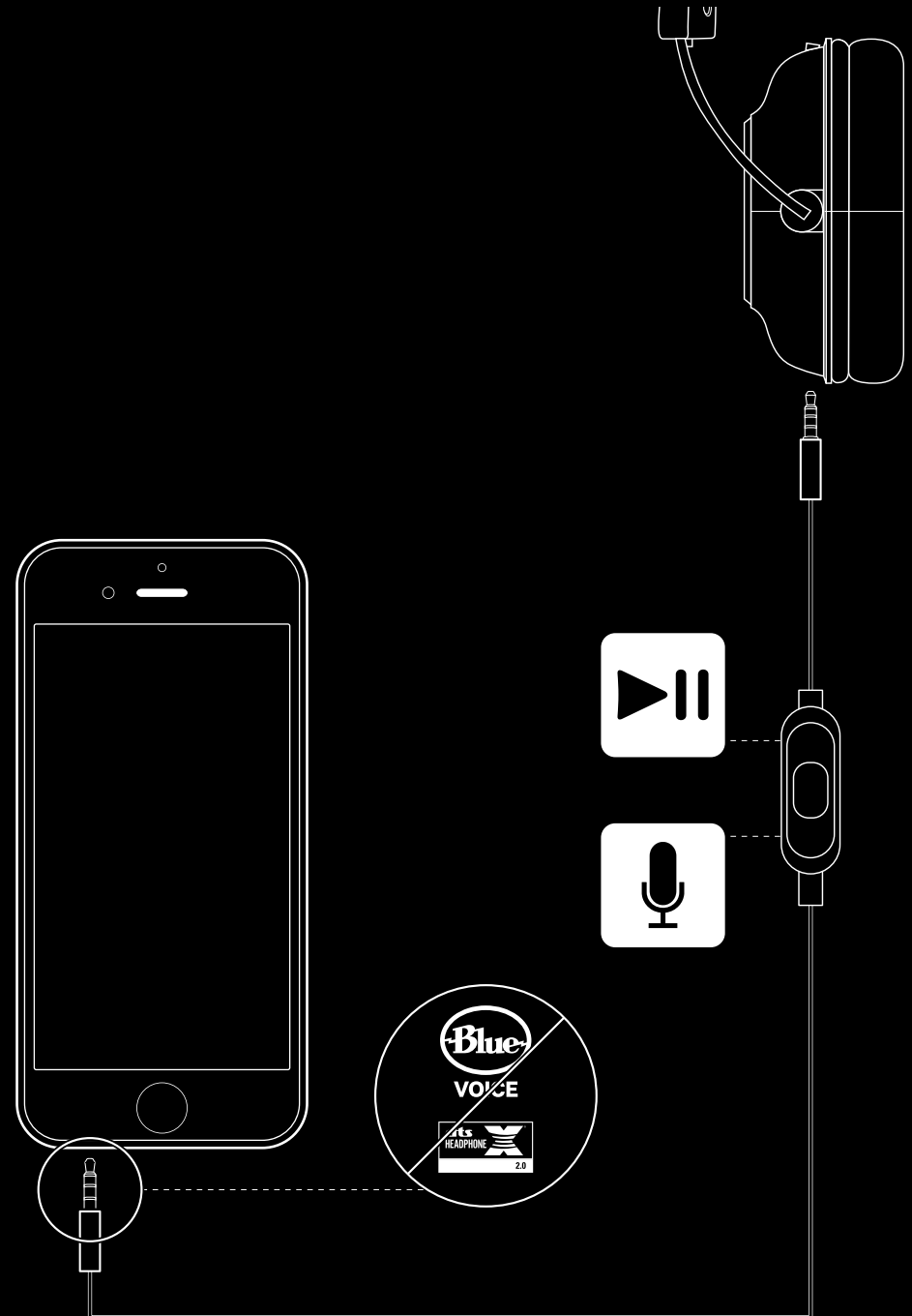
5-bands EQ-tuning, DTS Headphone:X 2.0 en Blue VO!CE zijn niet beschikbaar wanneer de headset is aangesloten op een consolecontroller.



## SET-UP VAN MICROFOONPOSITIE

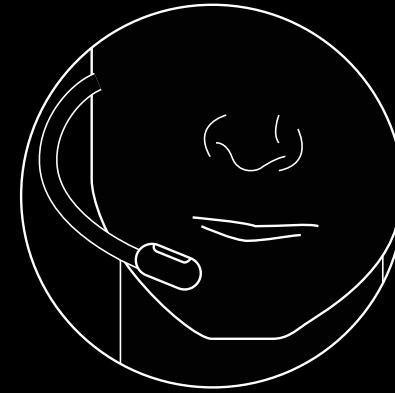
- 1 Microfoon loskoppelen
- 2 Kabel voor mobiele apparaten op headset aansluiten
- 3 Kabel voor mobiele apparaten aansluiten op telefoon<sup>3</sup>

<sup>3</sup>5-bands EQ-tuning, DTS Headphone:X 2.0 en Blue VO!CE zijn niet beschikbaar op mobiele apparaten.



## MICROFOONPLAATSING

De ideale positie van de microfoon is bij je mondhoek. In deze positie is je stem duidelijk te horen zonder dat de microfoon ademhalingsgeluiden oppikt.



## VEELGESTELDE VRAGEN

V: Hoe sla ik aangepaste EQ op de USB DAC op?

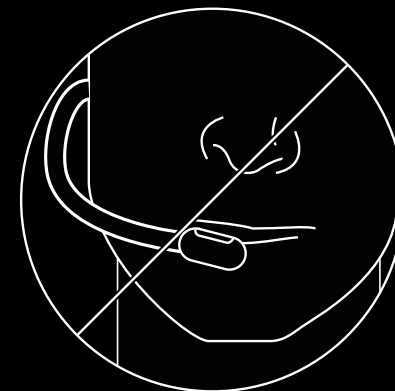
A: Sluit de USB DAC aan op de USB-poort van een pc en gebruik de G HUB-software om vooraf geconfigureerde EQ-instellingen van je favoriete professionele gamer te downloaden, of om je eigen aangepaste EQ-instellingen te configureren. Nadat je de EQ-instellingen met G HUB hebt opgeslagen op de DAC, kun je aan de slag met je aangepaste instellingen: zelfs tijdens wedstrijden op pc's waarop geen G HUB-software is geïnstalleerd.

V: Kan ik de Blue VO!CE-instellingen opslaan op de USB DAC?

A: Nee, Blue VO!CE-technologie is alleen beschikbaar als je de G HUB-software en de USB DAC op een pc gebruikt.

V: Kan ik de DTS Headphone:X 2.0-instellingen opslaan op de USB DAC?

A: Nee, DTS Headphone:X 2.0 is alleen beschikbaar als je de G HUB-software en de USB DAC op een pc gebruikt.



[www.logitechG.com/GHUB](http://www.logitechG.com/GHUB)

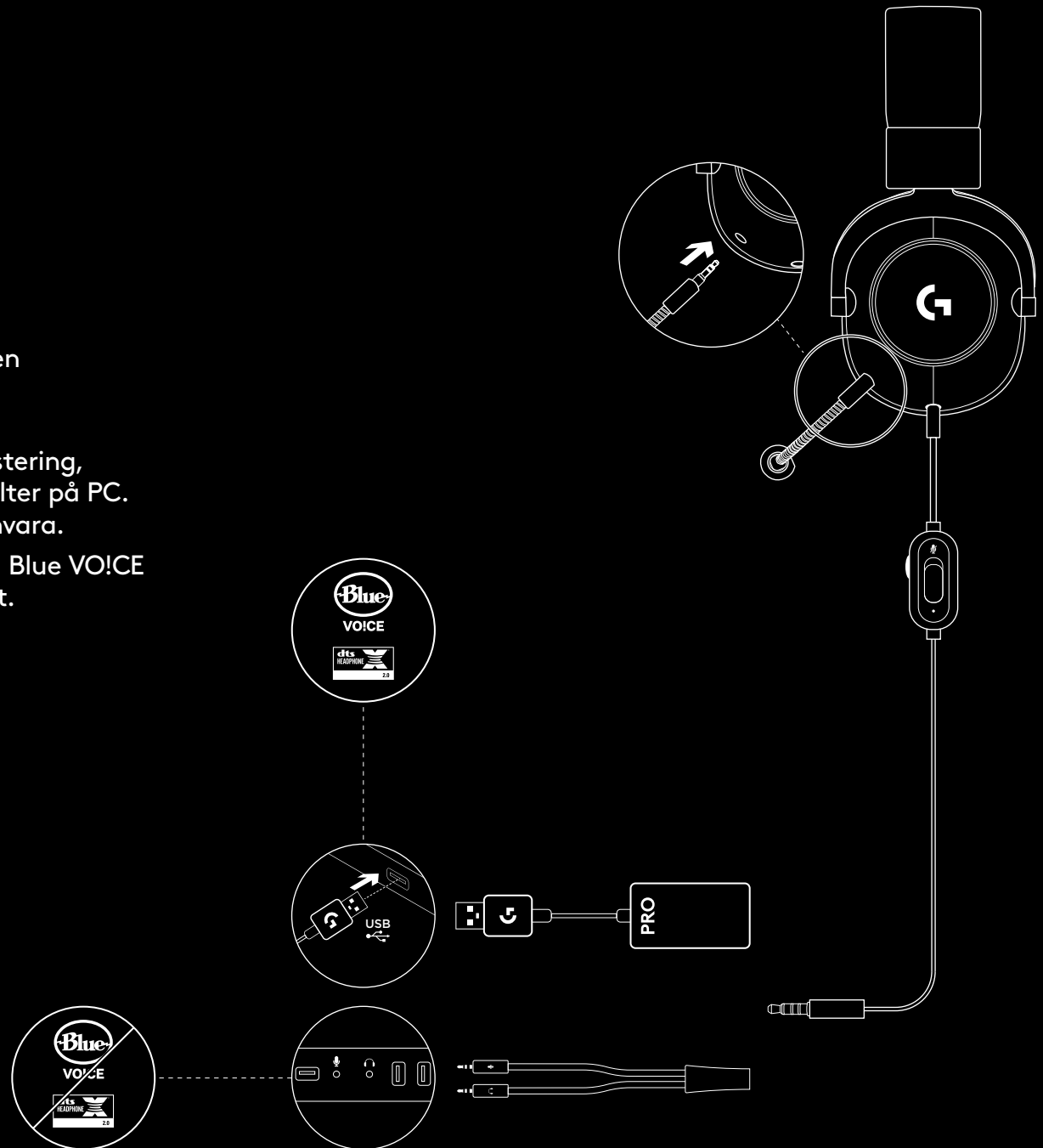
[www.logitechG.com/support/proxheadset](http://www.logitechG.com/support/proxheadset)

# DATORKONFIGURATION

- 1 Anslut mikrofonen
- 2 Anslut konsol-/PC-kabeln till headsetet
- 3 Använda USB-DAC:
  1. Anslut konsol-/PC-kabeln till USB-DAC
  2. Anslut USB-DAC till PC:n<sup>1</sup>
- 4 Så här använder du PC-ljudkortet:
  1. Anslut konsol-/PC-kabeln till PC-delaren
  2. Anslut PC-delaren till portarna för PC-hörluren och mikrofonen

<sup>1</sup> Medföljande USB-DAC möjliggör 5-bands-EQ-justering, DTS Headphone:X 2.0 och Blue VO!CE mikrofonfilter på PC. Kräver nedladdning av Logitech G HUB-programvara.

5-bands-EQ-justering, DTS Headphone:X 2.0 och Blue VO!CE är inte tillgängliga vid användning av PC-ljudkort.



## KONSOLINSTALLATION (XBOX ONE™, PLAYSTATION®4)

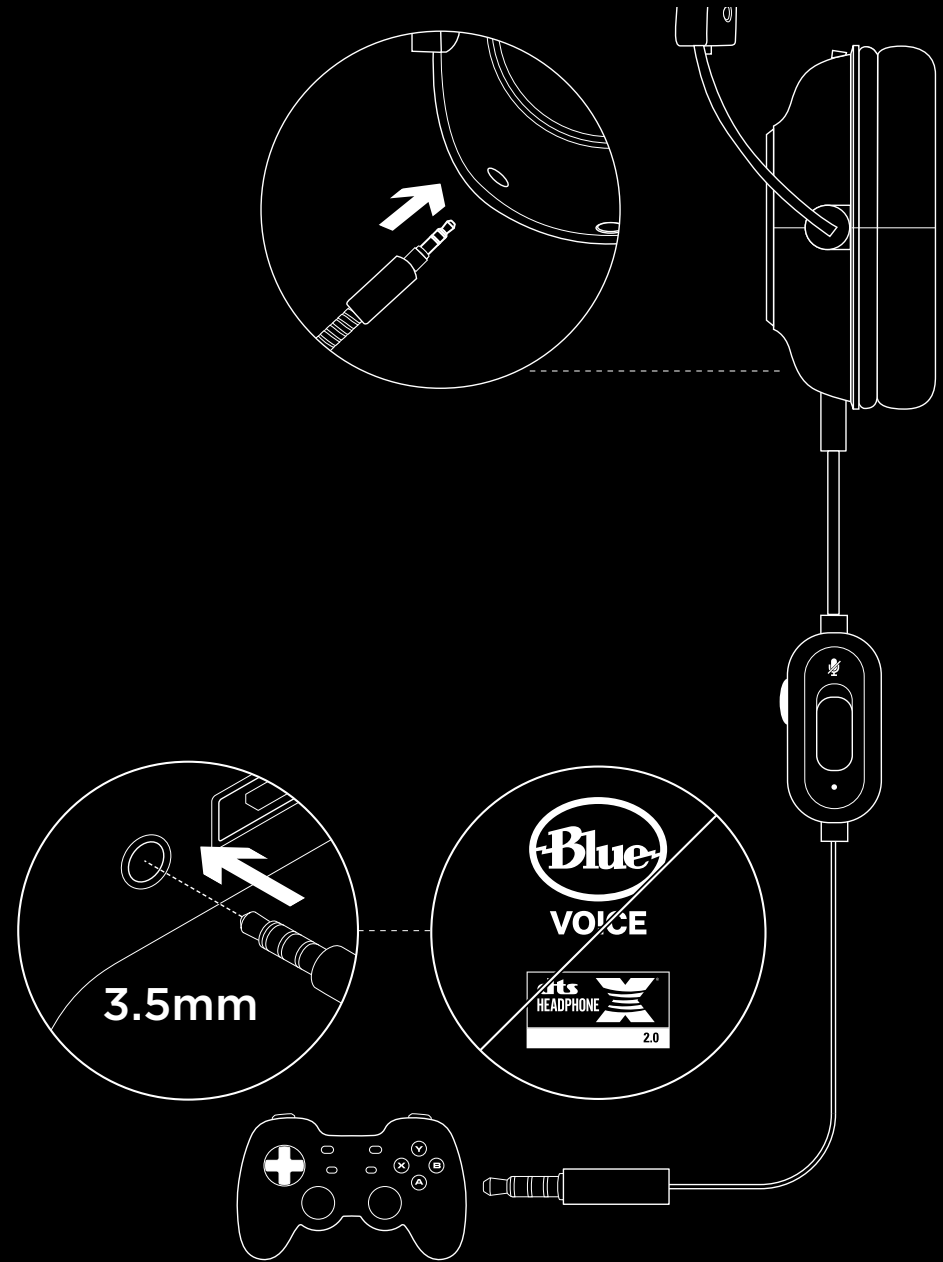
- 1 Anslut mikrofonen
- 2 Anslut konsol-/PC-kabeln till headsetet
- 3 Anslut den andra änden till kontrollpanel <sup>2</sup>

<sup>2</sup> Anvisningarna varierar beroende på systemversionen.

Ytterligare hjälp finns i bruksanvisningen för konsolen.

Xbox One och PlayStation 4 fungerar i stereoläget endast via en analog kabel. Vissa Xbox One-kontrollpaneler kan kräva en Xbox One-stereoheadsetadapter som säljs separat.

5-bands-EQ-justering, DTS Headphone:X 2.0 och Blue VO!CE är inte tillgängliga vid anslutning till konsolkontrollen.

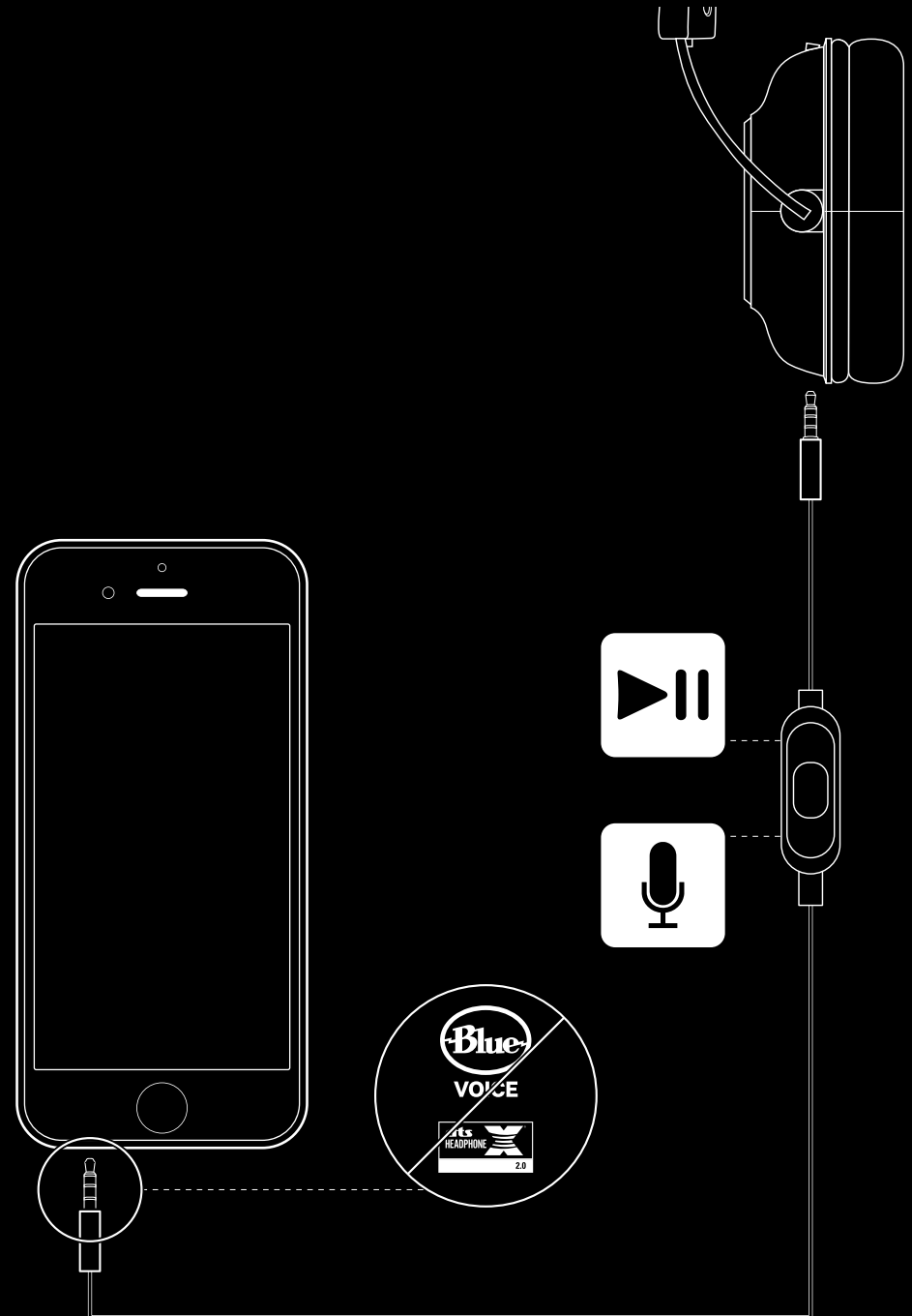




# INSTÄLLNING AV MIKROFONPOSITION

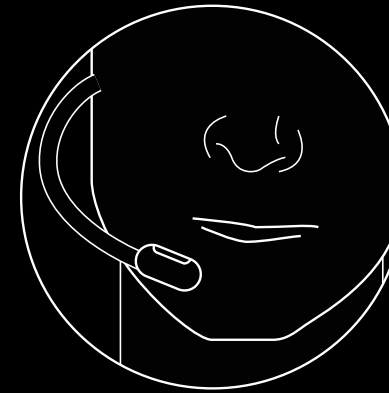
- 1 Ta bort mikrofonen
- 2 Anslut mobilkabeln till headsetet
- 3 Anslut mobilkabeln till telefonen<sup>3</sup>

<sup>3</sup> 5-bands-EQ-justering, DTS Headphone:X 2.0 och Blue VO!CE är inte tillgängliga på mobila enheter.



## MIKROFONPLACERING

Den bästa placeringen av mikrofonen är vid mungipan. I den positionen hörs din röst tydligt utan att mikrofonen tar upp ljud från andningen.



## VANLIGA FRÅGOR

Fråga: Hur sparar jag en anpassad EQ till USB-DAC?

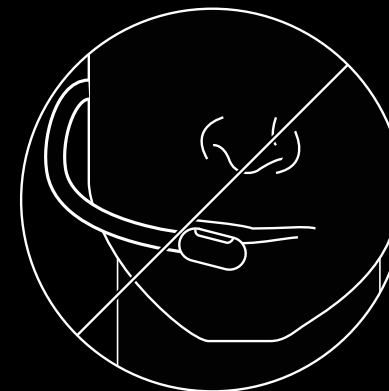
Svar: Anslut USB-DAC till en USB-port på datorn och använd G HUB-programvaran för att ladda ner en förkonfigurerad EQ från din favoritspelare, eller konfigurera dina egna anpassade EQ-inställningar. Efter att du har använt G HUB för att spara EQ-inställningarna till DAC har du dina anpassade inställningar till och med på turneringsdatorer utan att G HUB-programvaran är installerad.

Fråga: Kan jag spara Blue VO!CE-inställningar till USB-DAC?

Svar: Nej, Blue VO!CE-tekniken är endast tillgänglig när du använder G HUB-programvara och USB-DAC på PC.

Fråga: Kan jag spara DTS Headphone:X 2.0-inställningar till USB-DAC?

Svar: Nej, DTS Headphone:X 2.0 är endast tillgänglig när du använder G HUB-programvara och USB-DAC på PC.



[www.logitechG.com/GHUB](http://www.logitechG.com/GHUB)

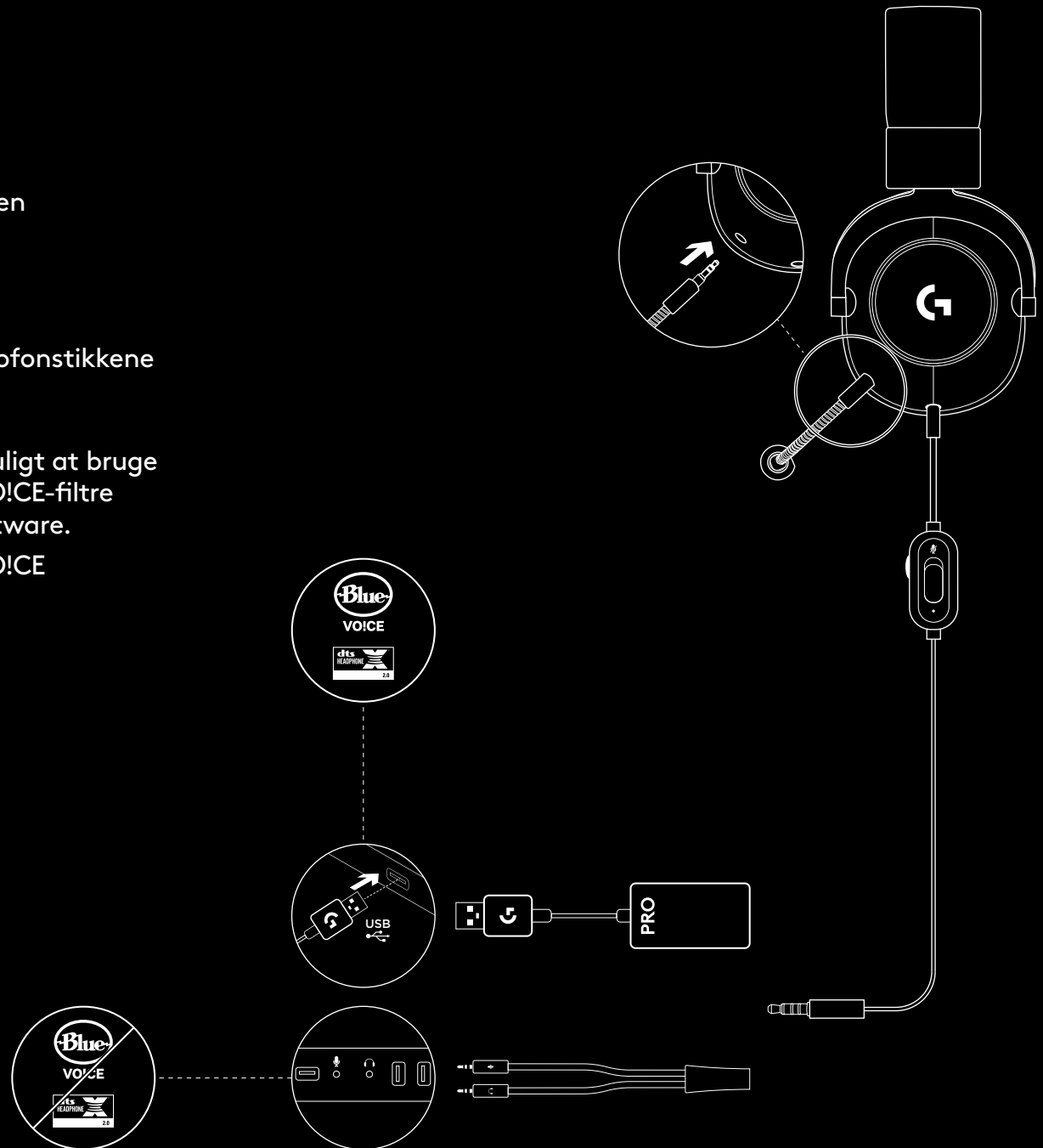
[www.logitechG.com/support/proxheadset](http://www.logitechG.com/support/proxheadset)

# PC-KONFIGURATION

- 1 Tilslut mikrofonen
- 2 Sæt konsol/pc-ledningen i headsettet
- 3 Brug af USB D/A-konverter:
  - 1.Slut kablet til konsol/pc til USB D/A-konverteren
  2. Slut USB D/A-konverteren til computeren<sup>1</sup>
- 4 Brug af pc-lydkort:
  - 1.Slut kablet til konsol/pc til kabelsplitteren
  2. Slut kabelsplitteren til hovedtelefon- og mikrofonstikkene på computeren

<sup>1</sup> Den medfølgende USB D/A-konverter gør det muligt at bruge 5-vejsequalizer, DTS Headphone:X 2.0 og Blue VO!CE-filtre på pc. Kræver download af Logitech G HUB-software.

5-vejsequalizer, DTS Headphone:X 2.0 og Blue VO!CE understøttes ikke ved tilslutning til pc-lydkort.



## KONSOLKONFIGURATION (XBOX ONE™, PLAYSTATION® 4)

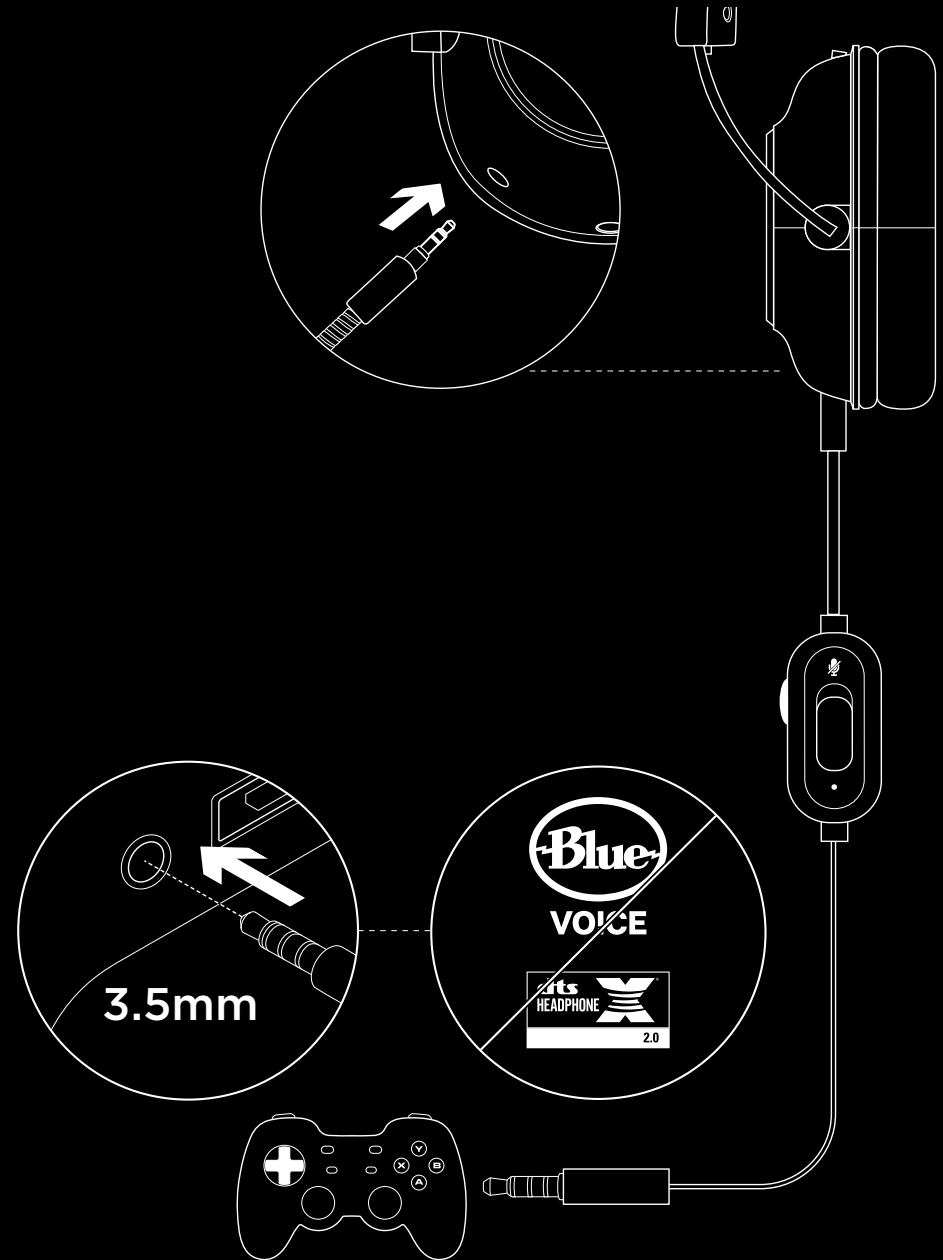
- 1 Tilslut mikrofonen
- 2 Sæt konsol/pc-ledningen i headsettet
- 3 Sæt den anden ende i controlleren<sup>2</sup>

<sup>2</sup> Vejledningen kan variere afhængigt af systemets softwareversion.

Du kan finde flere oplysninger i vejledningen til konsollen.

Xbox One og PlayStation 4 har kun stereofunktion via analog ledning. Der skal muligvis bruges en Xbox One-stereoheadsetadapter til nogle Xbox One-controllere (sælges separat).

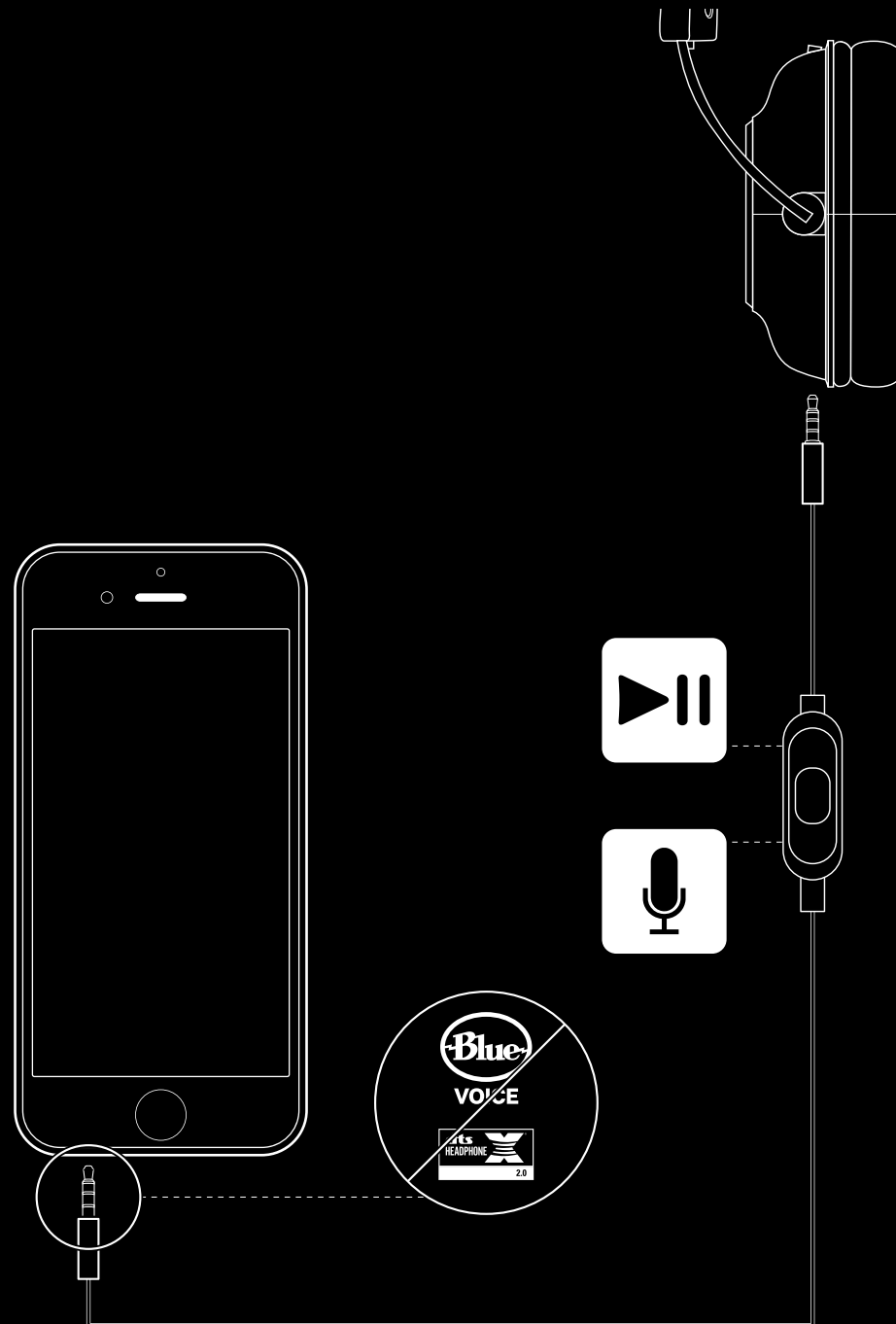
5-vejsequalizer, DTS Headphone:X 2.0 og Blue VO!CE understøttes ikke ved tilslutning til konsolcontroller.



## BRUG AF MOBILMIKROFON

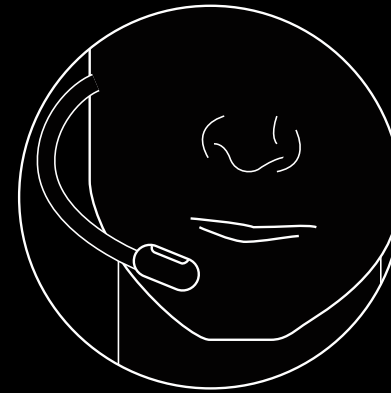
- 1 Fjern mikrofonen
- 2 Sæt mobilledningen i headsettet
- 3 Sæt mobilledningen i telefonen<sup>3</sup>

<sup>3</sup> 5-vejsequalizer, DTS Headphone:X 2.0 og Blue VO!CE understøttes ikke ved tilslutning til mobilenheder.



## PLACERING AF MIKROFONEN

Mikrofonen skal placeres ved mundvigen. På den måde kan din stemme høres tydeligt uden at mikrofonen opfanger lydene af din vejrtrækning.



## OFTTE STILLEDE SPØRGSMÅL

Spm.: Hvordan gemmer jeg brugerdefinerede equalizerindstillinger på USB D/A-konverteren?

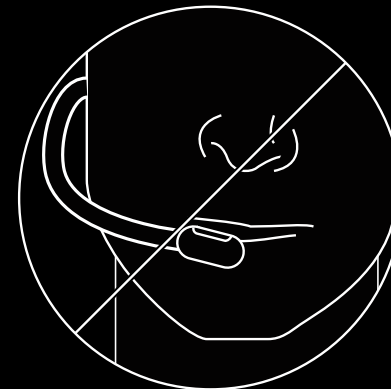
Sv: Sæt USB D/A-konverteren i USB-porten på computeren, og brug G HUB-softwaren til at hente equalizerindstillinger oprettet af andre gamere eller til at oprette dine egne brugerdefinerede indstillinger. Når du har gemt dine equalizerindstillinger på D/A-konverteren vha. G HUB, kan du bruge indstillingerne også på pc'er hvor G HUB-softwaren ikke er installeret – f.eks. når du deltager i en turnering.

Spm.: Kan jeg gemme Blue VO!CE-indstillinger på USB D/A-konverteren?

Sv: Nej, Blue VO!CE-teknologien kan kun bruges via G HUB-softwaren og USB D/A-konverter tilsluttet en pc.

Spm.: Kan jeg gemme DTS Headphone:X 2.0-indstillinger på USB D/A-konverteren?

Sv: Nej, DTS Headphone:X 2.0-teknologien kan kun bruges via G HUB-softwaren og USB D/A-konverter tilsluttet en pc.



[www.logitechG.com/GHUB](http://www.logitechG.com/GHUB)

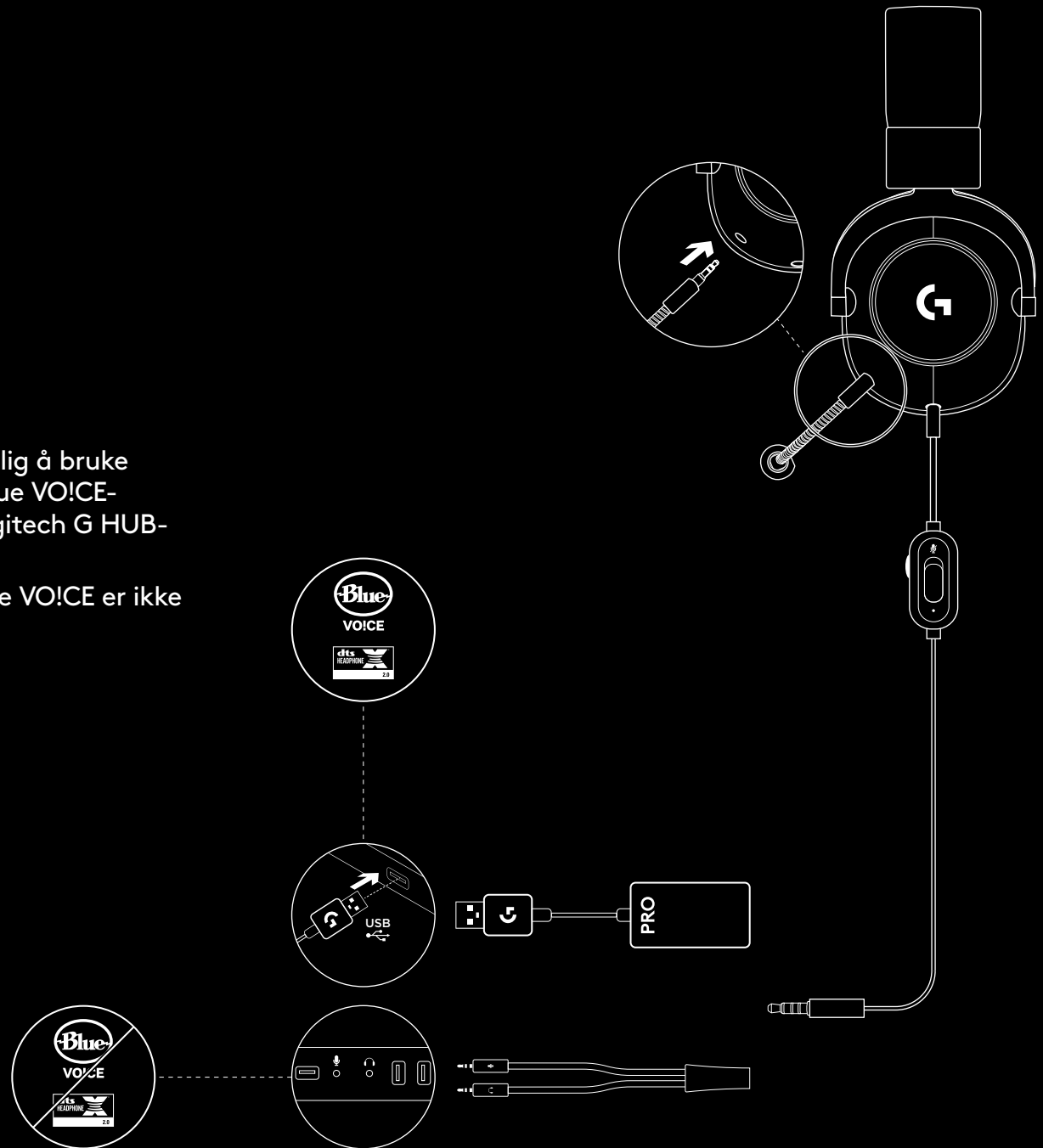
[www.logitechG.com/support/proxheadset](http://www.logitechG.com/support/proxheadset)

## PC-OPPSETT

- 1 Koble til mikrofonen
- 2 Koble konsoll-/PC-kabelen til headsettet
- 3 Bruke USB DAC:
  1. Koble konsoll-/PC-kabelen til USB DAC
  2. Koble USB DAC til PC<sup>1</sup>
- 4 Ved hjelp av PC-lydkortet:
  1. Koble konsoll-/PC-kabelen til PC-splitteren
  2. Koble PC-splitteren til PC-ens hodetelefon- og mikrofonporter

<sup>1</sup> Den medfølgende USB DAC-kabelen gjør det mulig å bruke 5-bånd EQ tuning, DTS Headphone:X 2.0- og Blue VO!CE-mikrofonfiltre på PC-er. Krever nedlasting av Logitech G HUB-programvare.

5-bånd EQ tuning, DTS Headphone:X 2.0 og Blue VO!CE er ikke tilgjengelig ved bruk av PC-lydkort.



## KONSOLLOPPSETT (XBOX ONE™, PLAYSTATION®4)

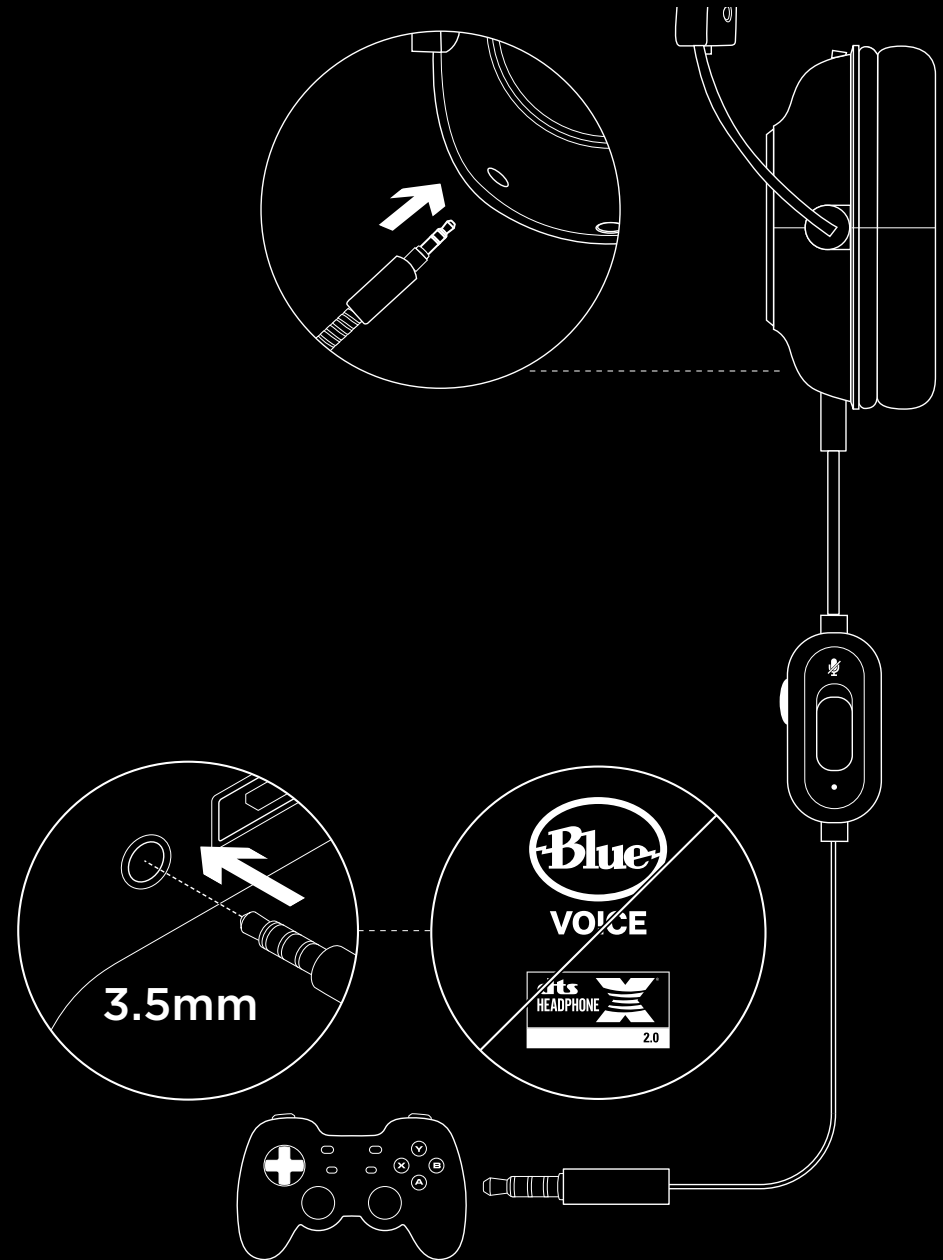
- 1 Koble til mikrofonen
- 2 Koble konsoll-/PC-kabelen til headsettet
- 3 Koble den andre enden til kontroller<sup>2</sup>

<sup>2</sup> Instruksjonene kan variere avhengig av systemets programvareversjon.

Du finner mer veiledning i konsollens brukerhåndbok.

Xbox One og PlayStation 4 fungerer bare i stereomodus via en analog kabel. For enkelte Xbox One-kontrollere vil du eventuelt trenge en headset-adapter, selges separat.

5-bånds EQ tuning, DTS Headphone:X 2.0 og Blue VO!CE er ikke tilgjengelig når konsollkontrolleren er tilkoblet.

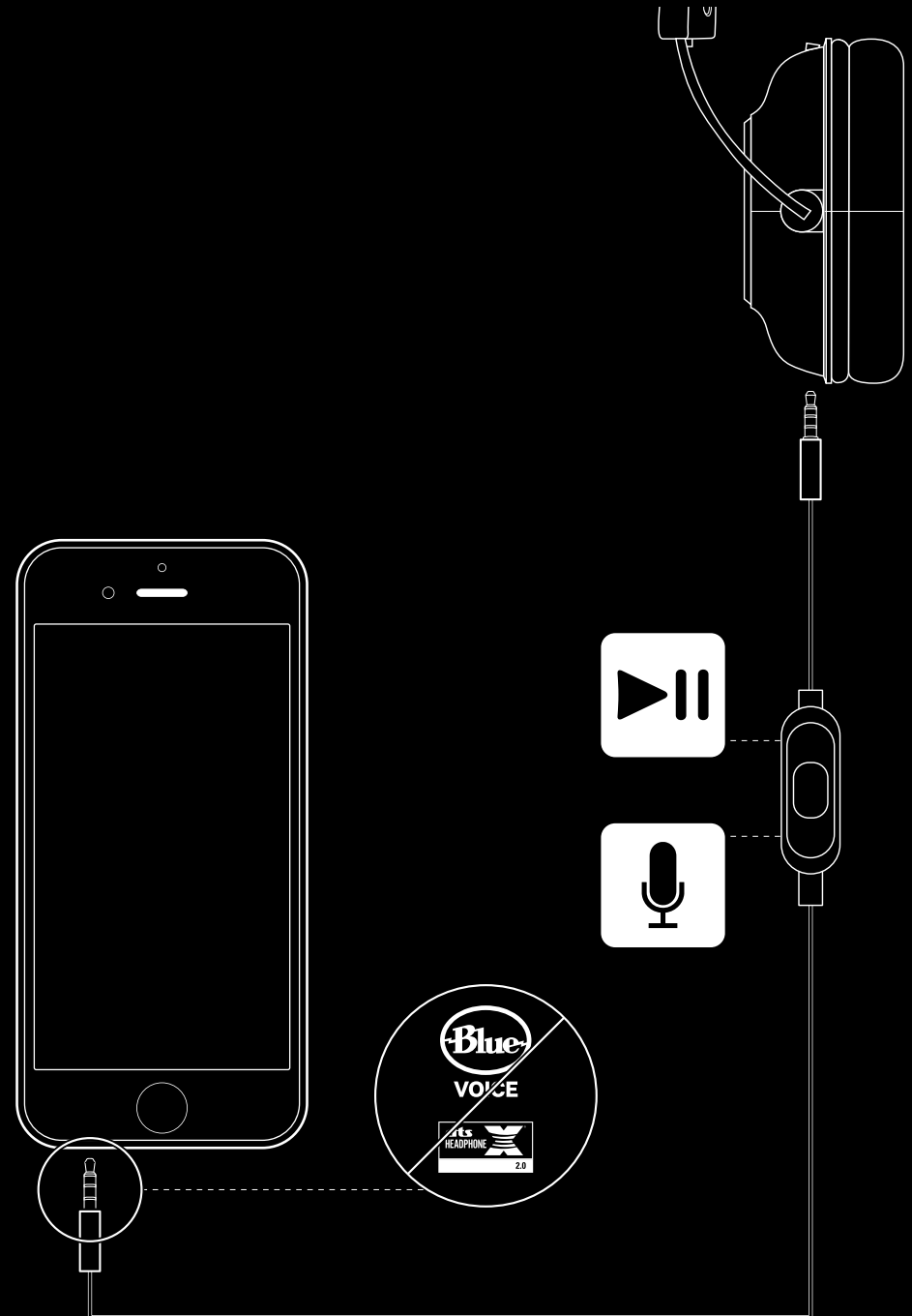




## OPPSETT AV MIKROFONPLASSERING

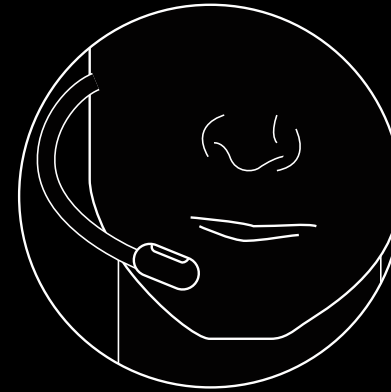
- 1 Fjern mikrofonen
- 2 Koble mobilkabelen til headsettet
- 3 Koble mobilkabelen til telefonen<sup>3</sup>

<sup>3</sup> 5-bånds EQ tuning, DTS Headphone:X 2.0 og Blue VO!CE er ikke tilgjengelig på mobilenheter.



## MIKROFONPLASSERING

Ideell plassering av mikrofonen er ved siden av munnen. I denne posisjonen kan stemmen din høres tydelig uten at mikrofonen fanger opp pustelyd.



## VANLIGE SPØRSMÅL

Spørsmål: Hvordan lagrer jeg en egendefinert EQ til USB DAC?

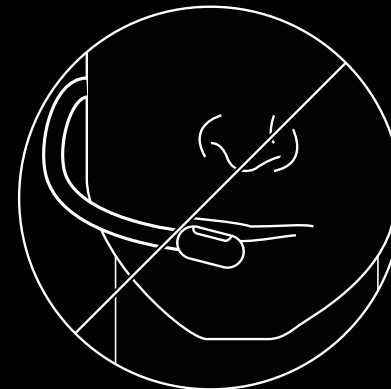
Svar: Koble USB DAC til USB-porten på PC-en og bruk G HUB-programvaren til å laste ned en forhåndsconfigurert EQ-innstilling fra favorittproffspilleren din, eller konfigurere dine egne tilpassede EQ-innstillinger. Etter at du har brukt G HUB til å lagre EQ-innstillingen til DAC, kan du bruke de tilpassede innstillingene dine selv på turnerings-PCer uten at G HUB-programvaren er installert.

Spørsmål: Kan jeg lagre Blue VO! CE-innstillingene til USB DAC?

Svar: Nei, Blue VO! CE-teknologi er bare tilgjengelig når du bruker G HUB-programvare og USB DAC på PC-er.

Spørsmål: Kan jeg lagre DTS Headphone:X 2.0-innstillinger til USB DAC?

Svar: Nei, DTS Headphone:X 2.0 er kun tilgjengelig når du bruker G HUB-programvaren og USB DAC på PC-er.



[www.logitechG.com/GHUB](http://www.logitechG.com/GHUB)

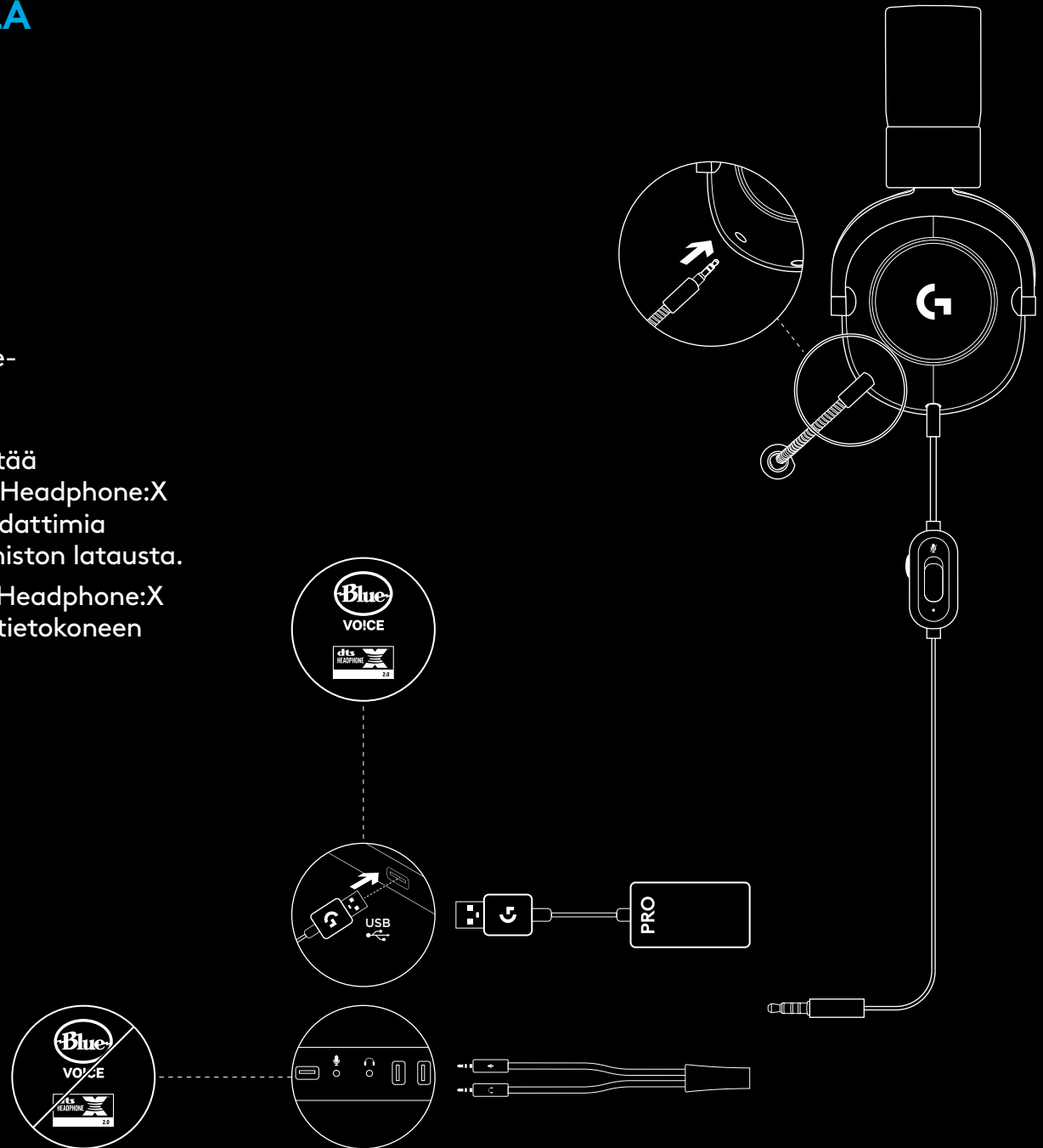
[www.logitechG.com/support/proxheadset](http://www.logitechG.com/support/proxheadset)

# KÄYTTÖNOTTO TIETOKONEELLA

- 1 Kytke mikrofoni
- 2 Yhdistä konsoli/PC-johto kuulokkeisiin
- 3 USB-DACin käyttö:
  1. Yhdistä konsoli/PC-johto USB-DACiin
  2. Yhdistä USB-DAC tietokoneeseen<sup>1</sup>
- 4 Tietokoneen äänikortin käyttö:
  1. Yhdistä konsoli/PC-johto PC-johdonjakajaan.
  2. Yhdistä PC-johdonjakaja tietokoneen kuuloke- ja mikrofoniportteihin

<sup>1</sup>Mukana toimitettavan USB-DACin avulla voi säätää viisikaistaista taajuuskorjainta sekä käyttää DTS Headphone:X 2.0 -äänitekniikkaa ja Bluen VO!CE-mikrofonisuodattimia tietokoneella. Edellyttää Logitech G HUB -ohjelmiston latausta.

Viisikaistainen taajuuskorjaimen säätö sekä DTS Headphone:X 2.0- ja Blue VO!CE -tekniikka eivät ole saatavilla tietokoneen äänikortilla.

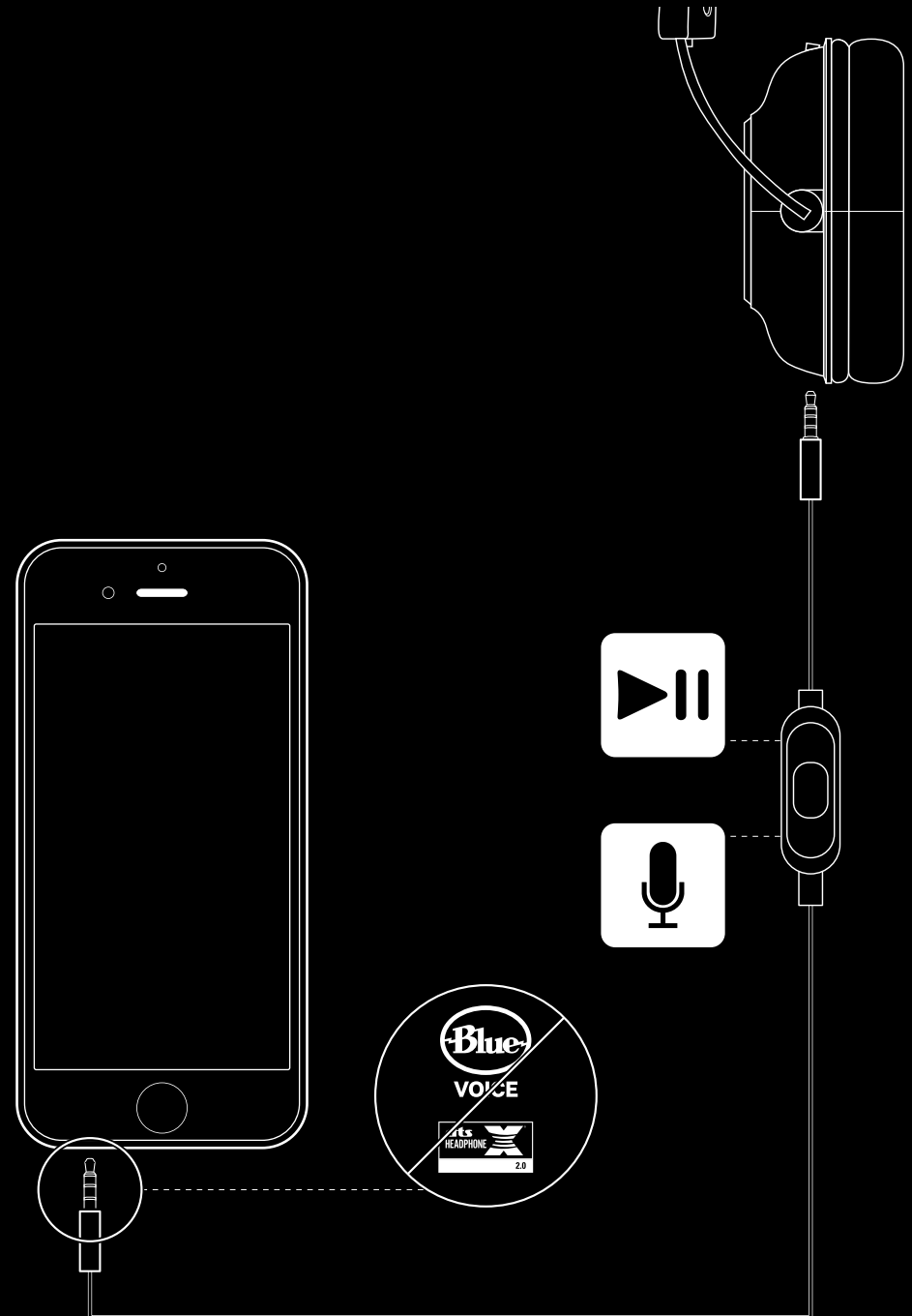




# MIKROFONIN KÄYTTÖNOTTO MOBIILILAITTEELLA

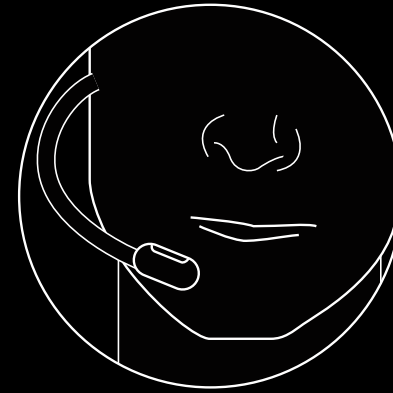
- 1 Poista mikrofoni
- 2 Kiinnitä mobiilijohto kuulokkeisiin
- 3 Kiinnitä mobiilijohto puhelimeen<sup>3</sup>

<sup>3</sup>Viisikaistainen taajuuskorjaimen säätö, DTS Headphone:X 2.0- ja Blue VO!CE -tekniikka eivät ole saatavilla mobiililaitteilla.



## MIKROFONIN SIJOITUS

Paras paikka mikrofonille on suupielen kohdalla. Tässä asennossa äänesi kuuluu selkeästi, eivätkä hengityksen äänet kuulu.



## USEIN ESITETYT KYSYMYKSET

K: Miten mukautetut taajuuskorjainsäädöt tallennetaan USB-DACiin?

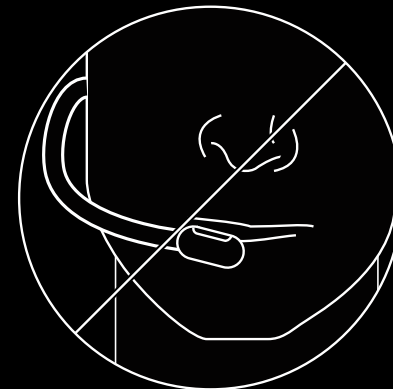
V: Yhdistä USB-DAC tietokoneen USB-porttiin ja lataa G HUB -ohjelmistolla suosikkipelaajasi esimääritetyt taajuuskorjainasetukset tai määritä omat mukautetut taajuuskorjainasetukset. Kun olet tallentanut taajuuskorjainasetukset DAC-vahvistimeen G HUBin avulla, voit ottaa ilon irti mukautetuista asetuksista jopa turnaustietokoneilla, joihin ei ole asennettu G HUB -ohjelmistoa.

K: Voiko Blue VO!CE -asetukset tallentaa USB-DACiin?

V: Ei voi. Blue VO!CE -tekniikka on saatavilla ainoastaan, kun tietokoneella on käytössä G HUB -ohjelmisto ja USB-DAC.

K: Voiko DTS Headphone:X 2.0 -asetukset tallentaa USB-DACiin?

V: Ei voi. DTS Headphone:X 2.0 on saatavilla ainoastaan, kun tietokoneella on käytössä G HUB -ohjelmisto ja USB-DAC.



[www.logitechG.com/GHUB](http://www.logitechG.com/GHUB)

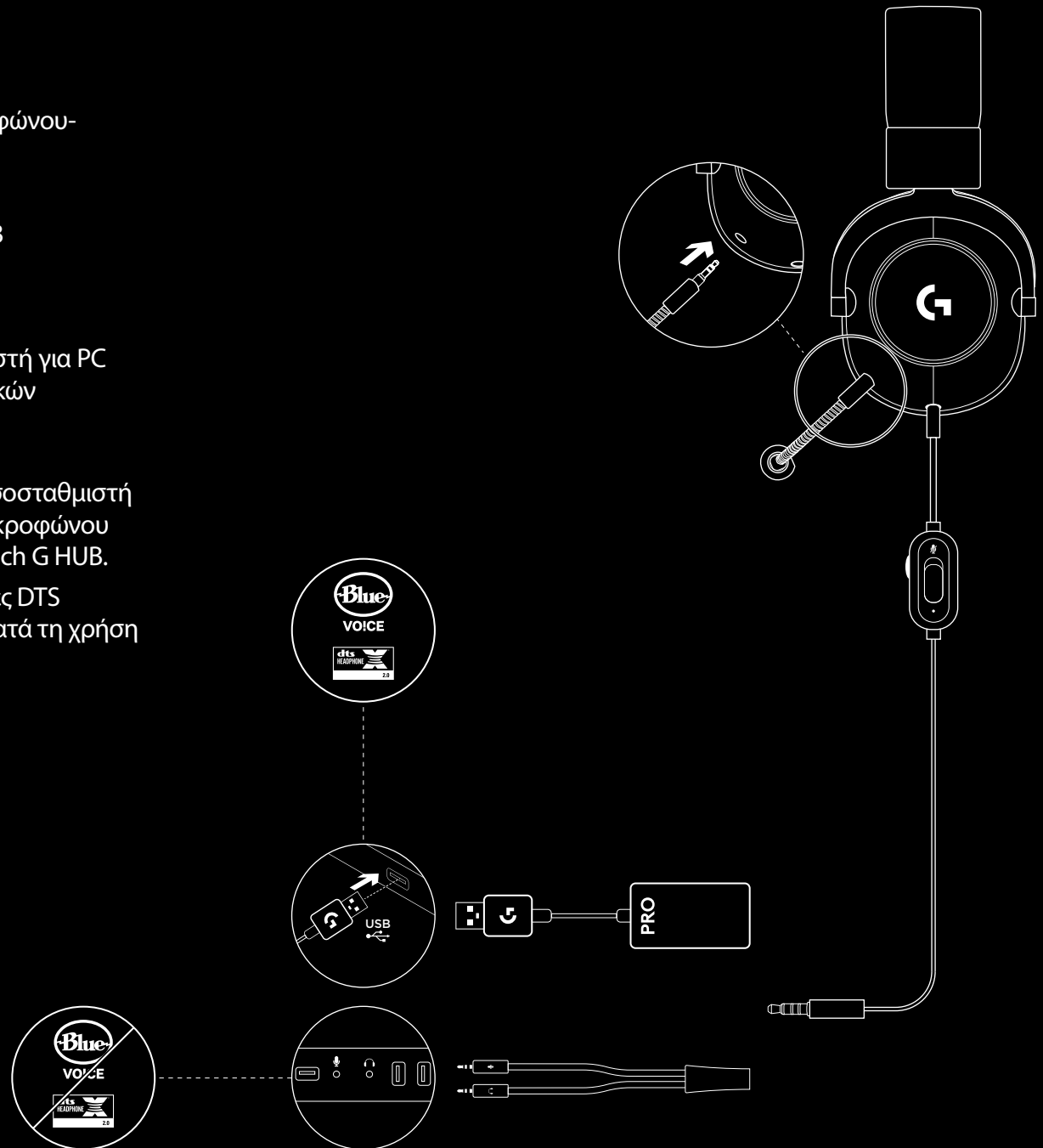
[www.logitechG.com/support/proxheadset](http://www.logitechG.com/support/proxheadset)

## ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΗ ΣΕ PC

- 1 Συνδέστε το μικρόφωνο
- 2 Συνδέστε το καλώδιο για κονσόλες/PC στο σετ μικροφώνου-ακουστικών
- 3 Χρήση του DAC USB:
  1. Συνδέστε το καλώδιο για κονσόλες/PC στο DAC USB
  2. Συνδέστε το DAC USB στο PC<sup>1</sup>
- 4 Χρήση κάρτας ήχου PC:
  1. Συνδέστε το καλώδιο για κονσόλες/PC στο διαχωριστή για PC
  2. Συνδέστε το διαχωριστή για PC στις θύρες ακουστικών και μικροφώνου του PC

<sup>1</sup> Το παρεχόμενο USB DAC ενεργοποιεί τη ρύθμιση του ισοσταθμιστή 5 ζωνών, του DTS Headphone:X 2.0 και των φίλτρων μικροφώνου Blue VO!CE στο PC. Απαιτεί λήψη του λογισμικού Logitech G HUB.

Η ρύθμιση του ισοσταθμιστή 5 ζωνών και οι τεχνολογίες DTS Headphone:X 2.0 και Blue VO!CE δεν είναι διαθέσιμες κατά τη χρήση κάρτας ήχου PC.



## ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΗ ΣΕ ΚΟΝΣΟΛΑ (XBOX ONE™, PLAYSTATION®4)

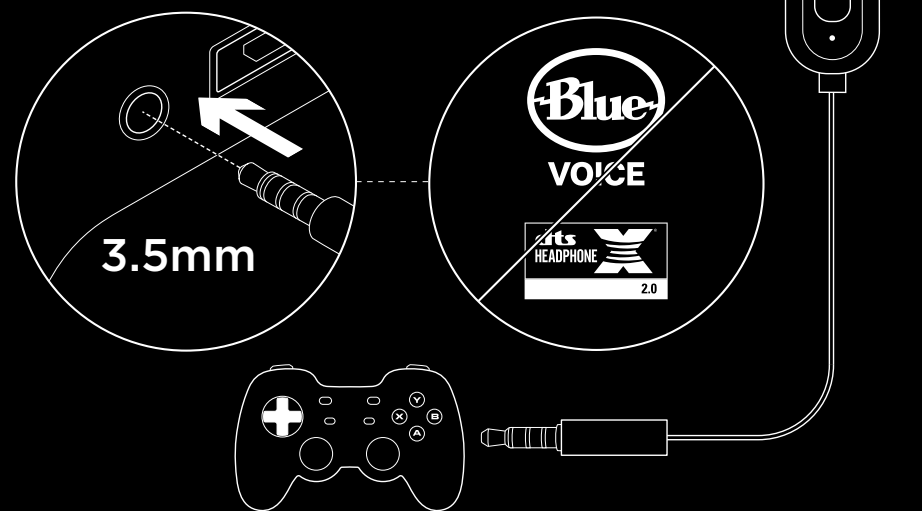
- 1 Συνδέστε το μικρόφωνο
- 2 Συνδέστε το καλώδιο για κονσόλες/PC στο σετ μικροφώνου-ακουστικών
- 3 Συνδέστε το άλλο άκρο στο χειριστήριο<sup>2</sup>

<sup>2</sup> Οι οδηγίες ενδέχεται να διαφέρουν ανάλογα με την έκδοση του συστήματός σας.

Ανατρέξτε στο εγχειρίδιο της κονσόλας για επιπλέον οδηγίες.

Το Xbox One και το PlayStation 4 υποστηρίζουν τη στερεοφωνική λειτουργία μόνο μέσω αναλογικού καλωδίου. Ορισμένα χειριστήρια του Xbox One μπορεί να απαιτούν τη χρήση προσαρμογέα σετ μικροφώνου-ακουστικών για Xbox One, ο οποίος πωλείται ξεχωριστά.

Η ρύθμιση του ισοσταθμιστή 5 ζωνών και οι τεχνολογίες DTS Headphone:X 2.0 και Blue VO!CE δεν είναι διαθέσιμες κατά τη σύνδεση σε χειριστήριο κονσόλας.

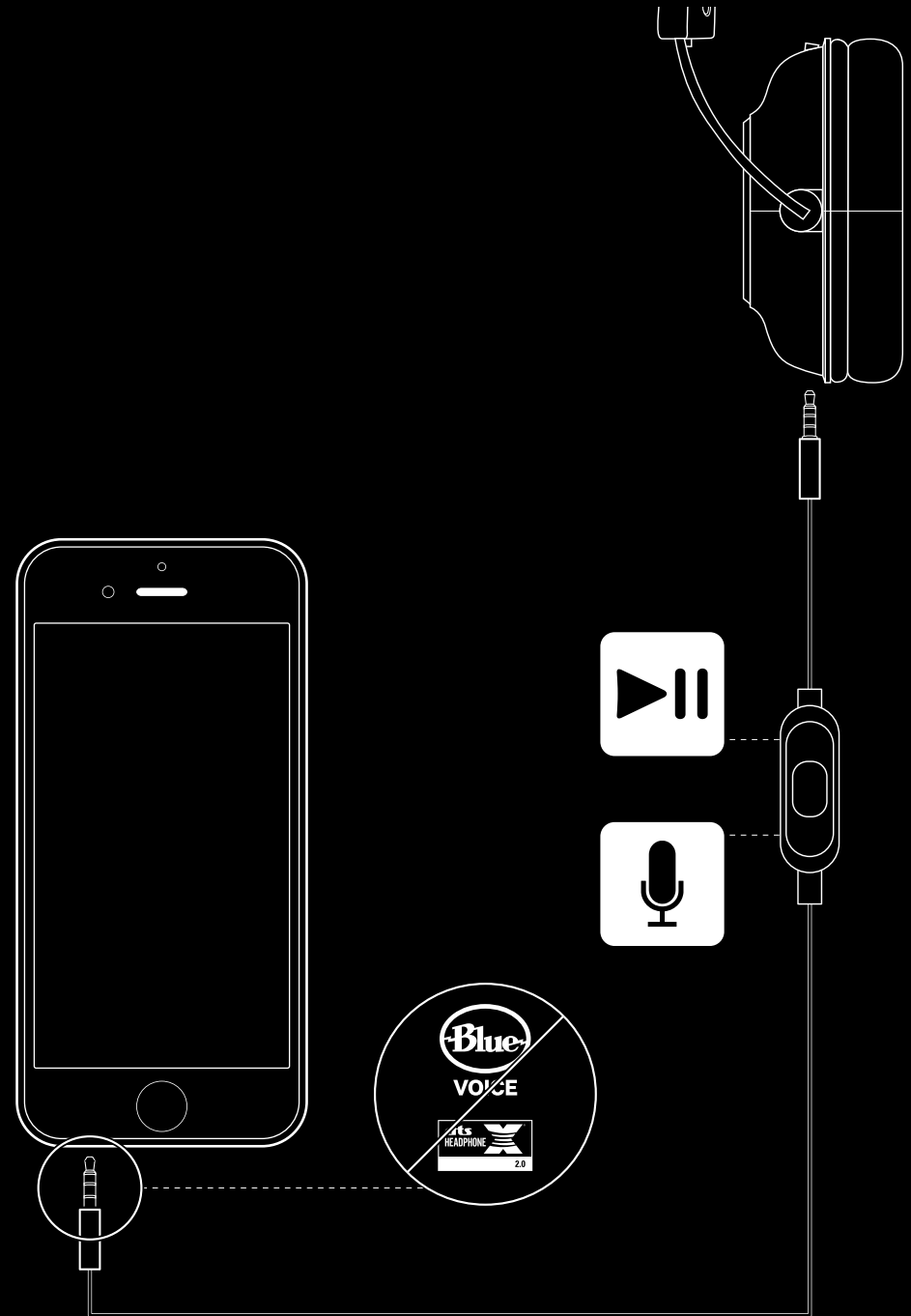




## ΡΥΘΜΙΣΗ ΘΕΣΗΣ ΜΙΚΡΟΦΩΝΟΥ

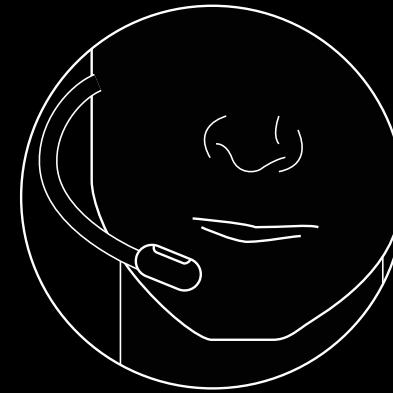
- 1 Αφαιρέστε το μικρόφωνο
- 2 Συνδέστε το καλώδιο για κινητές συσκευές στο σετ μικροφώνου-ακουστικών
- 3 Συνδέστε το καλώδιο για κινητές συσκευές στο τηλέφωνο<sup>3</sup>

<sup>3</sup> Η ρύθμιση του ισοσταθμιστή 5 ζωνών και οι τεχνολογίες DTS Headphone:X 2.0 και Blue VO!CE δεν είναι διαθέσιμες σε κινητές συσκευές.



## ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΗ ΜΙΚΡΟΦΩΝΟΥ

Η ιδανική θέση για το μικρόφωνο είναι στη γωνία του στόματός σας. Σε αυτήν τη θέση, η φωνή σας ακούγεται καθαρά και το μικρόφωνο δεν καταγράφει τον ήχο της αναπνοής.



## ΣΥΝΗΘΕΙΣ ΕΡΩΤΗΣΕΙΣ

Ε: Πώς μπορώ να αποθηκεύσω έναν προσαρμοσμένο ισοσταθμιστή στο USB DAC;

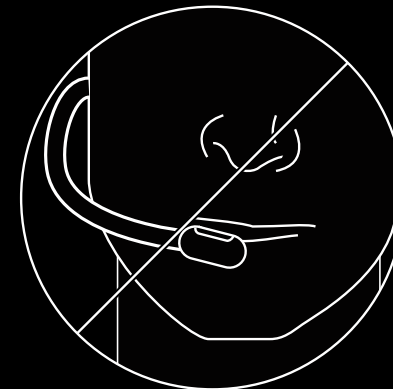
Α: Συνδέστε το USB DAC σε μια θύρα USB του PC και χρησιμοποιήστε το λογισμικό G HUB για να κατεβάσετε έναν προδιαμορφωμένο ισοσταθμιστή από τον αγαπημένο σας επαγγελματία παίκτη ή διαμορφώστε τις δικές σας προσαρμοσμένες ρυθμίσεις ισοσταθμιστή. Αφού χρησιμοποιήσετε το G HUB για να αποθηκεύσετε τον ισοσταθμιστή στο DAC, θα μπορείτε στη συνέχεια να χρησιμοποιείτε τις προσαρμοσμένες ρυθμίσεις ακόμη και σε PC του τουρνουά που δεν έχουν εγκατεστημένο το λογισμικό G HUB.

Ε: Μπορώ να αποθηκεύσω ρυθμίσεις Blue VO!CE στο USB DAC;

Α: Όχι, η τεχνολογία Blue VO!CE είναι διαθέσιμη μόνο όταν χρησιμοποιείτε το λογισμικό G HUB και το USB DAC στο PC.

Ε: Μπορώ να αποθηκεύσω ρυθμίσεις DTS Headphone:X 2.0 στο USB DAC;

Α: Όχι, η τεχνολογία DTS Headphone:X 2.0 είναι διαθέσιμη μόνο όταν χρησιμοποιείτε το λογισμικό G HUB και το USB DAC στο PC.



[www.logitechG.com/GHUB](http://www.logitechG.com/GHUB)

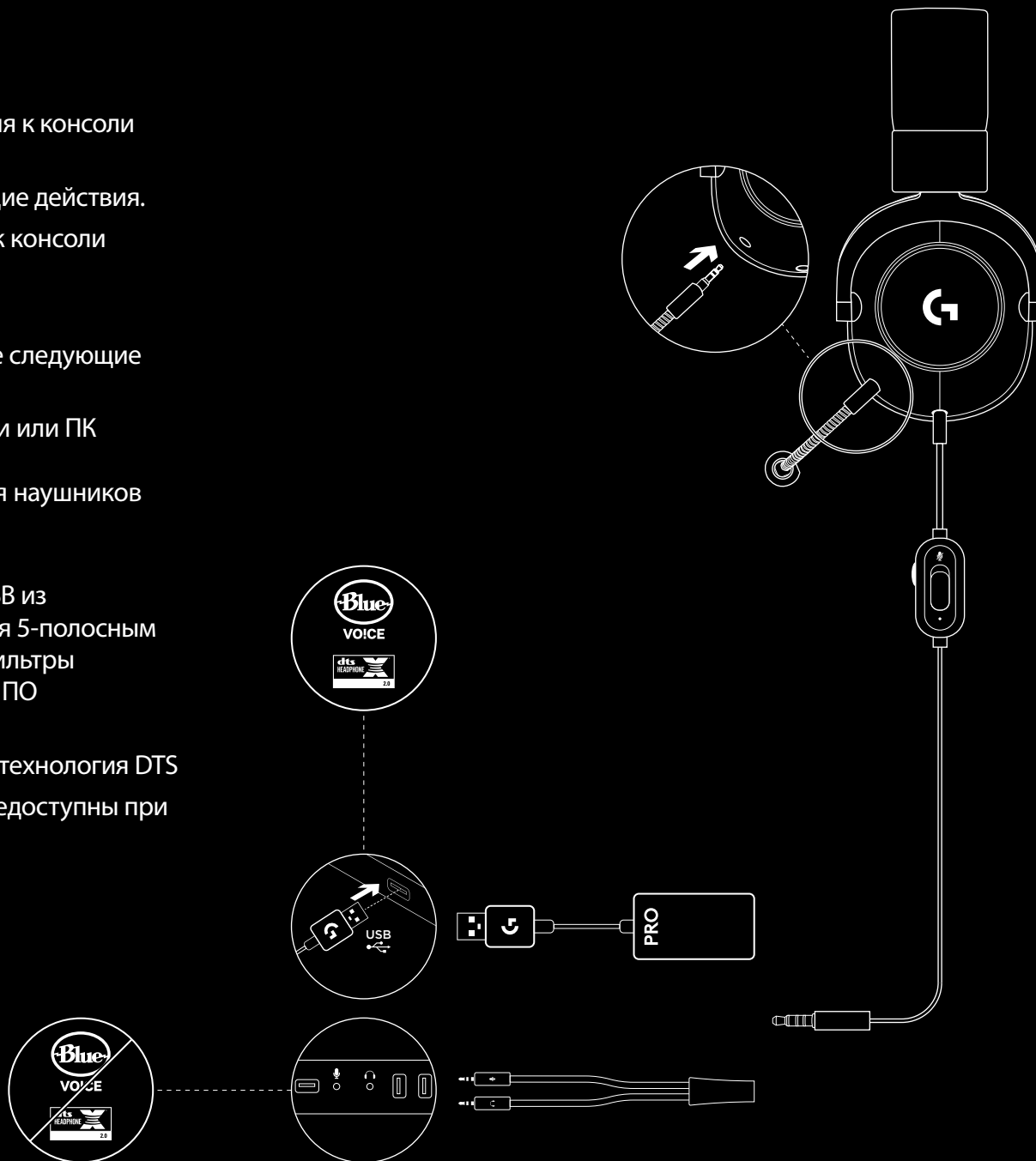
[www.logitechG.com/support/proxheadset](http://www.logitechG.com/support/proxheadset)

## ПОДКЛЮЧЕНИЕ К КОМПЬЮТЕРУ

- 1 Подключите микрофон
- 2 Присоедините к гарнитуре кабель для подключения к консоли или ПК
- 3 Для использования ЦАП с USB выполните следующие действия.
  1. Подсоедините к ЦАП с USB кабель подключения к консоли или ПК
  2. Подключите ЦАП с USB к ПК<sup>1</sup>
- 4 Чтобы использовать звуковую плату ПК, выполните следующие действия.
  1. Подсоедините кабель для подключения к консоли или ПК к разветвителю для ПК
  2. Подключите разветвитель для ПК к разъемам для наушников и микрофона на ПК

<sup>1</sup> Цифро-аналоговый преобразователь с разъемом USB из комплекта поставки активирует функции управления 5-полосным эквалайзером, технологию DTS Headphone:X 2.0 и фильтры микрофона Blue VO!CE на ПК. Необходимо загрузить ПО Logitech G HUB.

Управление настройками 5-полосного эквалайзера, технология DTS Headphone:X 2.0 и фильтры микрофона Blue VO!CE недоступны при использовании звуковой карты ПК.



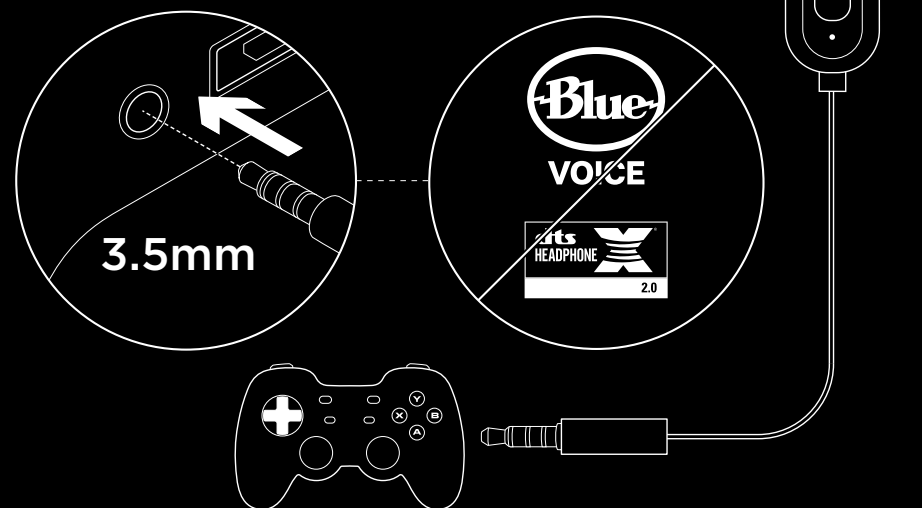
## ПОДКЛЮЧЕНИЕ К КОНСОЛИ (XBOX ONE™, PLAYSTATION®4)

- 1 Подключите микрофон
- 2 Присоедините к гарнитуре кабель для подключения к консоли или ПК
- 3 Другой конец кабеля подключите к контроллеру<sup>2</sup>

<sup>2</sup>Инструкции могут отличаться в зависимости от версии системы.  
Дополнительные указания изложены в руководстве пользователя консоли.

Включить стереорежим на консолях Xbox One и PlayStation 4 можно только с помощью аналогового кабеля. Для подключения к игровым контроллерам Xbox One может понадобиться адаптер для стереогарнитуры Xbox One (приобретается дополнительно).

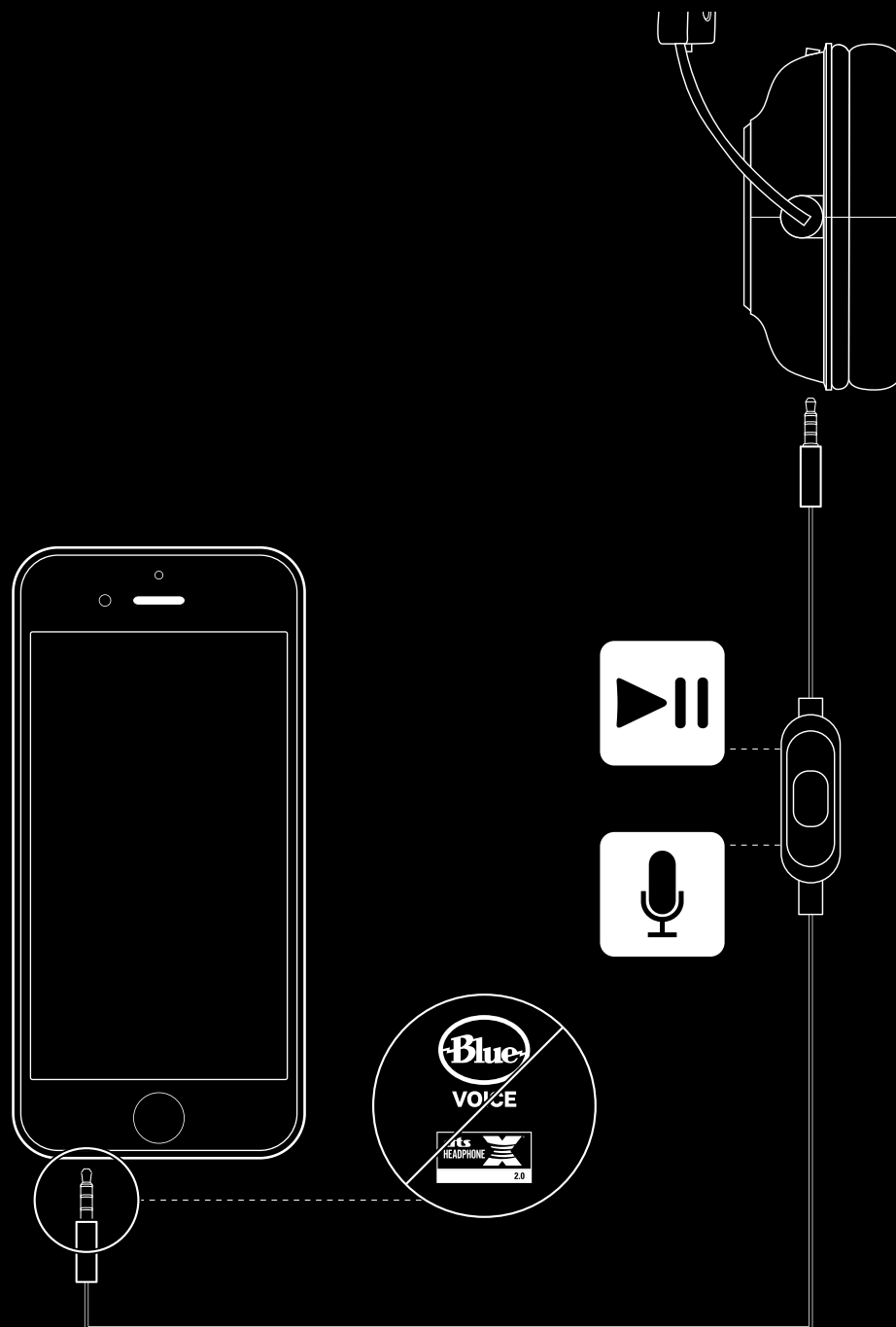
Управление настройками 5-полосного эквалайзера, технология DTS Headphone:X 2.0 и фильтры микрофона Blue VO!CE недоступны при подключении к контроллеру консоли.



## ПОДКЛЮЧЕНИЕ К РАЗЪЕМУ ДЛЯ МИКРОФОНА

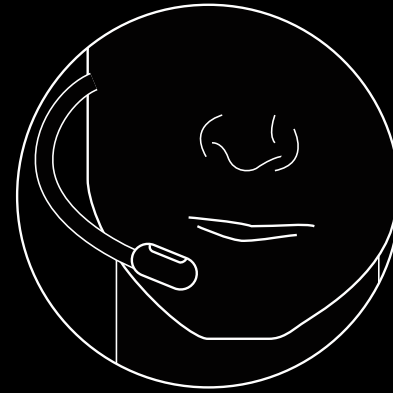
- 1 Отсоедините микрофон
- 2 Подсоедините кабель для мобильных устройств к гарнитуре
- 3 Подключите кабель для мобильных устройств к телефону<sup>3</sup>

<sup>3</sup> Управление настройками 5-полосного эквалайзера, технология DTS Headphone:X 2.0 и фильтры микрофона Blue VO!CE недоступны на мобильных устройствах.



## РАЗМЕЩЕНИЕ МИКРОФОНА

Лучше всего расположить микрофон у уголка рта. В этом случае голос будет передаваться отчетливо и не будет слышно дыхания.



## ВОПРОСЫ И ОТВЕТЫ

Вопрос. Как сохранить пользовательский эквалайзер на ЦАП с USB?

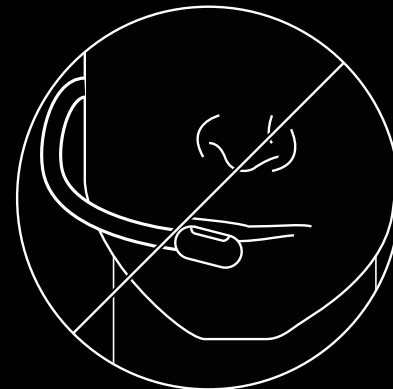
Ответ. Подключите ЦАП с USB к порту USB на ПК и с помощью приложения G HUB загрузите уже готовый эквалайзер от любимого профессионального игрока либо отрегулируйте настройки сами. Можно сохранить эквалайзер на ЦАП через приложение G HUB, чтобы затем использовать готовые настройки на турнирном ПК без установленного G HUB.

Вопрос. Можно ли сохранить настройки Blue VO!CE на ЦАП с USB?

Ответ. Нет. Технология Blue VO!CE доступна, только если ЦАП с USB подключен к ПК с установленным на нем ПО G HUB.

Вопрос. Можно ли сохранить настройки DTS Headphone:X 2.0 на ЦАП с USB?

Ответ. Нет. Технология DTS Headphone:X 2.0 доступна, только если ЦАП с USB подключен к ПК с установленным на нем ПО G HUB.



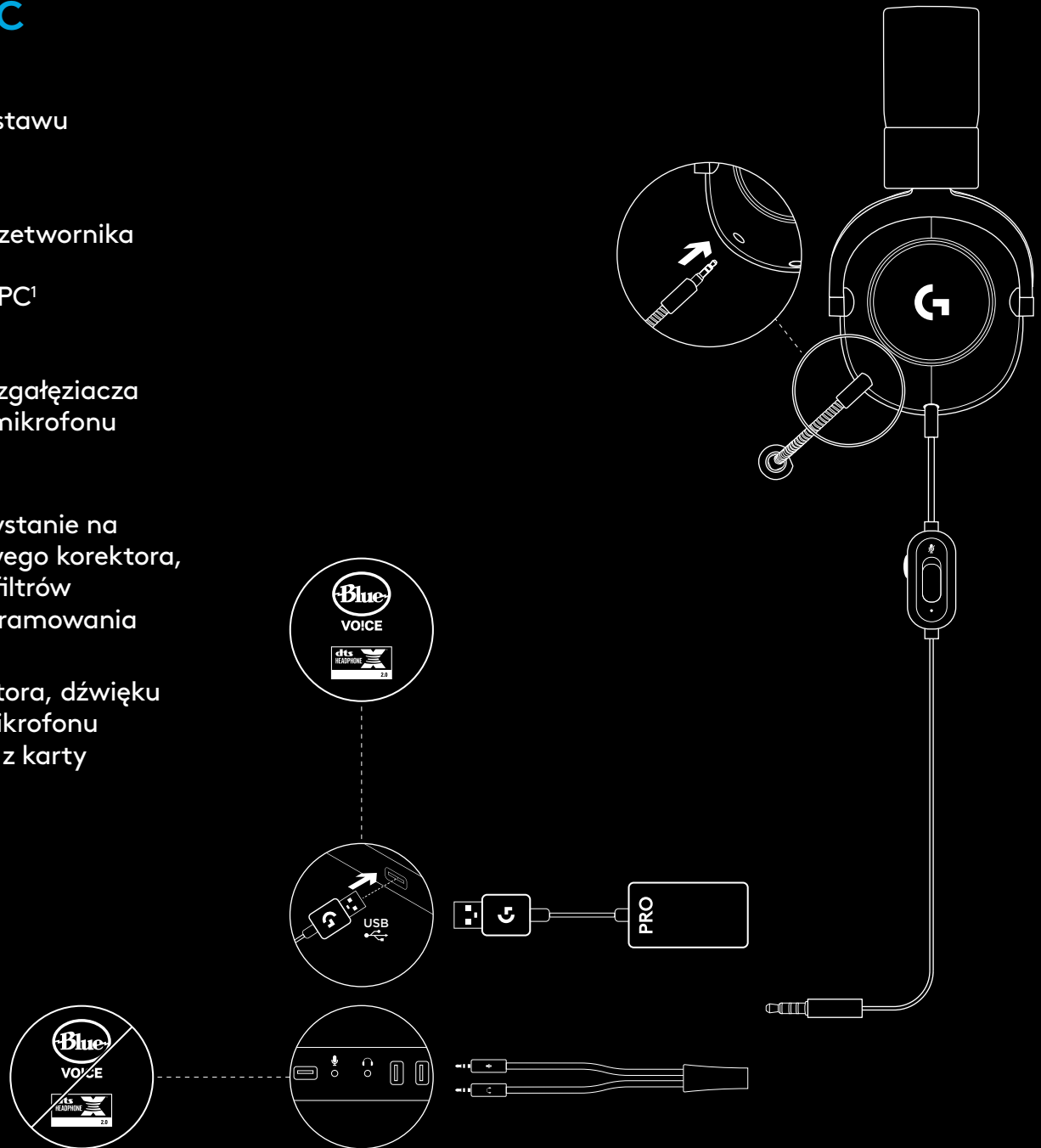
[www.logitechG.com/GHUB](http://www.logitechG.com/GHUB)  
[www.logitechG.com/support/proxheadset](http://www.logitechG.com/support/proxheadset)

# INSTALACJA NA KOMPUTERZE PC

- 1 Podłącz mikrofon
- 2 Podłącz kabel do konsoli / komputera PC do zestawu słuchawkowego
- 3 Z użyciem przetwornika DAC USB:
  1. Podłącz kabel do konsoli/komputera PC do przetwornika DAC USB
  2. Podłącz przetwornik DAC USB do komputera PC<sup>1</sup>
- 4 Z użyciem karty dźwiękowej komputera PC:
  1. Podłącz kabel do konsoli/komputera PC do rozgałęziacza
  2. Podłącz rozgałęziacz do portów słuchawek i mikrofonu w komputerze PC

<sup>1</sup> Dołączony przetwornik DAC USB umożliwia korzystanie na komputerze PC ze strojenia z użyciem 5-pasmowego korektora, dźwięku przestrzennego DTS Headphone:X 2.0 i filtrów mikrofonu Blue VO!CE. Wymaga pobrania oprogramowania Logitech G HUB.

Funkcje strojenia z użyciem 5-pasmowego korektora, dźwięku przestrzennego DTS Headphone:X 2.0 i filtrów mikrofonu Blue VO!CE nie są dostępne podczas korzystania z karty dźwiękowej komputera PC.



## INSTALACJA NA KONSOLI (XBOX ONE™ I PLAYSTATION®4)

- 1 Podłącz mikrofon
- 2 Podłącz kabel do konsoli/komputera PC do zestawu słuchawkowego
- 3 Podłącz drugi koniec kabla do kontrolera<sup>2</sup>

<sup>2</sup> Instrukcje mogą się różnić w zależności od wersji używanego systemu.

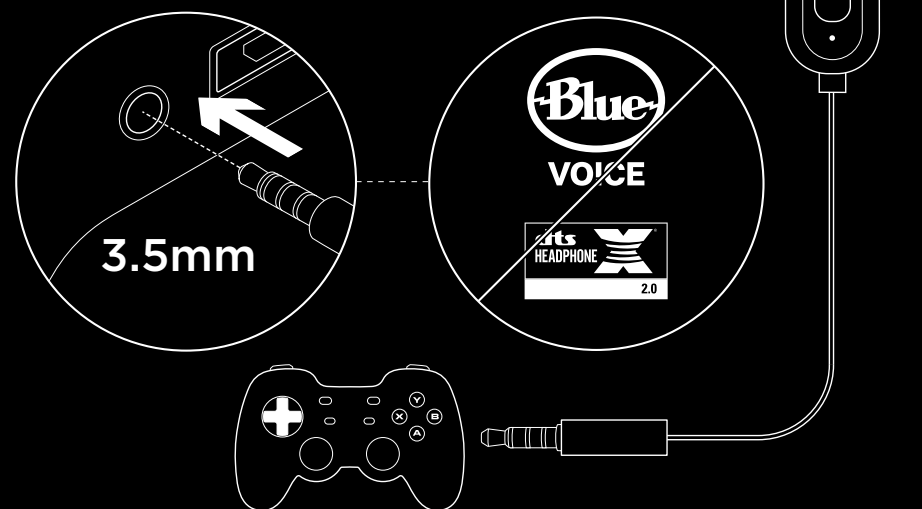
Dodatkowe wskazówki można znaleźć w dokumentacji konsoli.

Konsole Xbox One i PlayStation 4 działają w trybie stereo

tylko w przypadku korzystania z kabla analogowego.

Niektóre kontrolery Xbox One mogą wymagać sprzedawanego oddzielnie adaptera stereo zestawu słuchawkowego do konsoli Xbox One.

Funkcje strojenia z użyciem 5-pasmowego korektora, dźwięku przestrzennego DTS Headphone:X 2.0 i filtrów mikrofonu Blue VO!CE nie są dostępne, gdy słuchawki są podłączone do kontrolera konsoli.

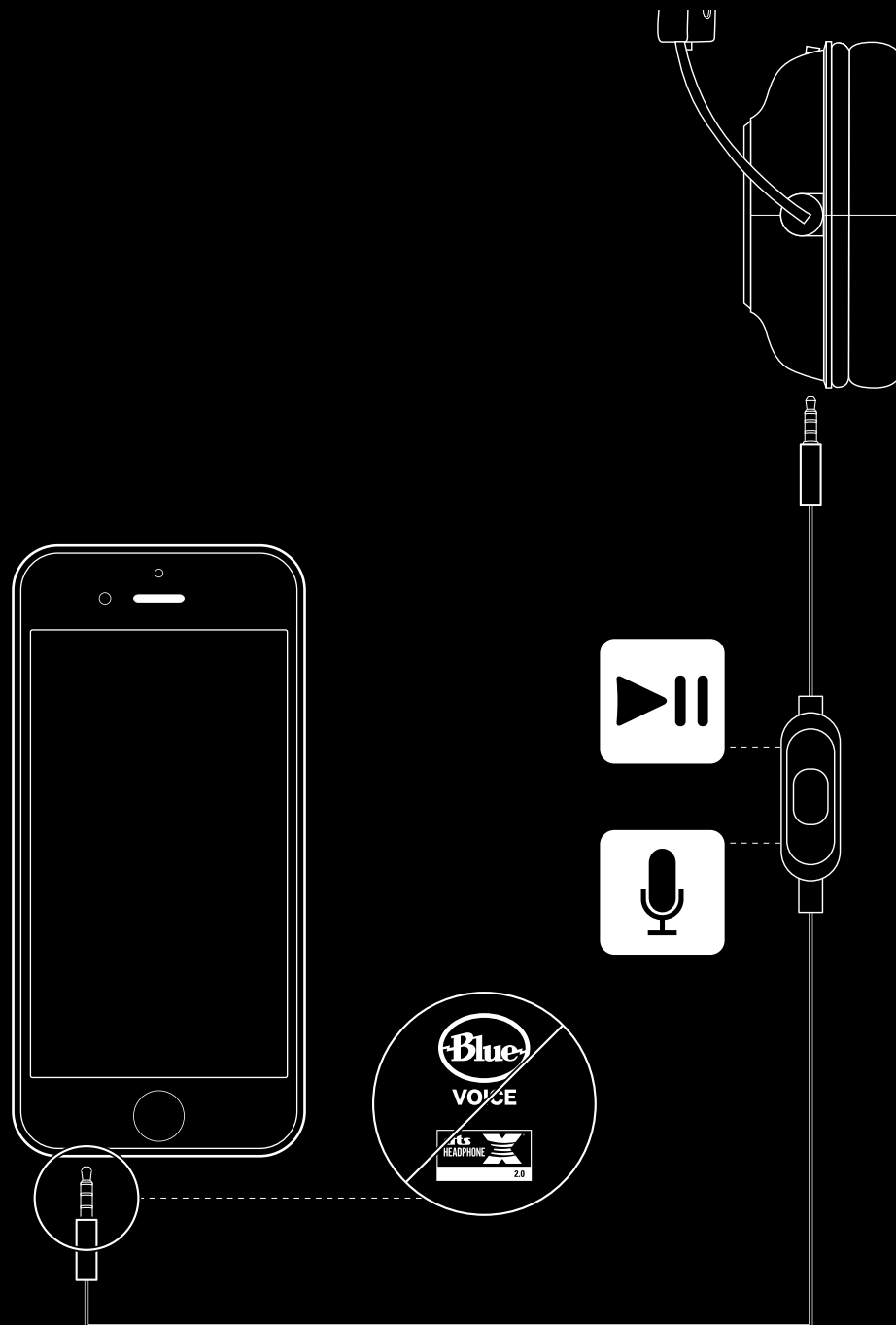




## KONFIGURACJA POZYCJI MIKROFONU

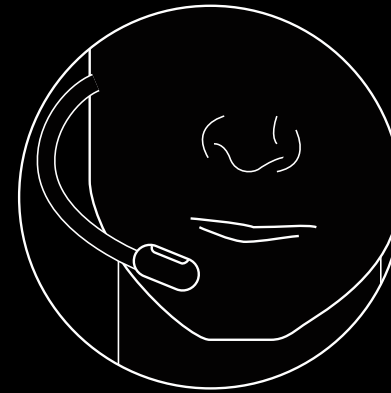
- 1 Zdejmij mikrofon
- 2 Podłącz kabel do telefonu komórkowego do zestawu słuchawkowego
- 3 Podłącz kabel do telefonu komórkowego do telefonu<sup>3</sup>

<sup>3</sup> Funkcje strojenia z użyciem 5-pasmowego korektora, dźwięku przestrzennego DTS Headphone:X 2.0 i filtrów mikrofonu Blue VO!CE nie są dostępne na telefonach komórkowych.



## POZYCJA MIKROFONU

Najlepszym miejscem dla mikrofonu jest poblizko kącika ust. W tej pozycji głos jest wyraźnie słyszany i mikrofon nie wyłapuje dźwięków oddychania.



## CZĘSTO ZADAWANE PYTANIA

P: Jak zapisać niestandardowy korektor na przetworniku DAC USB?

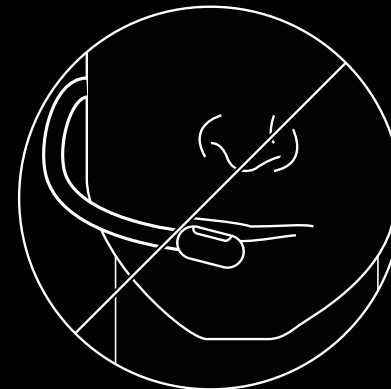
O: Podłącz przetwornik DAC USB do portu USB w komputerze PC i użyj oprogramowania G HUB, aby pobrać wstępnie skonfigurowany korektor ulubionego profesjonalnego gracza lub stworzyć własne ustawienia. Po zapisaniu za pomocą oprogramowania G HUB ustawień korektora na przetworniku DAC możesz korzystać z własnej konfiguracji nawet na turniejowych komputerach PC, na których nie zainstalowano oprogramowania G HUB.

P: Czy w przetworniku DAC USB można zapisać ustawienia Blue VO!CE?

O: Nie, technologia Blue VO!CE jest dostępna jedynie, gdy korzysta się z oprogramowania G HUB razem z przetwornikiem DAC USB nad komputerze PC.

P: Czy w przetworniku DAC USB można zapisać ustawienia dźwięku DTS Headphone:X 2.0?

O: Nie, funkcja DTS Headphone:X 2.0 jest dostępna jedynie, gdy korzysta się z oprogramowania G HUB razem z przetwornikiem DAC USB na komputerze PC.



[www.logitechG.com/GHUB](http://www.logitechG.com/GHUB)

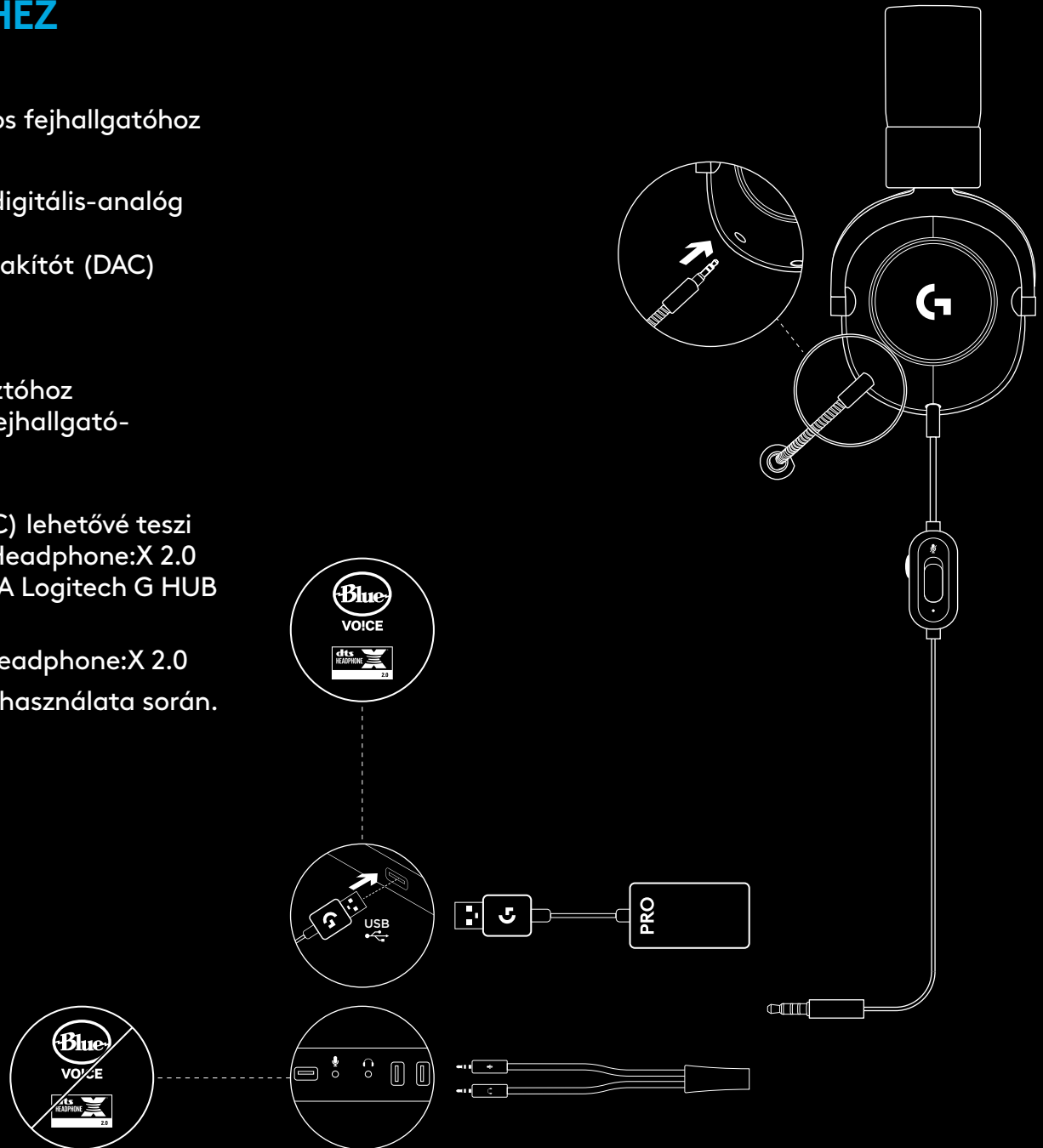
[www.logitechG.com/support/proxheadset](http://www.logitechG.com/support/proxheadset)

# CSATLAKOZTATÁS SZÁMÍTÓGÉPHEZ

- 1 Csatlakoztassa a mikrofont
- 2 Csatlakoztassa a konzol/PC-kábelt a mikrofonos fejhallgatóhoz
- 3 USB DAC használatával:
  - 1.Csatlakoztassa a konzol/PC-kábelt az USB-s digitális-analóg átalakítóhoz (DAC)
  2. Csatlakoztassa az USB-s digitális-analóg átalakítót (DAC) a számítógéphez<sup>1</sup>
- 4 PC-hangkártya használata:
  - 1.Csatlakoztassa a konzol/PC-kábelt a PC-elosztóhoz
  2. Csatlakoztassa a PC-elosztót a számítógép fejhallgató- és mikrofoncsatlakozójához

<sup>1</sup> A mellékelt USB-s digitális-analóg átalakító (DAC) lehetővé teszi az ötsávós hangszínszabályzó-beállítást, a DTS Headphone:X 2.0 hangot és a Blue VO!CE mikrofonszűrőket PC-n. A Logitech G HUB szoftver szükséges hozzá.

Az ötsávós hangszínszabályzó-beállítás, a DTS Headphone:X 2.0 és a Blue VO!CE nem érhető el a PC-hangkártya használata során.



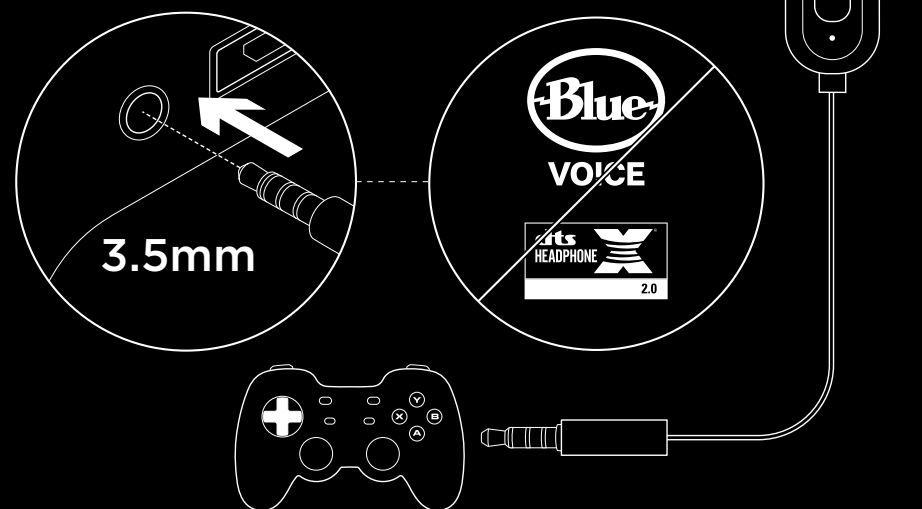
## ÜZEMBE HELYEZÉS KONZOLHOZ (XBOX ONE™, PLAYSTATION® 4)

- 1 Csatlakoztassa a mikrofont
- 2 Csatlakoztassa a konzol/PC-kábelt a mikrofonos fejhallgatóhoz
- 3 Csatlakoztassa a másik véget a vezérlőhöz<sup>2</sup>

<sup>2</sup> Az utasítások a rendszerverziótól függően változhatnak.

Bővebb utasításokért olvassa el a konzol útmutatóját.

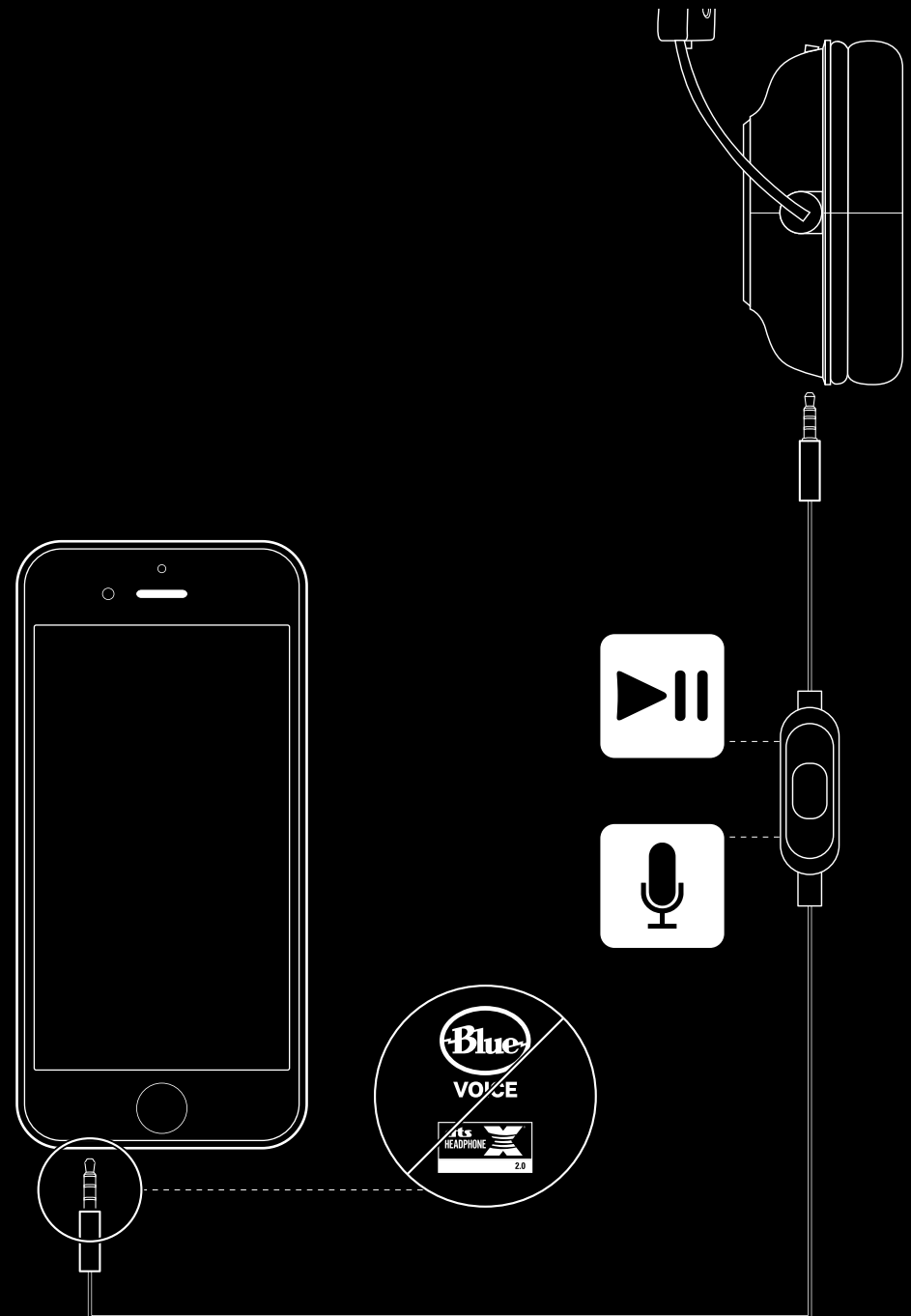
Az Xbox One és a PlayStation 4 csak analóg kábellel működik sztereó módban. Egyes Xbox One vezérlőknél esetlegesen szükség lehet egy Xbox One sztereó mikrofonos fejhallgató-adapterre (külön megvásárolható). Az ötsávós hangszínszabályzó-beállítás, a DTS Headphone:X 2.0 és a Blue VO!CE nem érhető el, amikor a konzolvezérlőhöz van csatlakoztatva.



## MIKROFON POZÍCIÓJÁNAK BEÁLLÍTÁSA

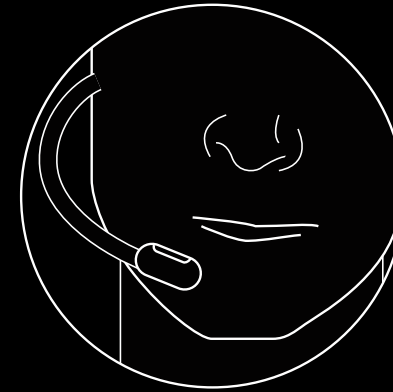
- 1 Mikrofon eltávolítása
- 2 Csatlakoztassa a mobiltelefonhoz való kábelt a mikrofonos fejhallgatóhoz
- 3 Csatlakoztassa a mobiltelefonhoz való kábelt a telefonhoz<sup>3</sup>

<sup>3</sup> Az ötsávós hangszínszabályzó-beállítás, a DTS Headphone:X 2.0 és a Blue VO!CE nem érhető el mobileszközökön.



## A MIKROFON ELHELYEZÉSE

A mikrofon ideális helye a szája szélénél van. Ebben a pozícióban a hangja tisztán hallható anélkül, hogy a mikrofon a lélegzés hangjait is felvenné.



## GYAKORI KÉRDÉSEK

K.: Hogyan menthetek egyéni hangszínszabályzót az USB-s digitális-analóg átalakítóra (DAC)?

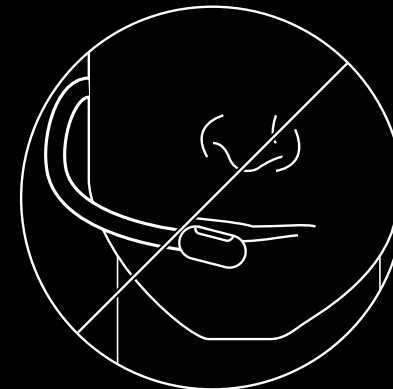
V.: Csatlakoztassa az USB-s digitális-analóg átalakítót egy számítógép USB-portjához, és a G HUB szoftverrel töltsse le az előre beállított hangszínszabályzót a kedvenc profi játékosától, vagy konfigurálja a saját egyéni hangszínszabályzó-beállításait. Miután a G HUB segítségével a digitális-analóg átalakítóra (DAC) mentette a saját hangszínszabályzóját, még olyan versenyzésre használt PC-ken is használhatja a saját beállításait, amelyeken nincs a G HUB szoftver telepítve.

K.: Menthetem a Blue VO!CE beállításait az USB-s digitális-analóg átalakítóra (DAC)?

V.: Nem, a Blue VO!CE technológia csak akkor érhető el, amikor a számítógépen használja a G HUB szoftvert és az USB-s digitális-analóg átalakítót.

K.: Menthetem a DTS Headphone:X 2.0 beállításait az USB-s digitális-analóg átalakítóra (DAC)?

V.: Nem, a DTS Headphone:X 2.0 csak akkor érhető el, amikor a számítógépen használja a G HUB szoftvert és USB-s digitális-analóg átalakítót.



[www.logitechG.com/GHUB](http://www.logitechG.com/GHUB)

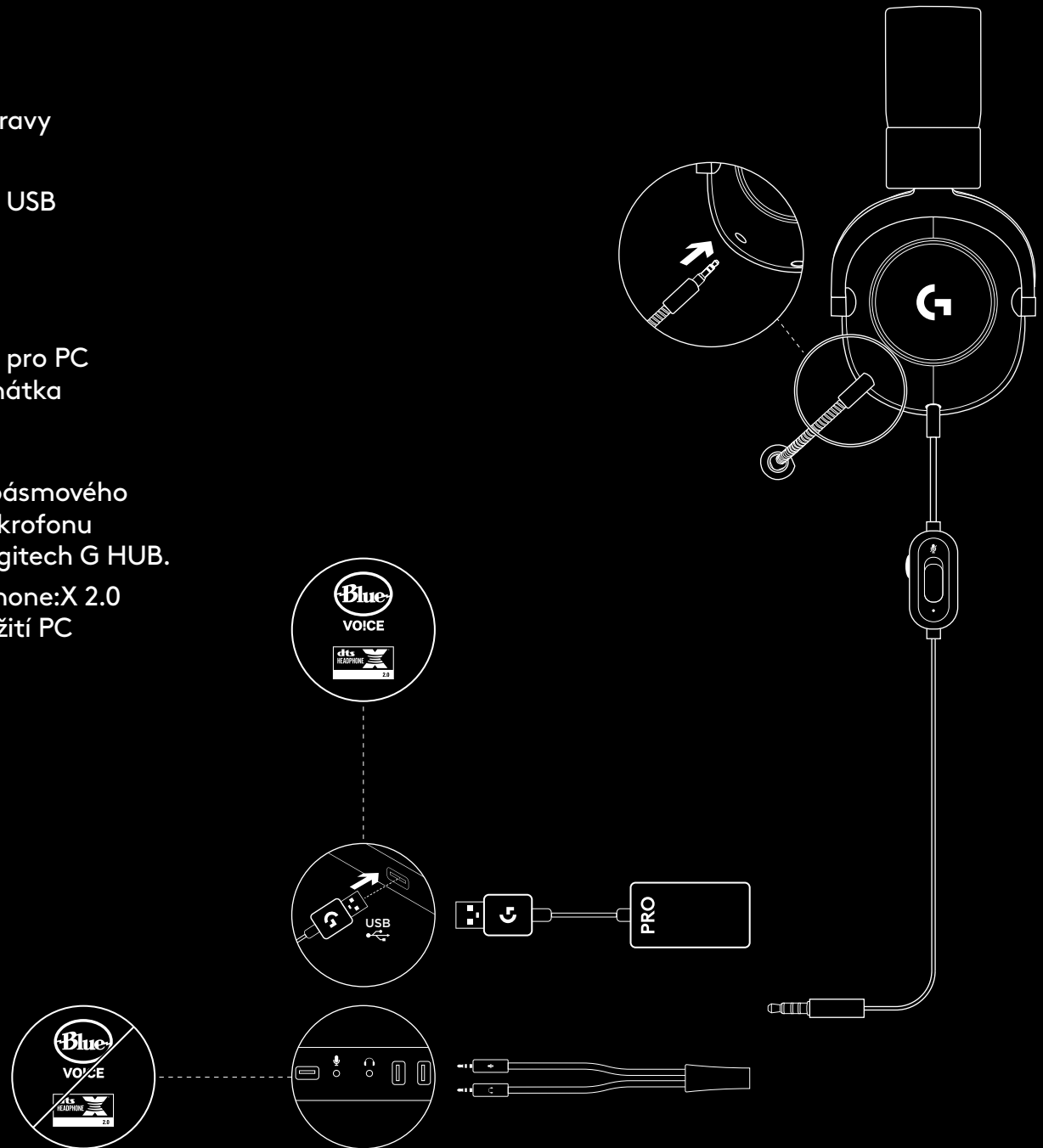
[www.logitechG.com/support/proxheadset](http://www.logitechG.com/support/proxheadset)

## INSTALACE – PC

- 1 Zapojte mikrofon
- 2 Zapojte kabel pro konzole/PC do náhlavní soupravy
- 3 Použití převodníku USB DAC:
  1. Zapojte kabel pro konzole/PC do rozbočovače USB převodníku DAC
  2. Zapojte převodník USB DAC do PC<sup>1</sup>
- 4 Použití PC zvukové karty:
  1. Zapojte kabel pro konzole/PC do rozbočovače pro PC
  2. Zapojte rozbočovač pro PC do portů pro sluchátka a mikrofon na PC

<sup>1</sup> Příložený převodník USB DAC umožňuje ladění 5pásmového ekvalizéru, zvuk DTS Headphone:X 2.0 a filtry mikrofonu Blue VO!CE na PC. Vyžaduje stažení softwaru Logitech G HUB.

Ladění 5pásmového ekvalizéru, zvuk DTS Headphone:X 2.0 a mikrofon Blue VO!CE nejsou k dispozici při použití PC zvukové karty.



## INSTALACE – KONZOLE (XBOX ONE™, PLAYSTATION®4)

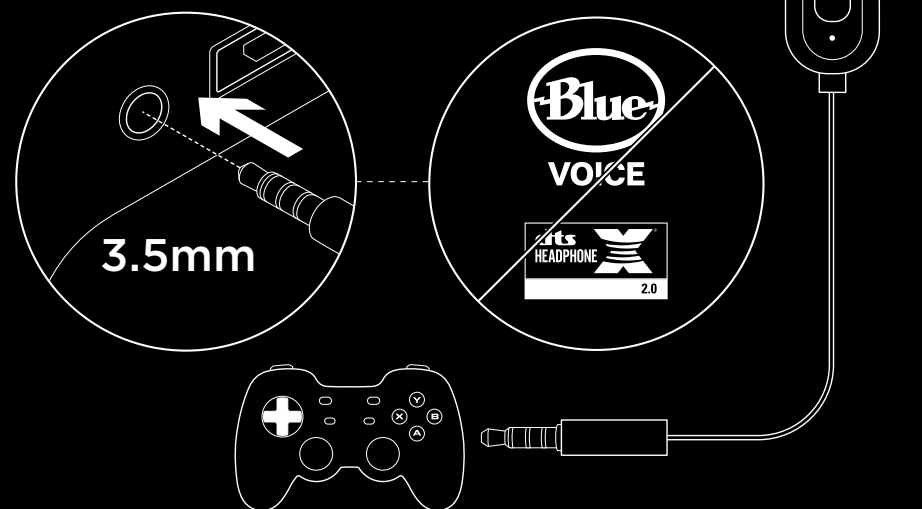
- 1 Zapojte mikrofon
- 2 Zapojte kabel pro konzole/PC do náhlavní soupravy
- 3 Druhý konec kabelu zapojte do ovladače<sup>2</sup>

<sup>2</sup> Pokyny se mohou lišit v závislosti na verzi vašeho systému.

Další pokyny naleznete v příručce vaší konzole.

Konzole Xbox One a PlayStation 4 lze provozovat ve stereo režimu pouze při použití analogového kabelu. Některé ovladače konzole Xbox One mohou vyžadovat adaptér Xbox One Stereo Headset Adapter prodáváný samostatně.

Ladění 5pásmového ekvalizéru, zvuk DTS Headphone:X 2.0 a mikrofon Blue VO!CE nejsou k dispozici po připojení k ovladači konzole.

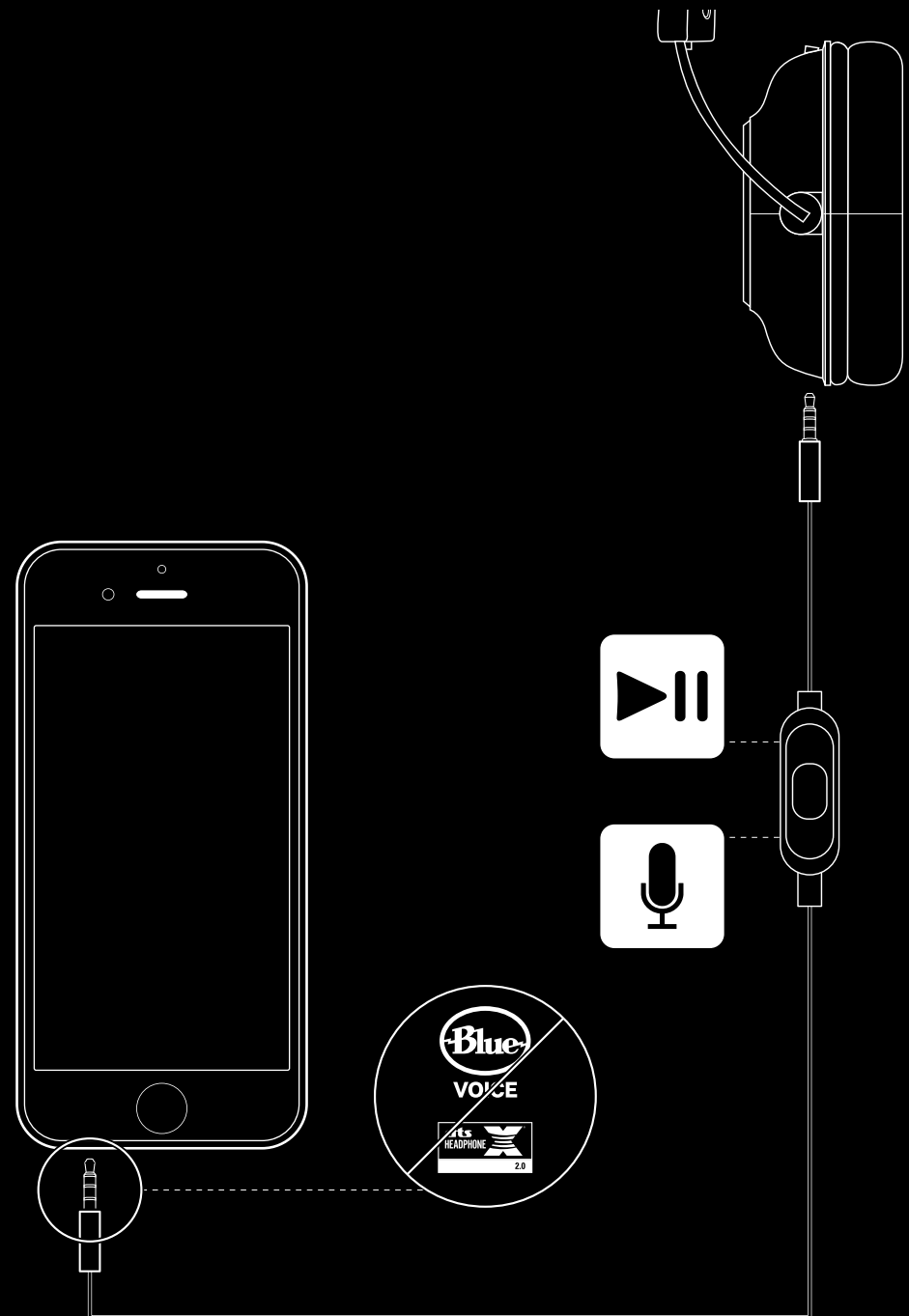




## NASTAVENÍ POLOHY MIKROFONU

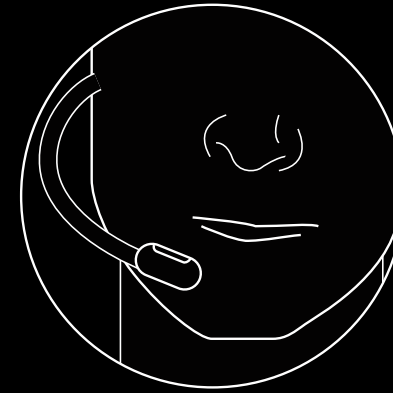
- 1 Sejměte mikrofon
- 2 Zapojte kabel pro mobilní telefony do náhlavní soupravy
- 3 Druhý konec kabelu připojte k telefonu<sup>3</sup>

<sup>3</sup> Ladění 5pásmového ekvalizéru, zvuk DTS Headphone:X 2.0 a mikrofon Blue VO!CE nejsou k dispozici na mobilních zařízeních.



## UMÍSTĚNÍ MIKROFONU

Ideální umístění mikrofonu je blízko k okraji úst. V této poloze bude vašemu hlasu dobře rozumět, aniž by mikrofon snímal zvuky dýchání.



## ČASTÉ OTÁZKY

Otázka: Jak si mohu uložit vlastní ekvalizér do převodníku USB DAC?

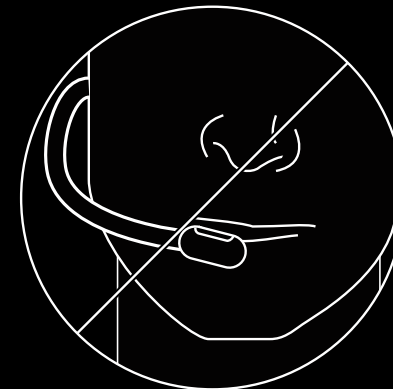
Odpověď: Připojte převodník USB DAC k portu USB počítače PC a pomocí softwaru G HUB si stáhněte nakonfigurovaný ekvalizér od vašeho oblíbeného hráče, nebo si nakonfigurujte svůj vlastní. Poté, co si pomocí softwaru G HUB uložíte svůj ekvalizér do převodníku DAC, budete moci vlastní nastavení využívat i na turnajovém PC bez nainstalovaného softwaru G HUB.

Otázka: Mohu si uložit nastavení Blue VOICE do převodníku USB DAC?

Odpověď: Ne, technologie Blue VOICE je k dispozici pouze při využívání softwaru G HUB a převodníku USB DAC na počítači PC.

Otázka: Mohu si uložit nastavení DTS Headphone:X 2.0 do převodníku USB DAC?

Odpověď: Ne, zvuk DTS Headphone:X 2.0 je k dispozici pouze při využívání softwaru G HUB a převodníku USB DAC na počítači PC.



[www.logitechG.com/GHUB](http://www.logitechG.com/GHUB)

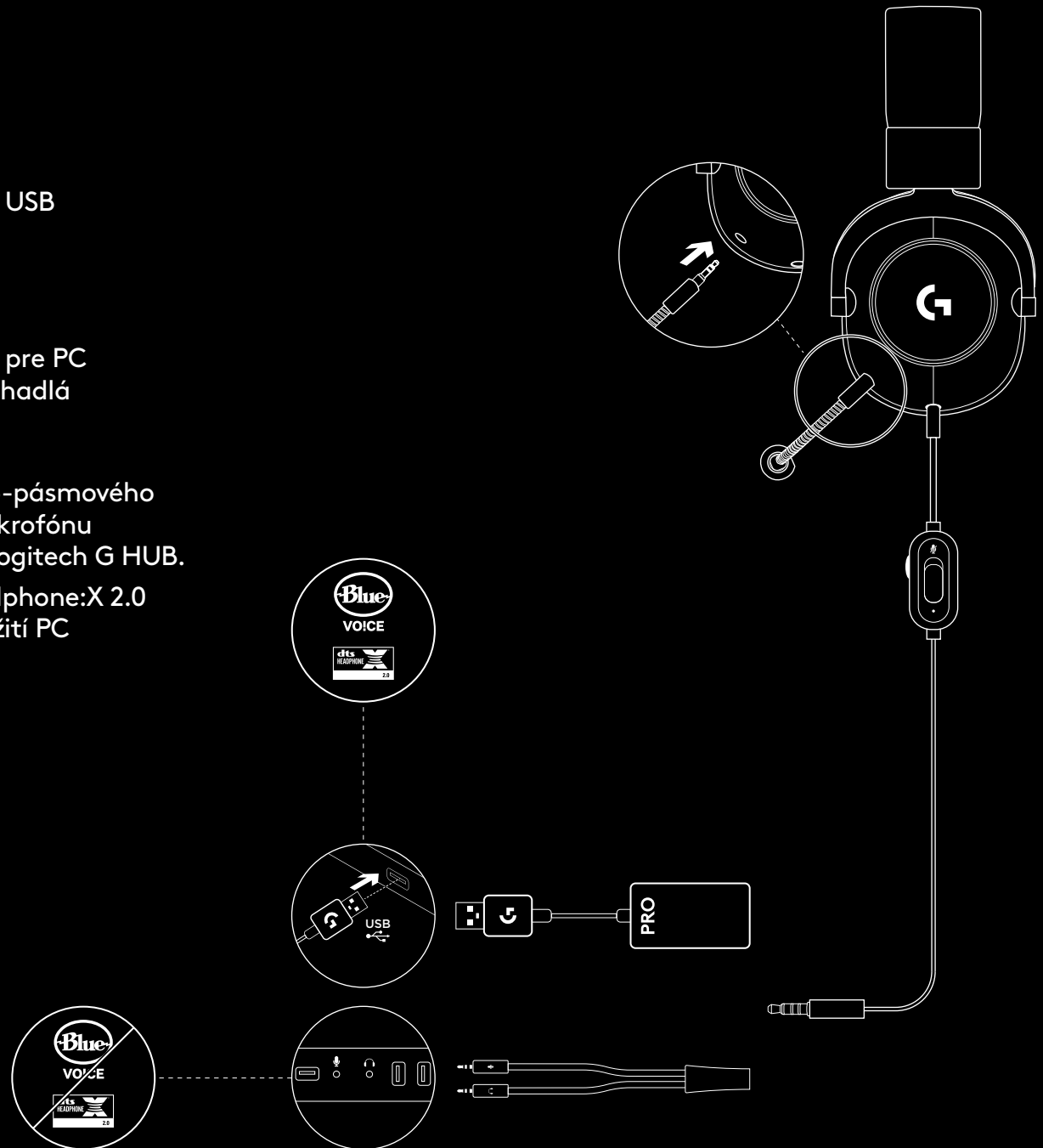
[www.logitechG.com/support/proxheadset](http://www.logitechG.com/support/proxheadset)

## INŠTALÁCIA – PC

- 1 Zapojte mikrofón
- 2 Zapojte kábel pre konzoly/PC do slúchadiel
- 3 Použitie prevodníka USB DAC:
  1. Zapojte kábel pre konzoly/PC do rozbočovača USB prevodníka DAC
  2. Zapojte prevodník USB DAC do PC<sup>1</sup>
- 4 Použitie PC zvukovej karty:
  1. Zapojte kábel pre konzoly/PC do rozbočovača pre PC
  2. Zapojte rozbočovač pre PC do portov pre slúchadlá a mikrofón na PC

<sup>1</sup> Priložený prevodník USB DAC umožňuje ladenie 5-pásmového ekvalizéra, zvuk DTS Headphone:X 2.0 a filtre mikrofónu Blue VO!CE na PC. Vyžaduje prevzatie softvéru Logitech G HUB.

Ladenie 5-pásmového ekvalizéra, zvuk DTS Headphone:X 2.0 a mikrofón Blue VO!CE nie sú k dispozícii pri použití PC zvukovej karty.



## INŠTALÁCIA – KONZOLY (XBOX ONE™, PLAYSTATION)

- 1 Zapojte mikrofón
- 2 Zapojte kábel pre konzoly/PC do slúchadiel
- 3 Druhý koniec kábla zapojte do ovládača<sup>2</sup>

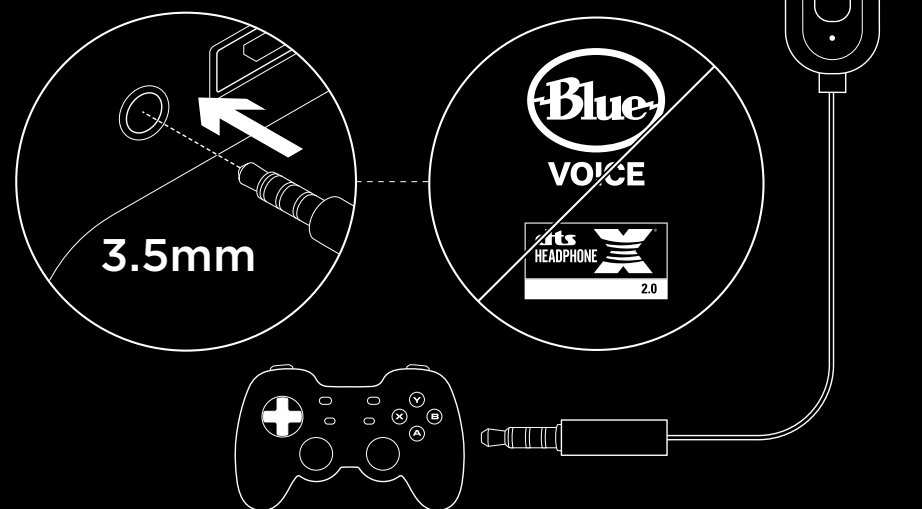
<sup>2</sup> Pokyny sa môžu líšiť v závislosti na verzii vášho systému.

Ďalšie pokyny nájdete v príručke vašej konzoly.

Konzoly Xbox One a PlayStation 4 je možné prevádzkovať v režimu stereo iba pri použití analógového kábla.

Niektoré ovládače konzoly Xbox One môžu vyžadovať adaptér Xbox One Stereo Headset Adapter predávaný samostatne.

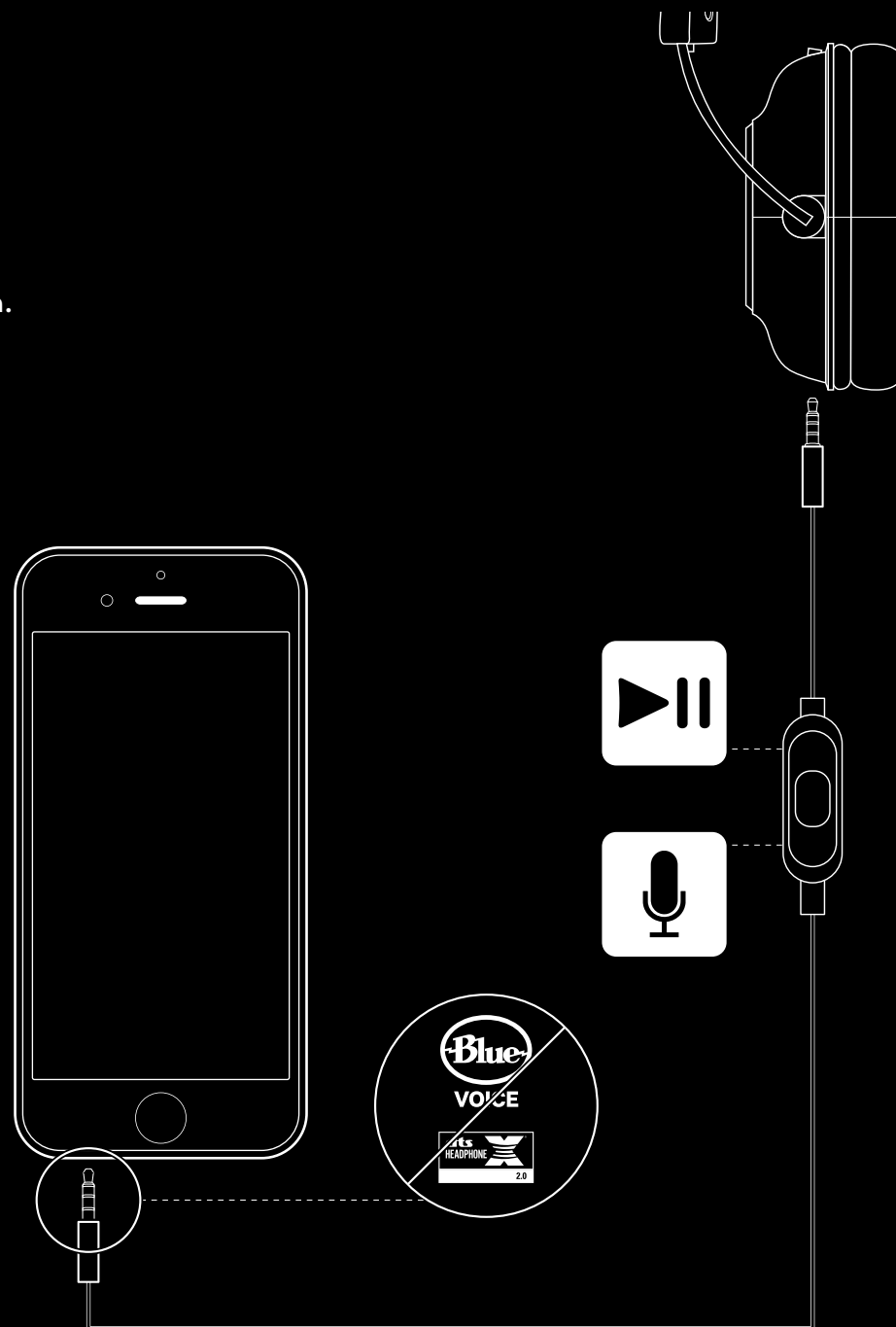
Ladenie 5-pásmového ekvalizéra, zvuk DTS Headphone:X 2.0 a mikrofón Blue VO!CE nie sú k dispozícii po pripojení k ovládaču konzoly.



## NASTAVENIE POLOHY MIKROFÓNU

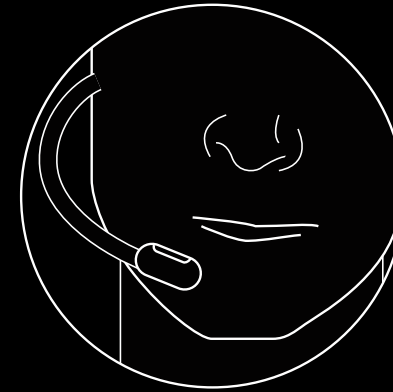
- 1 Odnímte mikrofón
- 2 Zapojte kábel pre mobilné telefóny do slúchadiel
- 3 Druhý koniec kábla pripojte k telefónu<sup>3</sup>

<sup>3</sup>Ladenie 5-pásmového ekvalizéra, zvuk DTS Headphone:X 2.0 a mikrofón Blue VO!CE nie sú k dispozícii na mobilných zariadeniach.



## UMIESTNENIE MIKROFÓNU

Ideálne umiestnenie mikrofónu je blízko k okraju úst. V tejto polohe bude vášmu hlasu dobre rozumieť, bez toho aby mikrofón snímal zvuky dýchania.



## ČASTO KLADENÉ OTÁZKY

Otázka: Ako si môžem uložiť vlastný ekvalizér do prevodníka USB DAC?

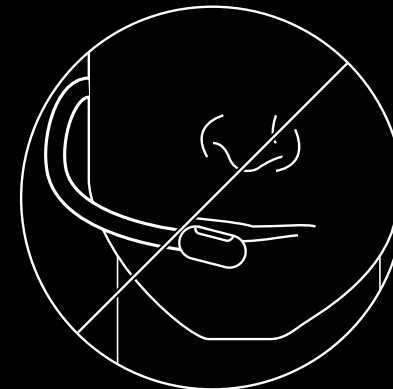
Odpoveď: Pripojte prevodník USB DAC k portu USB počítača PC a pomocou softvéru G HUB si prevezmite nakonfigurovaný ekvalizér od vášho obľúbeného hráča, alebo si nakonfigurujte svoj vlastný. Potom, čo si pomocou softvéru G HUB uložíte svoj ekvalizér do prevodníka DAC, budete môcť vlastné nastavenia využívať aj na turnajovom PC bez nainštalovaného softvéru G HUB.

Otázka: Môžem si uložiť nastavenia Blue VOICE do prevodníka USB DAC?

Odpoveď: Nie, technológia Blue VOICE je k dispozícii iba pri využívaní softvéru G HUB a prevodníka USB DAC na počítači PC.

Otázka: Môžem si uložiť nastavenia DTS Headphone:X 2.0 do prevodníka USB DAC?

Odpoveď: Nie, zvuk DTS Headphone:X 2.0 je k dispozícii iba pri využívaní softvéru G HUB a prevodníku USB DAC na počítači PC.



[www.logitechG.com/GHUB](http://www.logitechG.com/GHUB)

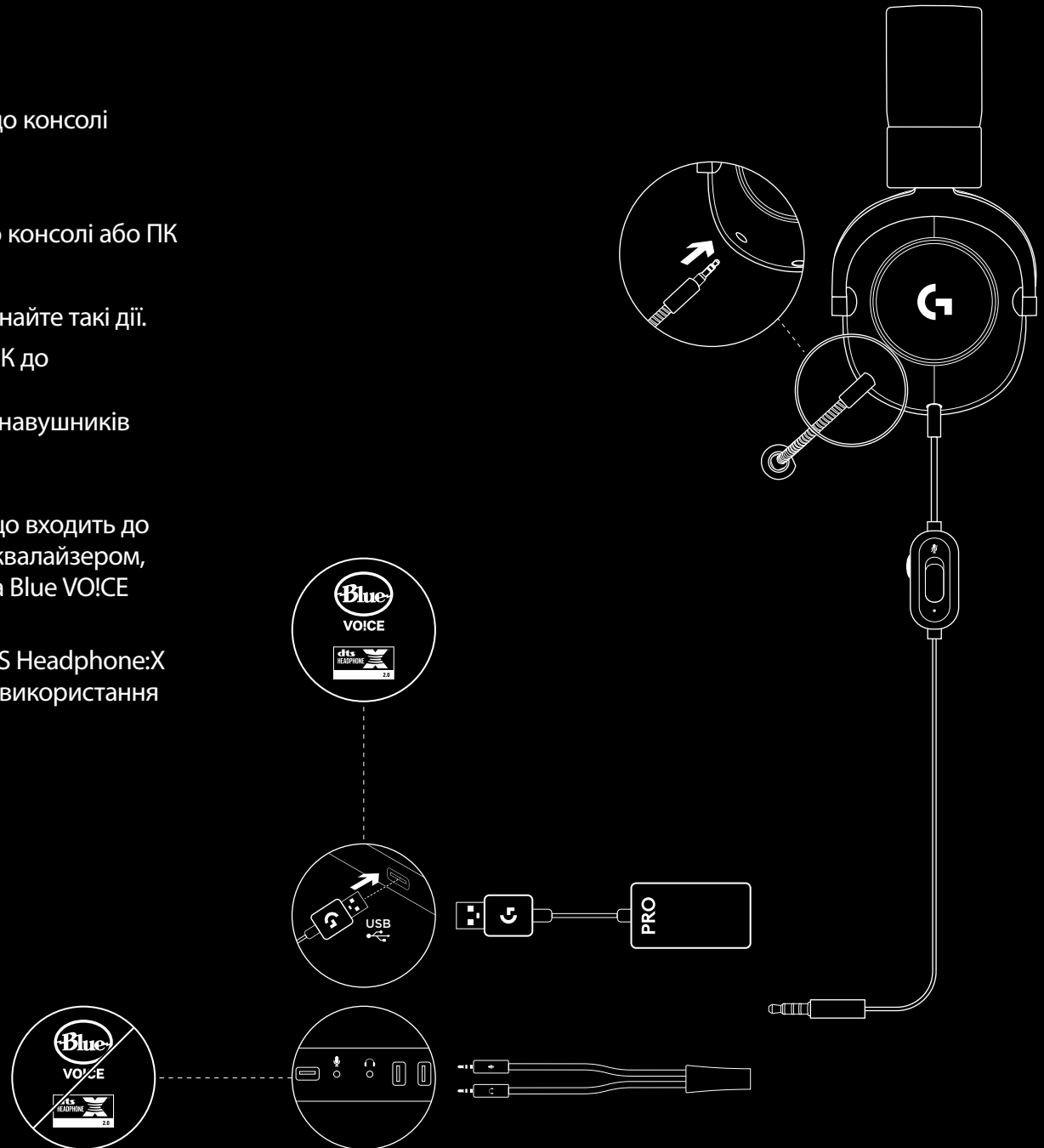
[www.logitechG.com/support/proxheadset](http://www.logitechG.com/support/proxheadset)

## ПІДКЛЮЧЕННЯ ДО ПК

- 1 Підключіть мікрофон
- 2 Під'єднайте до гарнітури кабель для підключення до консолі або ПК
- 3 Для використання ЦАП із USB виконайте такі дії.
  1. Під'єднайте до ЦАП із USB кабель підключення до консолі або ПК
  2. Підключіть ЦАП із USB до ПК<sup>1</sup>
- 4 Для використання звукової карти комп'ютера виконайте такі дії.
  1. Під'єднайте кабель підключення до консолі або ПК до розгалужувача для ПК
  2. Підключіть розгалужувач для ПК до роз'ємів для навушників і мікрофона на ПК

<sup>1</sup> Цифро-аналоговий перетворювач із роз'ємом USB, що входить до комплекту, активує функції керування 5-смуговим еквайзером, технологію DTS Headphone:X 2.0 і фільтри мікрофона Blue VO!CE на ПК. Необхідно завантажити ПЗ Logitech G HUB.

Керування 5-смуговим еквайзером, технологія DTS Headphone:X 2.0 і фільтри мікрофона Blue VO!CE недоступні в разі використання звукової карти комп'ютера.



## ПІДКЛЮЧЕННЯ ДО КОНСОЛІ (XBOX ONE™, PLAYSTATION®4)

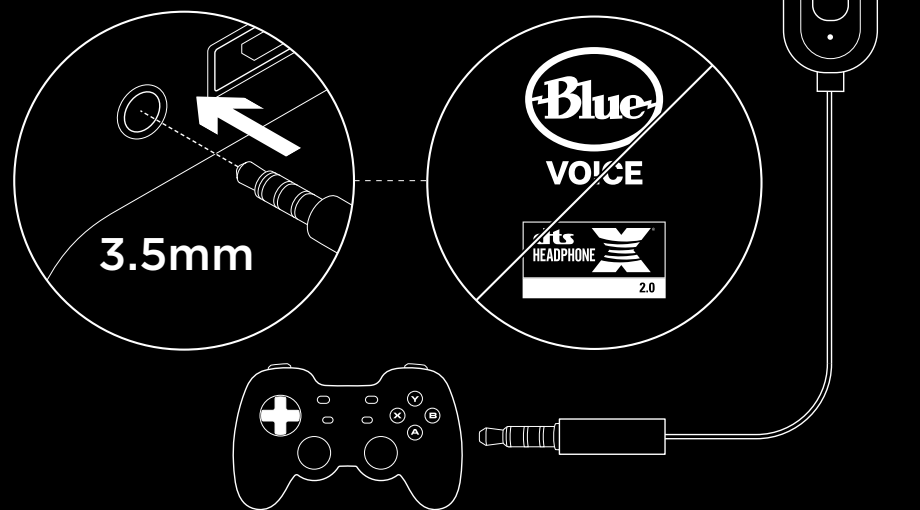
- 1 Підключіть мікрофон
- 2 Під'єднайте до гарнітури кабель для підключення до консолі або ПК
- 3 Підключіть інший кінець кабелю до контролера<sup>2</sup>

<sup>2</sup> Інструкції можуть відрізнятися залежно від версії системи.

Додаткові вказівки викладено в посібнику користувача консолі.

Увімкнути стереорежим на консолях Xbox One і PlayStation 4 можна лише за допомогою аналогового кабелю. Для підключення до ігрових контролерів Xbox One може знадобитися адаптер для стереогарнітури Xbox One (продається окремо).

Керування 5-смуговим еквайзером, технологія DTS Headphone:X 2.0 і фільтри мікрофона Blue VO!CE недоступні під час підключення до контролера консолі.

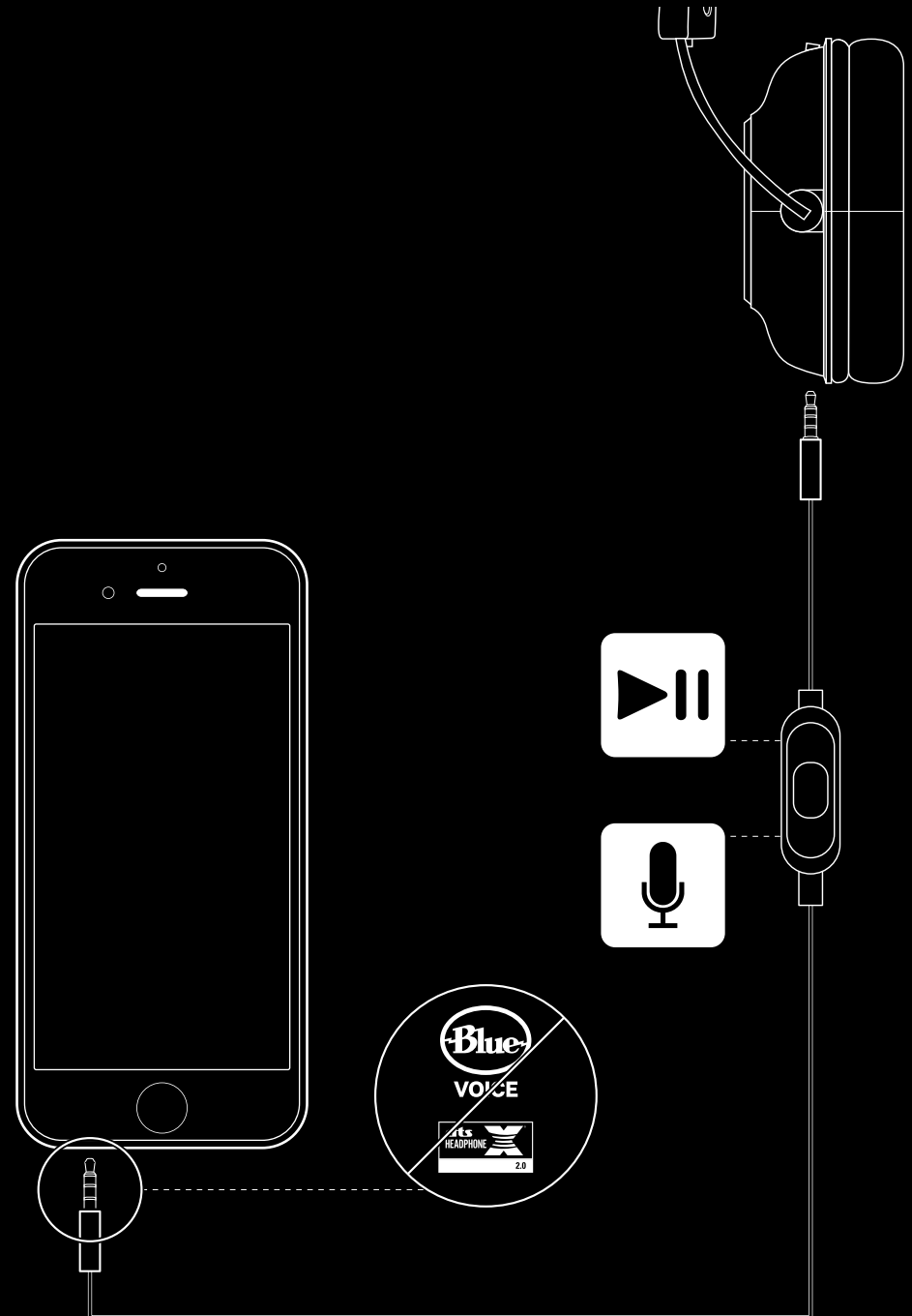




## ПІДКЛЮЧЕННЯ ДО РОЗ'ЄМУ ДЛЯ МІКРОФОНА

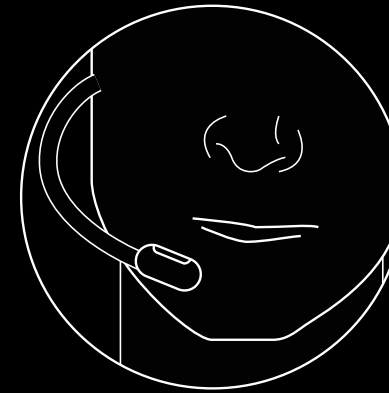
- 1 Від'єднайте мікрофон
- 2 Під'єднайте кабель для мобільних пристроїв до гарнітури
- 3 Під'єднайте кабель для мобільних пристроїв до телефона<sup>3</sup>

<sup>3</sup> Керування 5-смуговим еквайзером, технологія DTS Headphone:X 2.0 і фільтри мікрофона Blue VO!CE недоступні на мобільних пристроях.



## РОЗТАШУВАННЯ МІКРОФОНА

Найкраще розташувати мікрофон скраю біля губ. У такому разі голос буде передаватися чітко і не буде чути дихання.



## ЗАПИТАННЯ Й ВІДПОВІДІ

**Запитання.** Як зберегти користувацькі налаштування еквалайзера на ЦАП із USB?

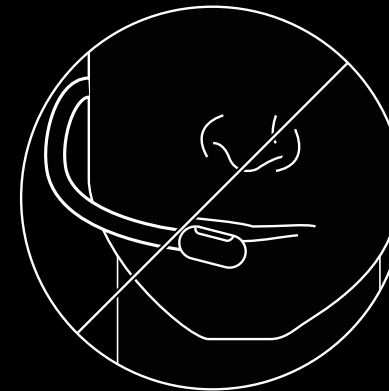
**Відповідь.** Підключіть ЦАП із USB до роз'єму USB на комп'ютері й за допомогою програми G HUB завантажте вже готовий еквалайзер від улюбленого професійного гравця або відрегулюйте налаштування самостійно. Можна зберегти еквалайзер на ЦАП через програму G HUB, щоб згодом використовувати готові налаштування на турнірному ПК уже без G HUB.

**Запитання.** Чи можна зберегти налаштування Blue VO!CE на ЦАП із USB?

**Відповідь.** Ні. Технологія Blue VO!CE доступна, тільки якщо ЦАП із USB підключено до комп'ютера з інстальованим ПЗ G HUB.

**Запитання.** Чи можна зберегти налаштування DTS Headphone:X 2.0 на ЦАП із USB?

**Відповідь.** Ні. Технологія DTS Headphone:X 2.0 доступна, тільки якщо ЦАП із USB підключено до комп'ютера з інстальованим ПЗ G HUB.



[www.logitechG.com/GHUB](http://www.logitechG.com/GHUB)  
[www.logitechG.com/support/proxheadset](http://www.logitechG.com/support/proxheadset)



## KONSOOLI SEADISTAMINE (XBOX ONE™, PLAYSTATION® 4)

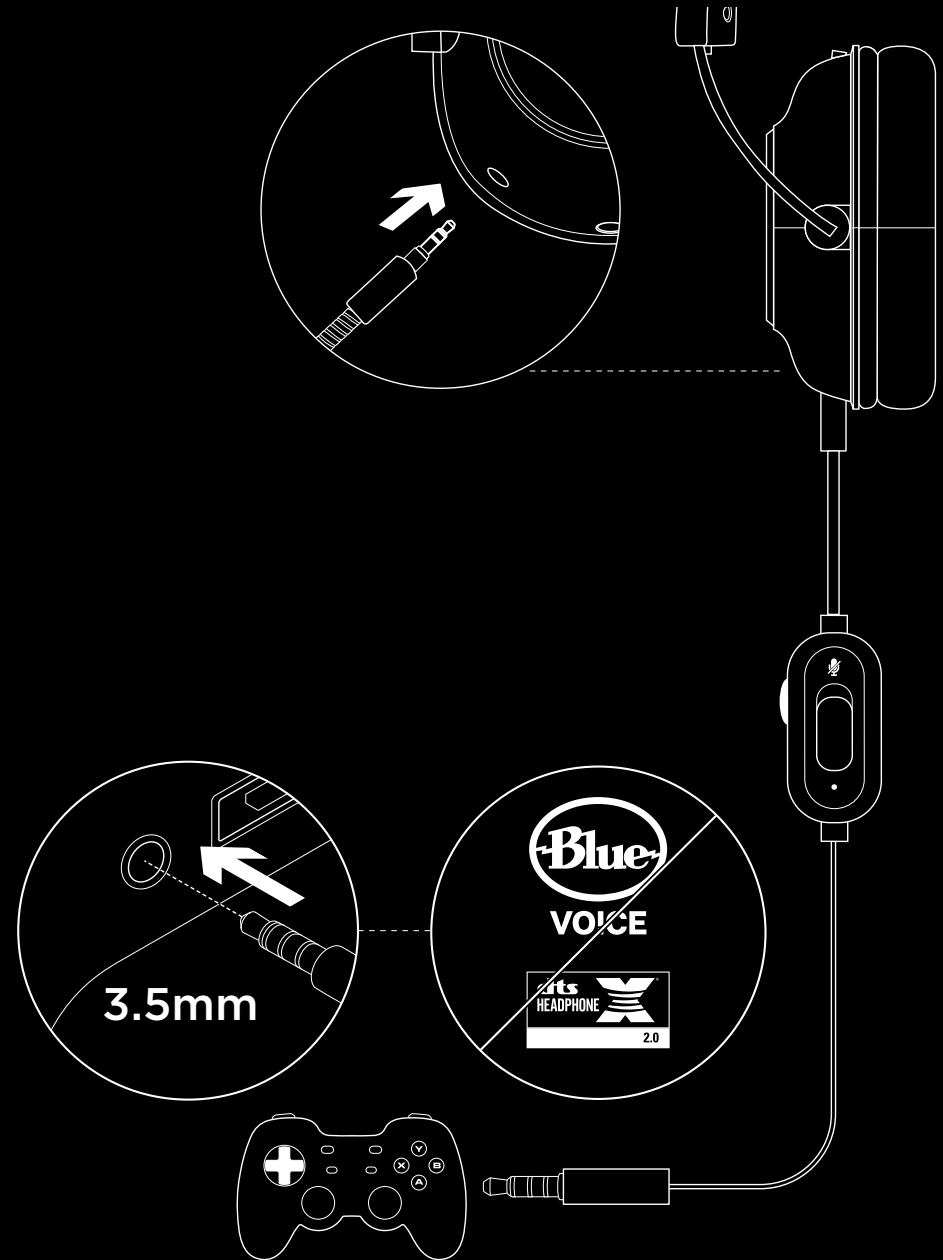
- 1 Ühendage mikrofoni.
- 2 Ühendage konsooli-/arvutikaabel peakomplektiga.
- 3 Ühendage teine ots kontrolliga<sup>2</sup>.

<sup>2</sup>Juhised võivad teie süsteemi versioonist tulenevalt erineda.

Lisateavet leiate oma konsooli kasutusjuhendist.

Xbox One ja PlayStation 4 töötavad stereorežiimis vaid analoogkaabliga. Mõnede Xbox One'i kontrollide puhul võib vaja minna Xbox One'i peakomplekti stereoadapterit, mida müüakse eraldi.

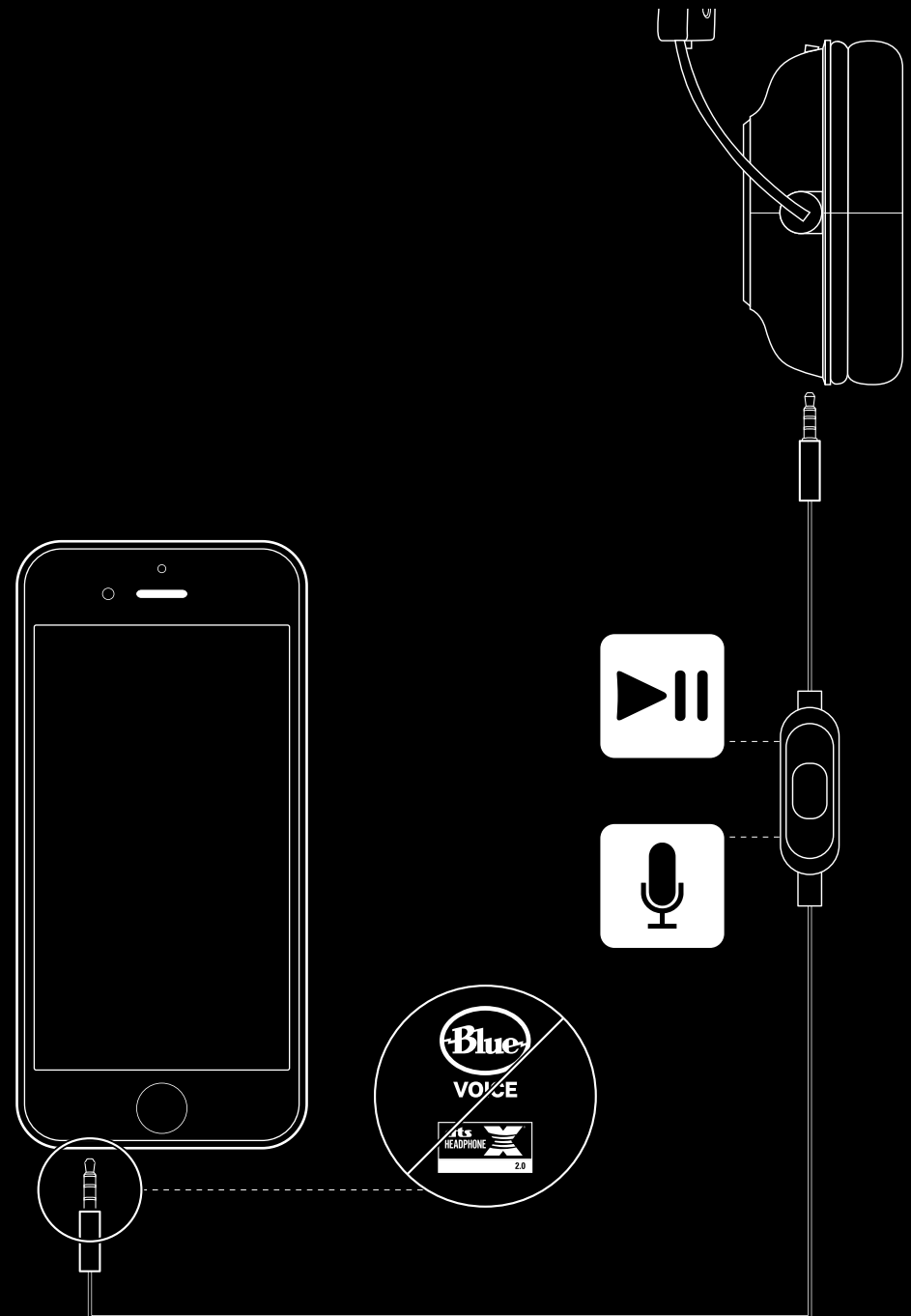
5-ribaline ekvalaiser häälendamise, DTS Headphone:X 2.0 ja Blue VO!CE ei ole konsoolikontrolliga ühendatuna saadaval.



## KAABLIPEALSE MIKROFONI SEADISTUS

- 1 Eemaldage mikrofon.
- 2 Ühendage mobiiltelefonikaabel peakomplektiga.
- 3 Ühendage mobiiltelefonikaabel telefoniga.<sup>3</sup>

<sup>3</sup> 5-ribaline ekvalaiseri häälestamine, DTS Headphone:X 2.0 ja Blue VO!CE ei ole mobiilseadmetes saadaval.



## MIKROFONI ASETUS

Mikrofoni ideaalne astus on suu nurgas. Selles asendis on teie hääl selgelt ja ilma hingamishelideta kuuldav.



## KORDUMA KIPPUVAD KÜSIMUSED

K: Kuidas kohandatud ekvalaiseriseadeid USB DAC-sse salvestada?

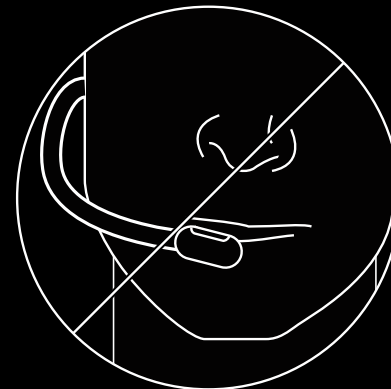
V: Ühendage USB DAC arvuti USB-porti ja laadige tarkvara G HUB abil oma lemmik profimängijalt alla eelkonfigureeritud ekvalaiser või konfigureerige kohandatud ekvalaiseriseaded ise. Pärast seda, kui olete tarkvara G HUB abil ekvalaiser DAC-sse salvestanud, saate oma kohandatud seadeid nautida isegi turniiriarvutites, kuhu tarkvara G HUB installitud pole.

K: Kas Blue VO!CE'i seadeid saab USB DAC-sse salvestada?

V: Ei, Blue VO!CE'i tehnoloogia on saadaval vaid tarkvara G HUB ja USB DAC arvutis kasutamise korral.

K: Kas DTS Headphone:X 2.0 seadeid saab USB DAC-sse salvestada?

V: Ei, DTS Headphone:X 2.0 on saadaval vaid tarkvara G HUB ja USB DAC arvutis kasutamise korral.



[www.logitechG.com/GHUB](http://www.logitechG.com/GHUB)

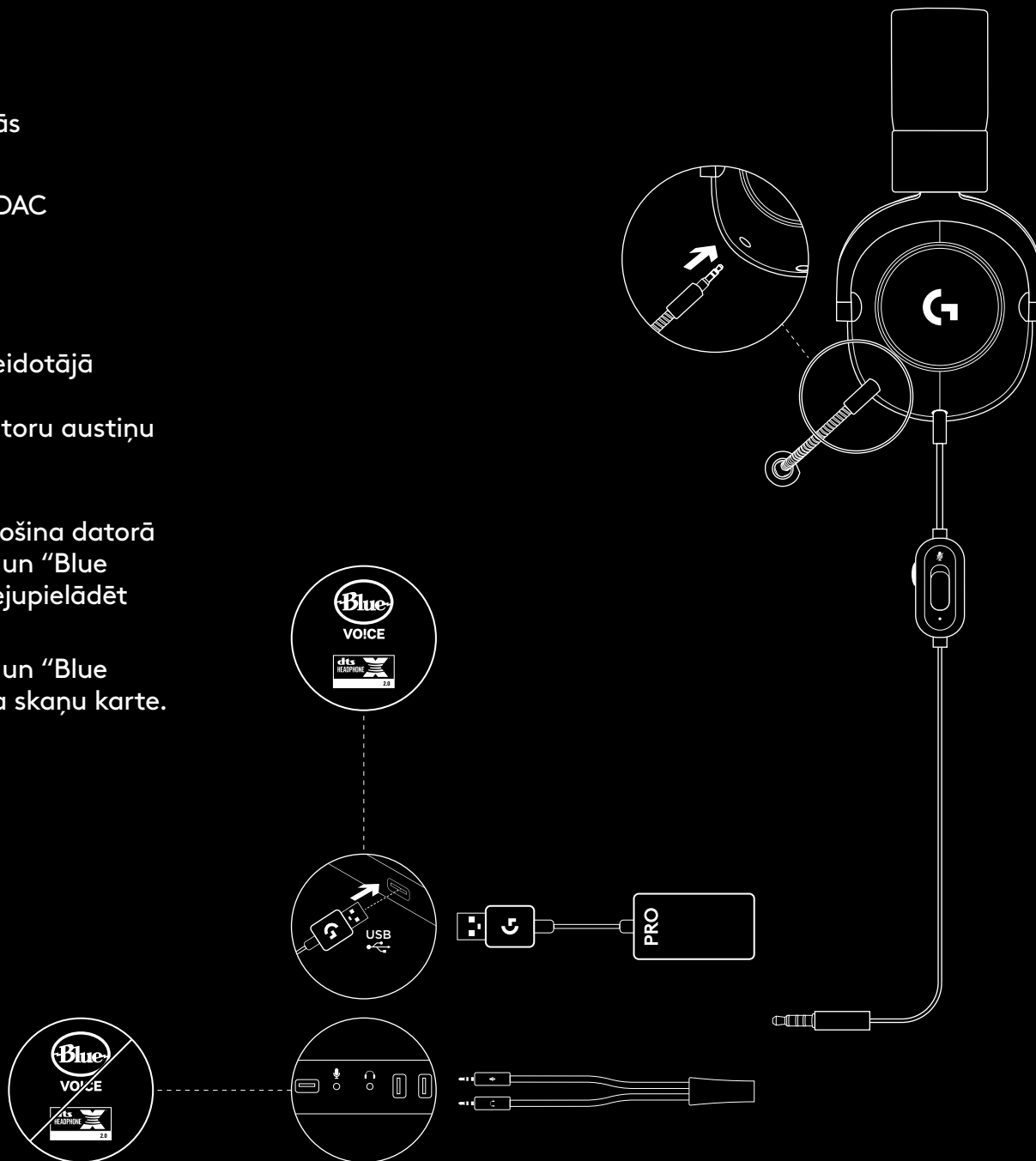
[www.logitechG.com/support/proxheadset](http://www.logitechG.com/support/proxheadset)

# SAVIENOŠANA AR DATORU

1. Iespraudiet mikrofonu
2. Iespraudiet spēļu konsoles/datora kabeli austiņās
3. USB DAC izmantošana
  1. Iespraudiet spēļu konsoles/datora kabeli USB DAC pārveidotājā
  2. Iespraudiet USB DAC pārveidotāju datorā<sup>1</sup>
4. Datora skaņas kartes izmantošana
  1. Iespraudiet spēļu konsoles/datora kabeli pārveidotājā savienojumam ar datoru
  2. Iespraudiet pārveidotāju savienojumam ar datoru austiņu un mikroфона ligzdās

<sup>1</sup> Komplektā iekļautais USB DAC pārveidotājs nodrošina datorā 5 joslu EQ ieregulēšanu, "DTS Headphone: X 2.0" un "Blue VO!CE" mikroфона filtri datorā. Ir nepieciešams lejupielādēt "Logitech G HUB" programmatūru.

5 joslu EQ ieregulēšanu, "DTS Headphone: X 2.0" un "Blue VO!CE" nevar izmantot, kamēr tiek lietota datora skaņu karte.



## SAVIENOŠANA AR SPĒĻU KONSOLI ("XBOX ONE"<sup>TM</sup>, "PLAYSTATION"<sup>®</sup> 4)

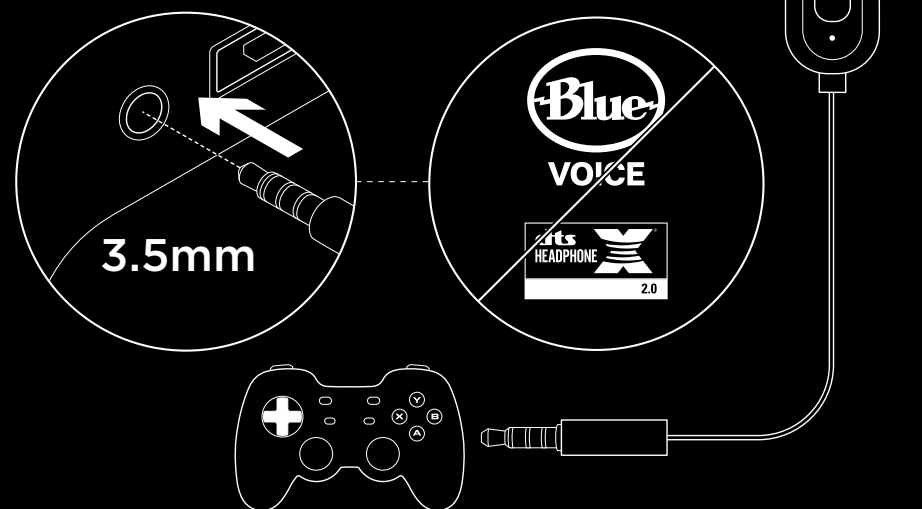
- 1 Iespraudiet mikrofonu
- 2 Iespraudiet spēļu konsoles/datora kabeli austiņās
- 3 Iespraudiet otru galu vadības pultī<sup>2</sup>

<sup>2</sup> Instrukcijas dažādām sistēmas versijām var atšķirties.

Papildu informāciju skatiet spēļu konsoles lietošanas rokasgrāmatā.

"Xbox One" un "PlayStation 4" stereo režīms pieejams tikai tad, ja izmantojat analogo kabeli. Izmantošanai ar dažām "Xbox One" vadības pultīm var būt vajadzīgs "Xbox One" stereo austiņu adapteris (nopērkams atsevišķi).

5 joslu EQ ieregulēšanu, "DTS Headphone: X 2.0" un "Blue VO!CE" nevar izmantot, kamēr ir savienojums ar spēļu konsoles vadības pulti.

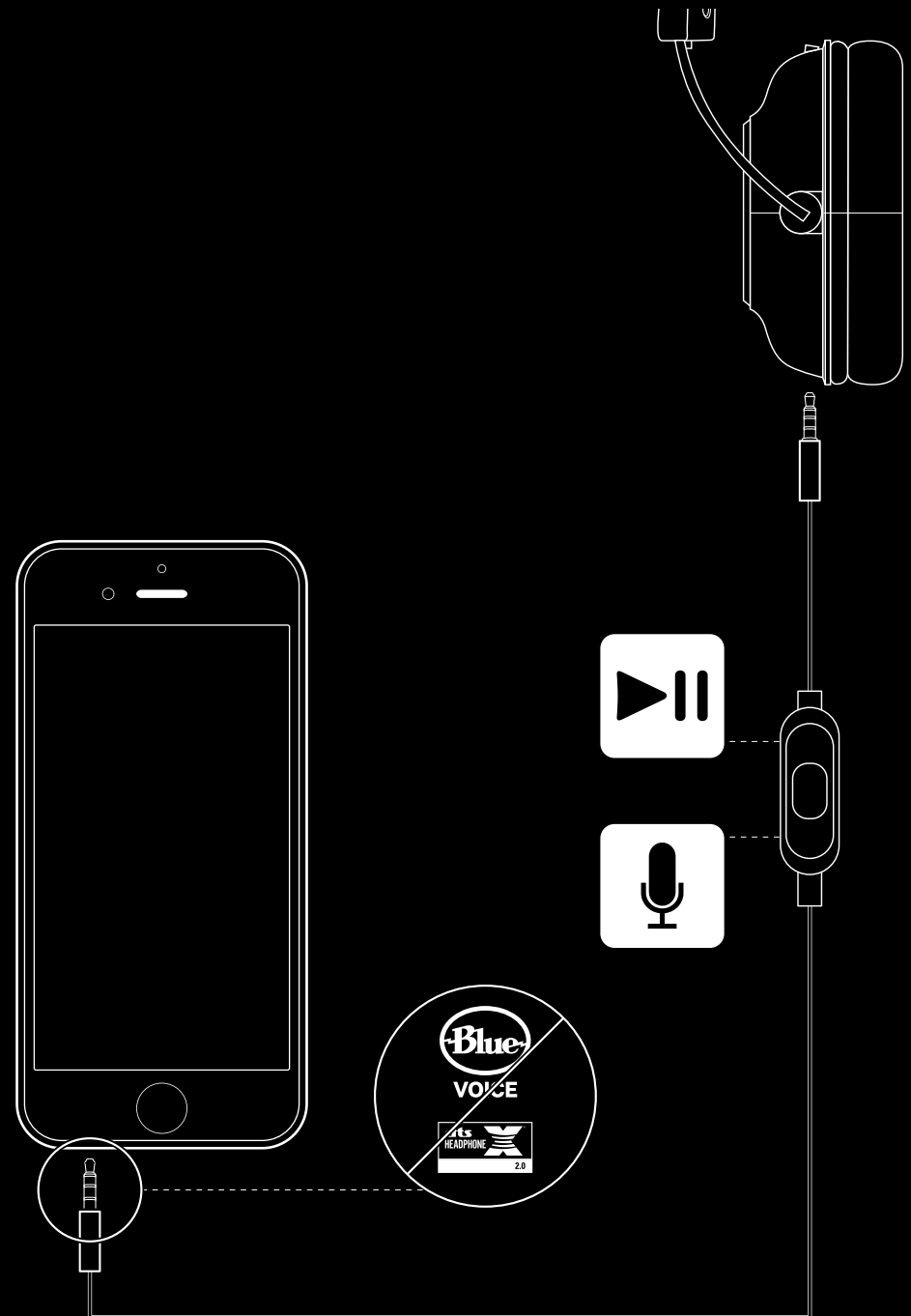




# MIKROFONA POZĪCIJAS IESTATĪŠANA

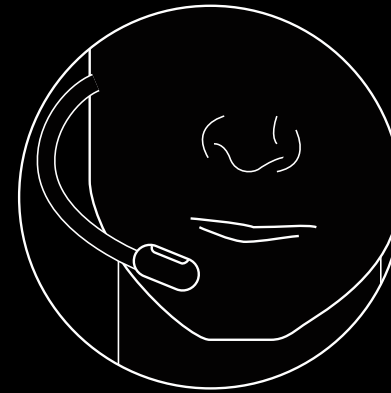
- 1 Atvienojiet mikrofonu
- 2 Iespraudiet mobilās ierīces kabeli austiņās
- 3 Iespraudiet mobilās ierīces kabeli tālrunī<sup>3</sup>

<sup>3</sup> 5 joslu EQ ieregulēšana, "DTS Headphone: X 2.0"  
un "Blue VO!CE" nav pieejami mobilajās ierīcēs.



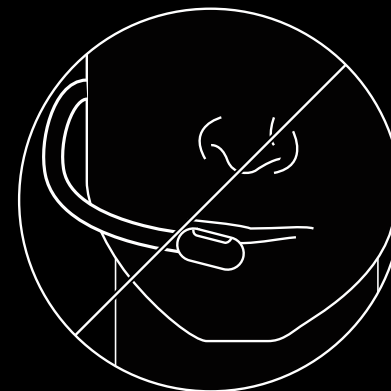
## MIKROFONA NOVIETOJUMS

Vislabāk novietot mikrofonu pie mutes kaktiņa. Šādā pozīcijā jūsu balss ir skaidri dzirdama, un mikrofons neuztver elpošanas skaņas.



## BIEŽĀK UZDOTIE JAUTĀJUMI

- J: Kā var saglabāt pielāgotu EQ USB DAC pārveidotājā?
- A: Savienojiet USB DAC pārveidotāju ar datora USB ligzdu un izmantojiet "G HUB" programmatūru, lai lejupielādētu iepriekš konfigurētu EQ no jūsu iecienītākā profesionālā spēlētāja vai lai konfigurētu savus pielāgotos EQ iestatījumus. Pēc "G HUB" izmantošanas, lai saglabātu savu EQ DAC pārveidotājā, varat lietot savus pielāgotos iestatījumus pat ar turnīru datoriem, kuros nav uzinstalēta "G HUB" programmatūra.
- J: Vai ir iespējams saglabāt "Blue VO!CE" iestatījumus USB DAC pārveidotājā?
- A: Nē, "Blue VO!CE" tehnoloģija ir pieejama, tikai izmantojot "G HUB" programmatūru un USB DAC pārveidotāju kopā ar datoru.
- J: Vai ir iespējams saglabāt "DTS Headphone: X 2.0" iestatījumus USB DAC pārveidotājā?
- A: Nē, "DTS Headphone: X 2.0" ir pieejams, tikai izmantojot "G HUB" programmatūru un USB DAC pārveidotāju kopā ar datoru.



[www.logitechG.com/GHUB](http://www.logitechG.com/GHUB)

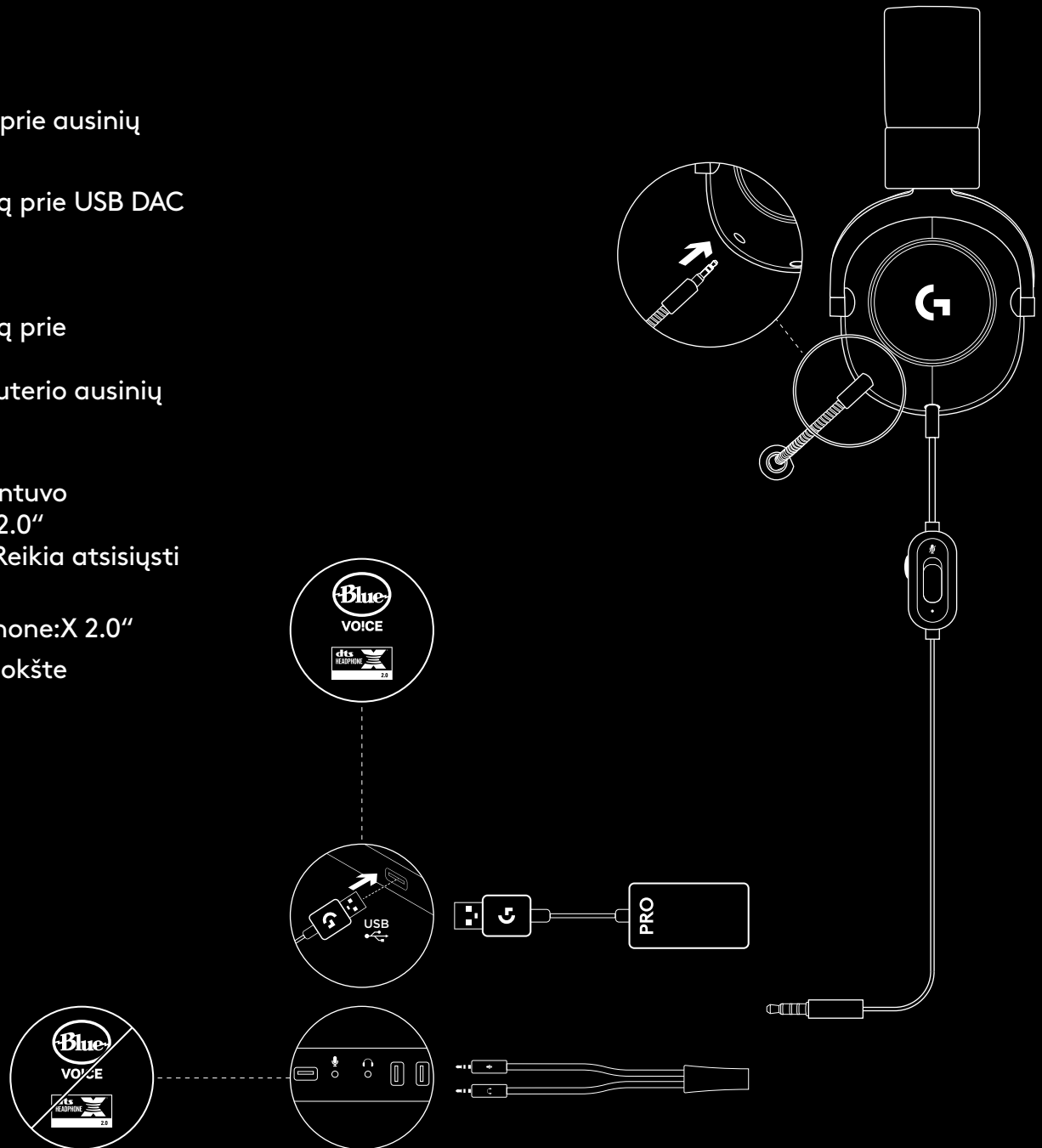
[www.logitechG.com/support/proxheadset](http://www.logitechG.com/support/proxheadset)

# KOMPIUTERIO SĄRANKA

- 1 Prijunkite mikrofoną
- 2 Prijunkite žaidimų konsolės / kompiuterio laidą prie ausinių
- 3 Naudojant USB DAC:
  1. Prijunkite žaidimų konsolės / kompiuterio laidą prie USB DAC
  2. Prijunkite USB DAC prie kompiuterio
- 4 Kompiuterio garso plokštės naudojimas:
  1. Prijunkite žaidimų konsolės / kompiuterio laidą prie kompiuterių skirstytuvo
  2. Prijunkite kompiuterių skirstytuvą prie kompiuterio ausinių ir mikrofono lizdų

<sup>1</sup> Pateiktas USB DAC leidžia atlikti 5 juostų vienodintuvo reguliavimą, galite naudotis „DTS Headphone:X 2.0“ ir „Blue VO!CE“ mikrofono filtrais kompiuteryje. Reikia atsisiųsti „Logitech G HUB“ programinę įrangą.

5 juostų vienodintuvo reguliavimas, „DTS Headphone:X 2.0“ ir „Blue VO!CE“ naudojantis kompiuterio garso plokšte neprieinami.



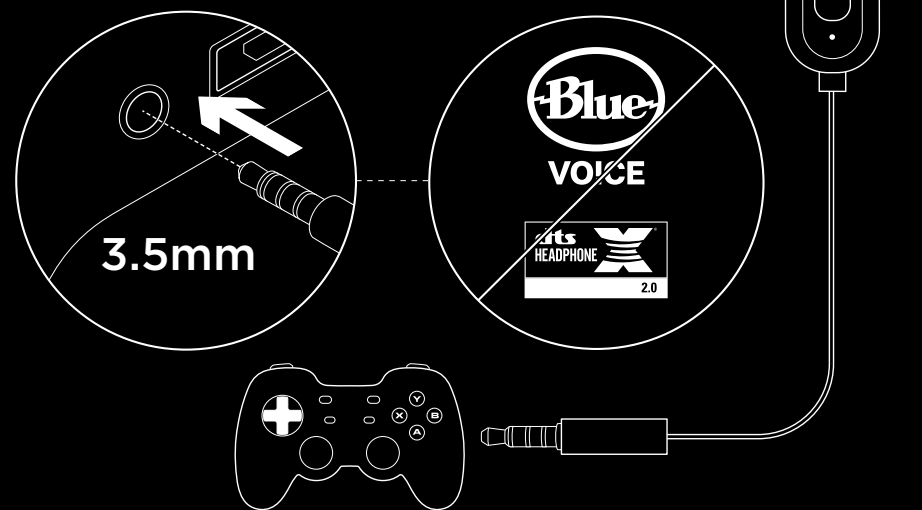
## ŽAIDIMŲ KONSOLĖS SĄRANKA (XBOX ONE™, PLAYSTATION®4)

- 1 Prijunkite mikrofoną
- 2 Prijunkite žaidimų konsolės / kompiuterio laidą prie ausinių
- 3 Kitą galą prijunkite prie valdiklio<sup>2</sup>

<sup>2</sup> Priklausomai nuo jūsų sistemos versijos instrukcijos gali skirtis.

Tolesnės informacijos ieškokite žaidimų konsolės vadove. „Xbox One“ ir „PlayStation 4“, prijungus analoginių signalų laidu, veiks tik stereorežimu. Kai kuriems „Xbox One“ valdikliams gali prireikti „Xbox One“ stereoausinių adapterio, parduodamo atskirai.

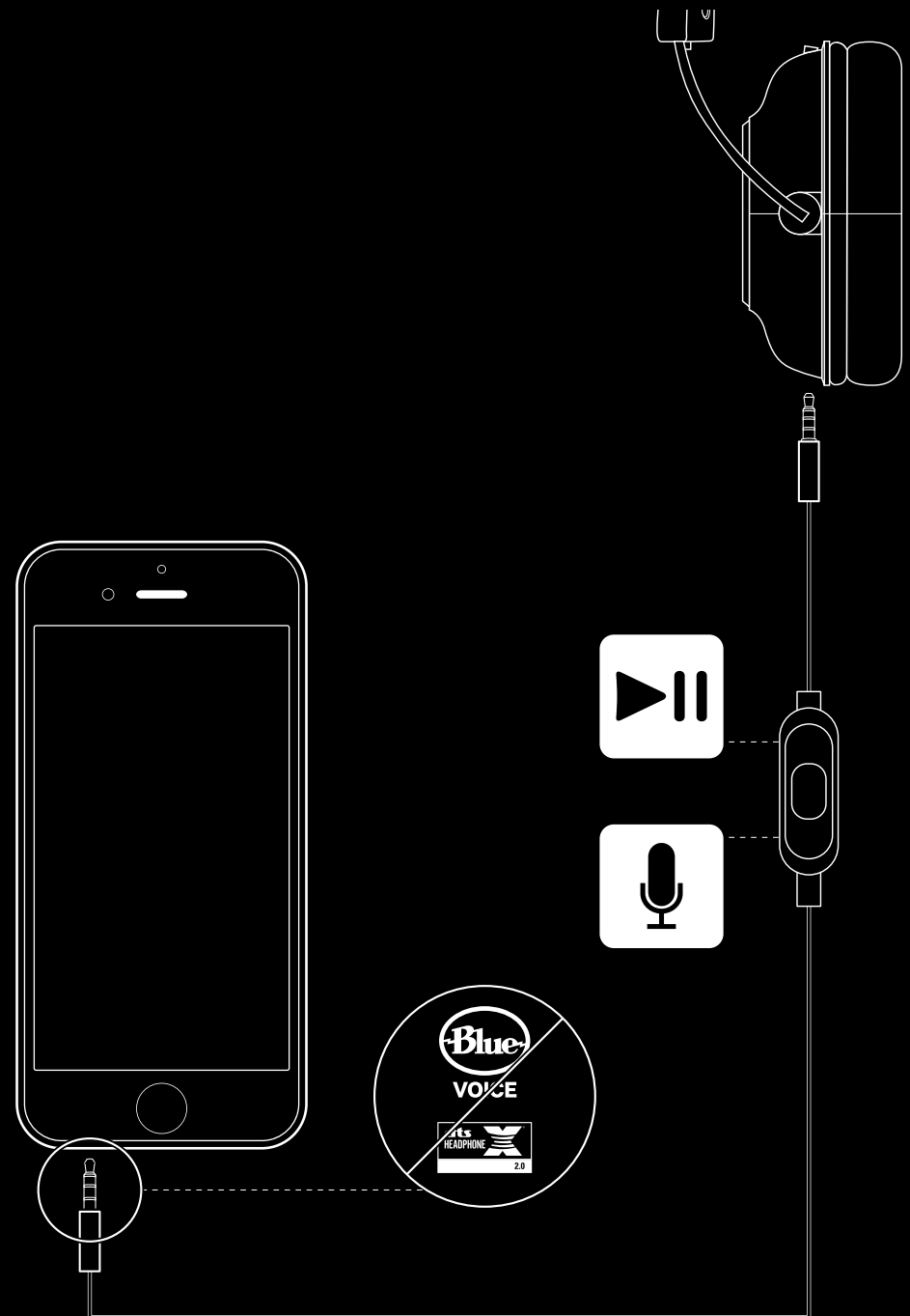
5 juostų vienodintuvo reguliavimas, „DTS Headphone:X 2.0“ ir „Blue VO!CE“ prijungus prie žaidimų konsolės neprieinami.



## MIKROFONO PADĖTIES SĄRANKA

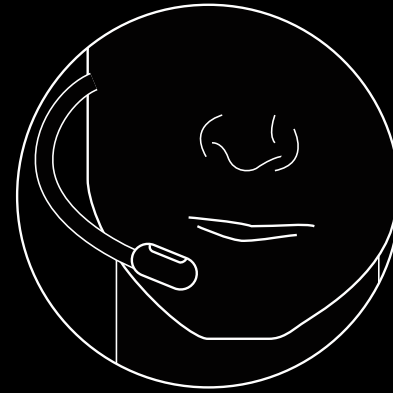
- 1 Pašalinkite mikrofoną
- 2 Prijunkite mobiliojo laidą prie ausinių
- 3 Prijunkite mobiliojo laidą prie telefono<sup>3</sup>

<sup>3</sup> 5 juostų vienodintuvo reguliavimas, „DTS Headphone:X 2.0“ ir „Blue VO!CE“ mobiliuosiuose įrenginiuose neprieinami.



## MIKROFONO PADĖTIES NUSTATYMAS

Ideali mikrofono padėtis yra burnos lūpų kamputyje. Tokioje pozicijoje jūsų balsas aiškiai girdisi be mikrofono pagaunamų kvėpavimo garsų.



## DAŽNIAUSIAI UŽDUODAMI KLAUSIMAI

K: Kaip man išsaugoti pasirinktinį vienodintuvą USB DAC?

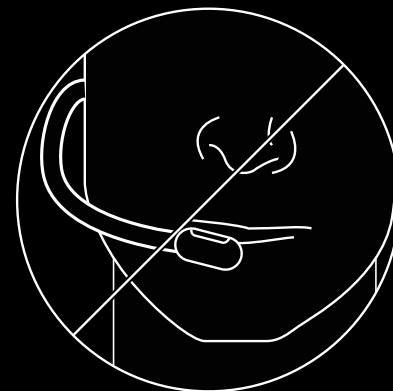
A: Prijunkite USB DAC prie kompiuterio USB prievado ir naudodamiesi G HUB programine įranga atsisiųskite iš anksto sukonfigūruotą vienodintuvą iš savo mėgstamiausio profesionalaus žaidėjo arba sukonfigūruokite savo paties vienodintuvo nustatymus.. Panaudoję G HUB išsaugoti savo vienodintuvą DAC, galite džiaugtis savo pasirinktiniais nustatymais, žaisdami per kompiuterį, kuriame nėra įdiegtos programinės įrangos.

K: Ar galiu išsaugoti „Blue VO!CE“ nustatymus į USB DAC?

A: Ne, „Blue VO!CE“ technologija prieinama tik kompiuteryje naudojantis G HUB programine įranga ir USB DAC.

K: Ar galiu išsaugoti „DTS Headphone:X 2.0“ nustatymus į USB DAC?

A: Ne, „DTS Headphone:X 2.0“ technologija prieinama tik kompiuteryje naudojantis G HUB programine įranga ir USB DAC.



[www.logitechG.com/GHUB](http://www.logitechG.com/GHUB)

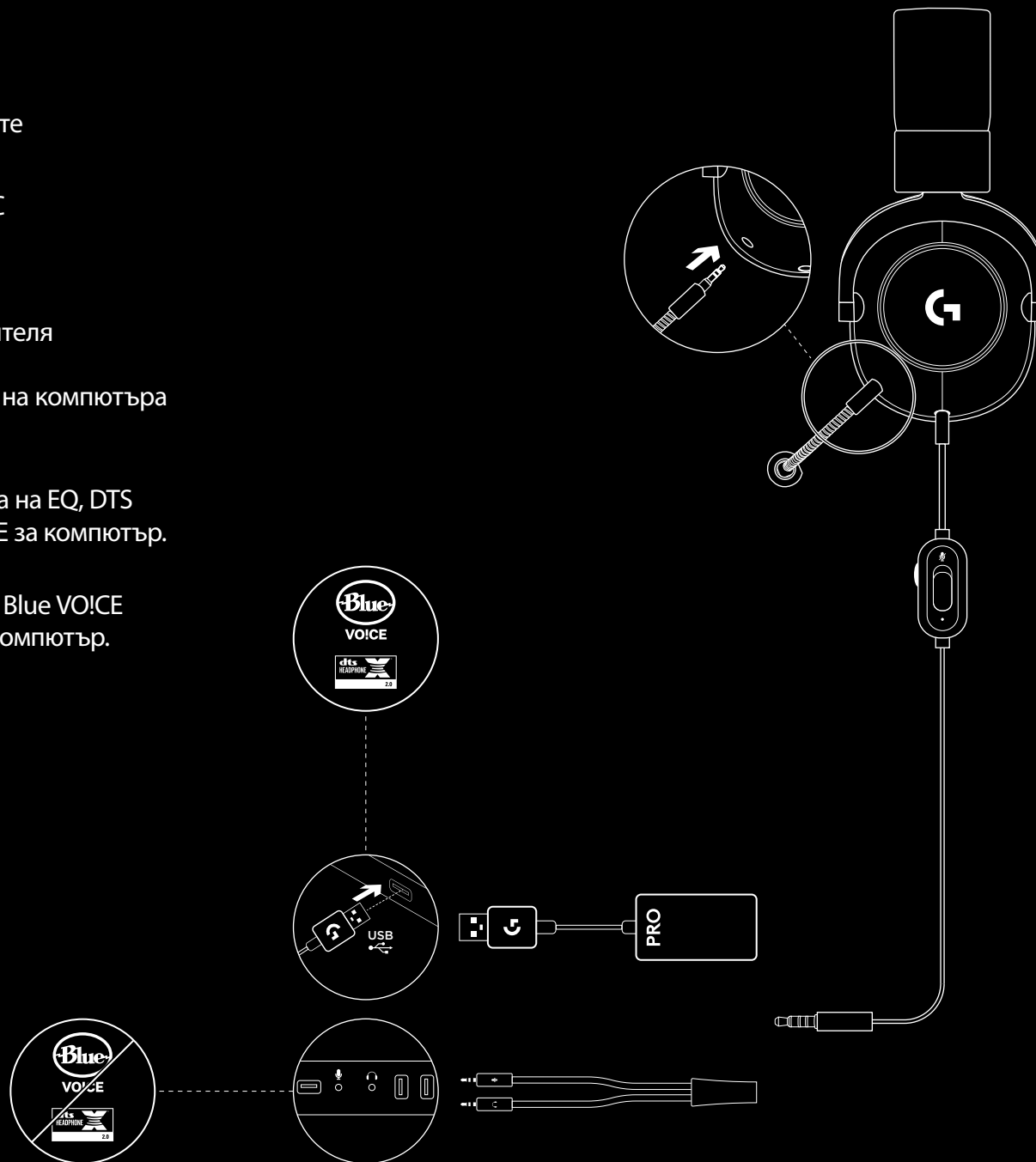
[www.logitechG.com/support/proxheadset](http://www.logitechG.com/support/proxheadset)

## КОМПЮТЪРНА НАСТРОЙКА

- 1 Включете микрофона
- 2 Включете кабела за конзола/компютър в слушалките
- 3 Употреба на USB DAC:
  1. Включете кабела за конзола/компютър в USB DAC
  2. Включете USB DAC в компютъра<sup>1</sup>
- 4 Употреба на звукова карта за компютър:
  1. Включете кабела за конзола/компютър в разделителя за компютър
  2. Включете разделителя за компютър в портовете на компютъра за слушалки и микрофон

<sup>1</sup> Включеният USB DAC позволява 5-лентова настройка на EQ, DTS Headphone:X 2.0 и филтри за микрофон за Blue VO!CE за компютър. Изисква се да изтеглите софтуер Logitech G HUB.

5-лентовата настройка на EQ, DTS Headphone:X 2.0 и Blue VO!CE не са налични, когато се използва звукова карта за компютър.



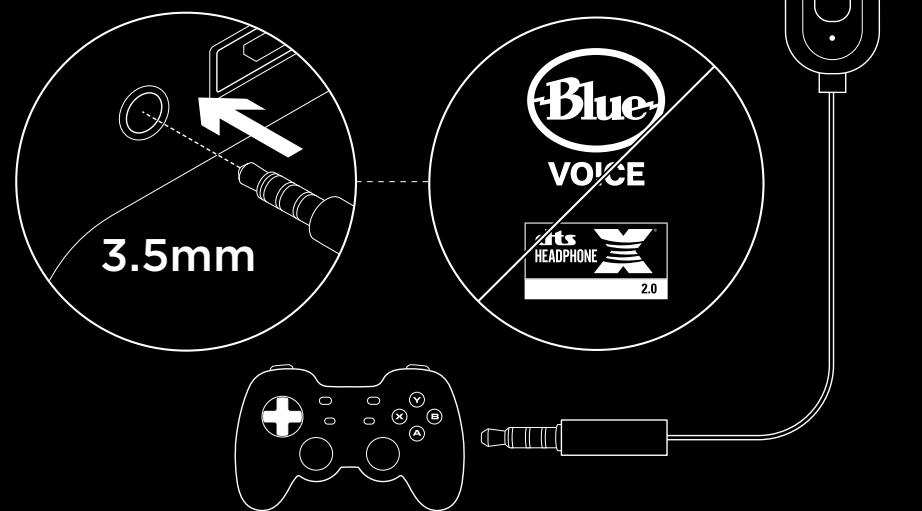
## НАСТРОЙКА НА КОНЗОЛАТА (XBOX ONE™, PLAYSTATION®4)

- 1 Включете микрофона
- 2 Включете кабела за конзола/компютър в слушалките
- 3 Включете другия край в контролера<sup>2</sup>

<sup>2</sup> В зависимост от версията на вашата система инструкциите може да бъдат различни.

За допълнителни указания, моля, разгледайте ръководството към конзолата ви.

Xbox One и PlayStation 4 работят в стерео режим единствено с аналогов кабел. Някои Xbox One контролери може да изискват стерео адаптер за слушалки Xbox One, който се продава отделно. 5-лентовата настройка на EQ, DTS Headphone:X 2.0 и Blue VO!CE не са налични, докато са свързани към контролера на конзолата.

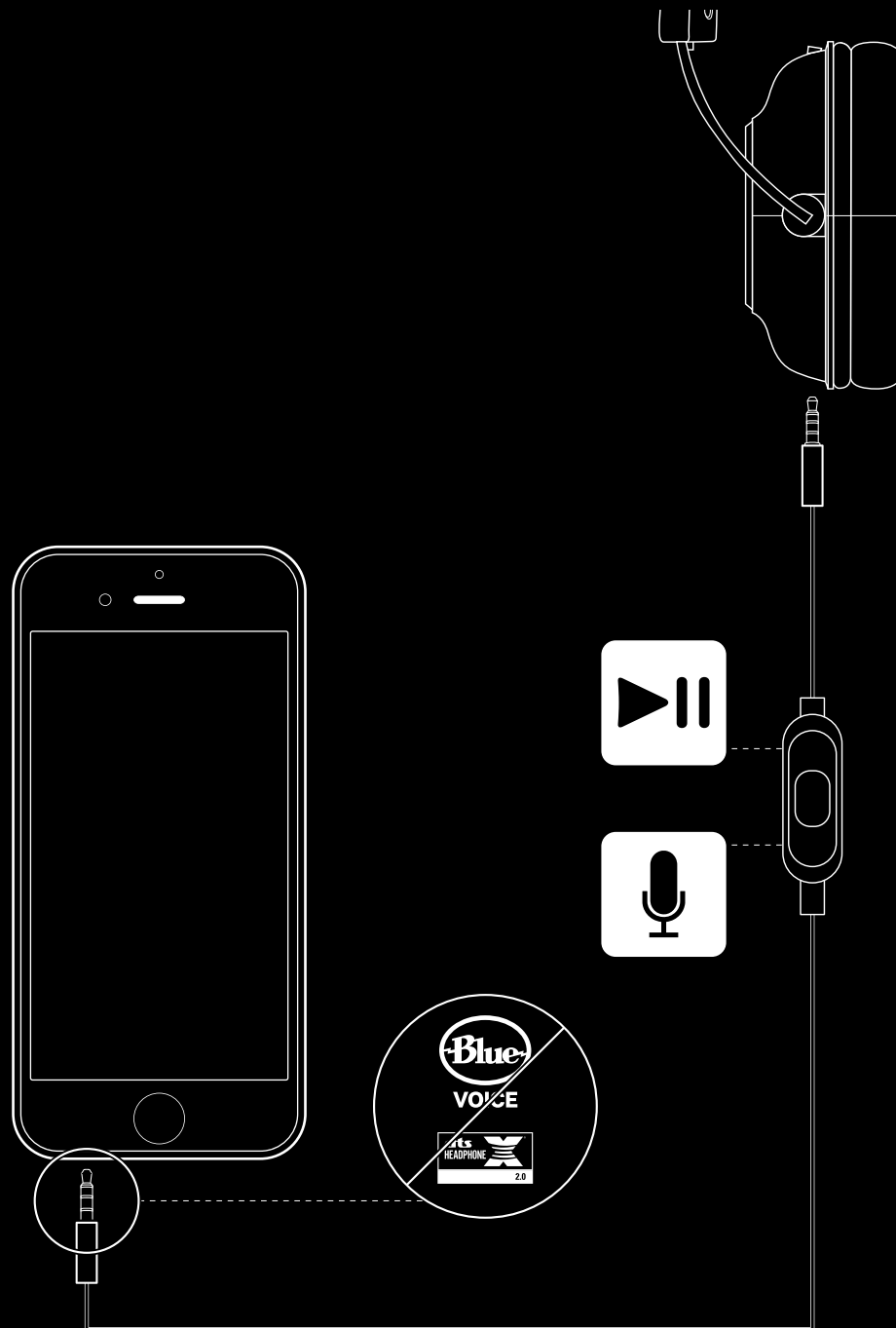




## НАСТРОЙКА НА ПОЗИЦИЈАТА НА МИКРОФОНА

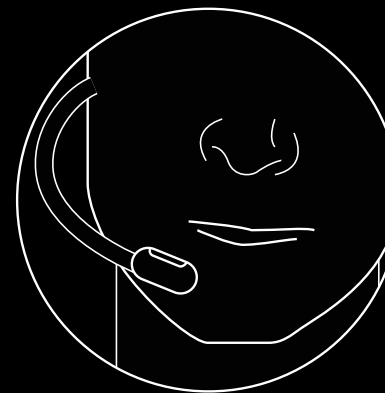
- 1 Премахнете микрофона
- 2 Включете кабела за мобилния телефон към слушалките
- 3 Включете кабела за мобилния телефон към телефона<sup>3</sup>

<sup>3</sup> 5-лентовата настройка на EQ, DTS Headphone:X 2.0 и Blue VO!CE не са налични за мобилни устройства.



## РАЗПОЛАГАНЕ НА МИКРОФОНА

Идеалното място за разполагане на микрофона е в края на устата ви. В тази позиция гласът ви се чува ясно, без микрофонът да улавя звуци от дишането.



## ЧЕСТО ЗАДАВАНИ ВЪПРОСИ

В: Как да запамята персонализиран EQ към USB DAC?

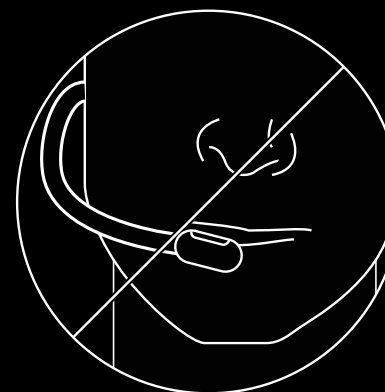
О: Свържете USB DAC към USB порта на компютъра и използвайте софтуера G HUB, за да изтеглите предварително конфигуриран EQ от вашия любим професионален геймър, или конфигурирайте свои персонални EQ настройки. След като използвате G HUB, за да запаметите EQ към DAC, вече можете да се наслаждавате на своите персонални настройки дори по време на компютърни турнири, без да имате инсталиран софтуер G HUB.

В: Мога ли да запамята настройки за Blue VO!CE към USB DAC?

О: Не, технологията Blue VO!CE е налична единствено за използване чрез софтуера G HUB и USB DAC на компютъра.

В: Мога ли да запамята настройки за DTS Headphone:X 2.0 към USB DAC?

О: Не, DTS Headphone:X 2.0 са налични единствено за използване чрез софтуера G HUB и USB DAC на компютъра.



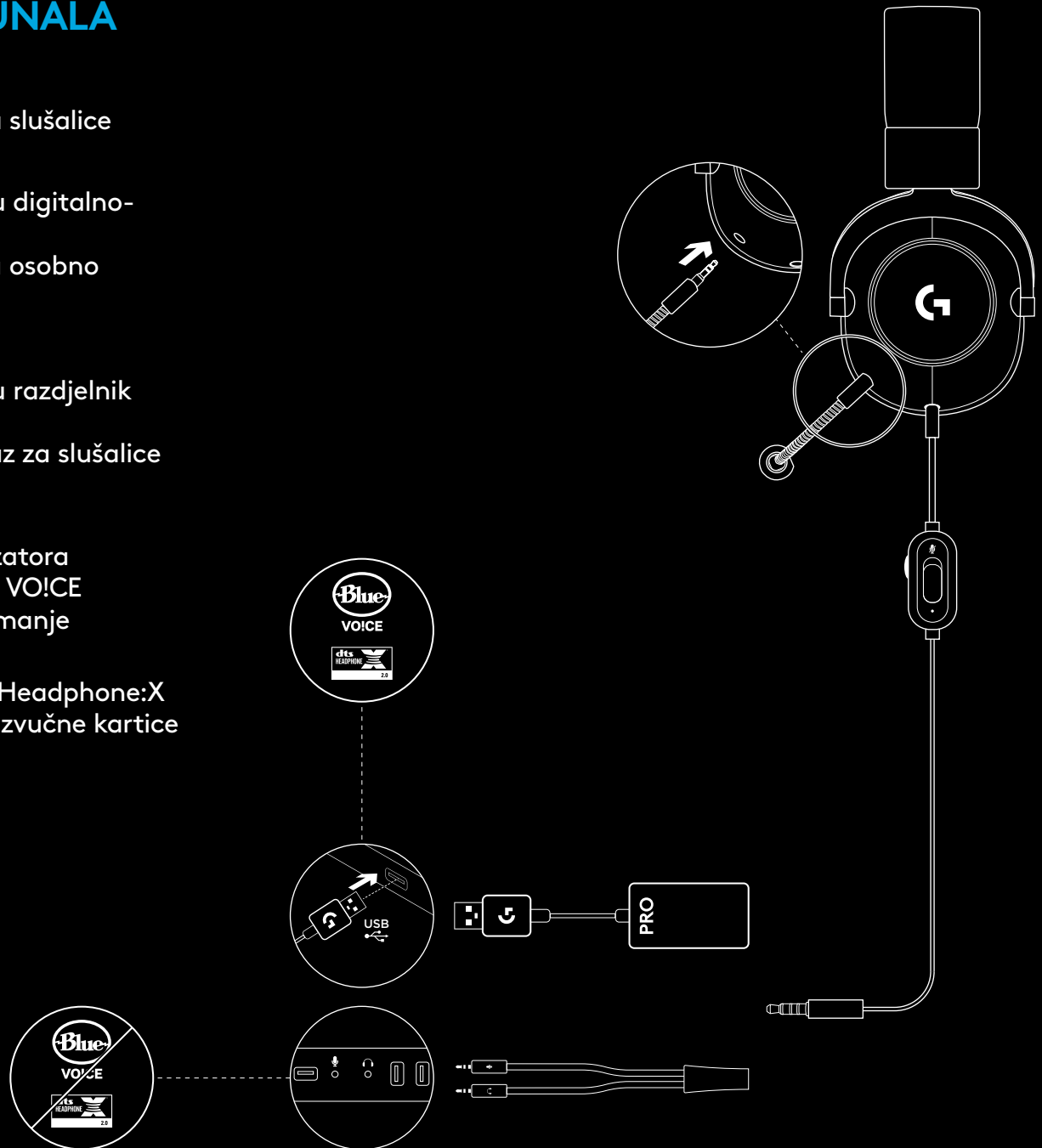
[www.logitechG.com/GHUB](http://www.logitechG.com/GHUB)  
[www.logitechG.com/support/proxheadset](http://www.logitechG.com/support/proxheadset)

# POSTAVLJANJE OSOBNOG RAČUNALA

- 1 Priključite mikrofonski kabl
- 2 Priključite kabl za konzolu/osobno računalo na slušalice
- 3 Pomoću USB digitalno-analognog konvertera:
  1. Priključite kabl za konzolu/osobno računalo u digitalno-analogni USB konverter
  2. Priključite digitalno-analogni USB konverter u osobno računalo<sup>1</sup>
- 4 Korištenje zvučne kartice:
  1. Priključite kabl za konzolu/osobno računalo u razdjelnik za osobno računalo
  2. Priključite razdjelnik za osobno računalo u ulaz za slušalice i mikrofonski kabl na osobnom računalu

<sup>1</sup> Isporučeni USB DAC omogućuje ugađanje ekvalizatora u 5 opsega, slušalice DTS Headphone:X 2.0 i Blue VO!CE filtre mikrofona on na računalo. Zahtjeva preuzimanje softvera G HUB tvrtke Logitech.

Ugađanje ekvalizatora u 5 opsega, slušalice DTS Headphone:X 2.0 i Blue VO!CE nisu dostupni tijekom korištenja zvučne kartice računala.



## POSTAVLJANJE KONZOLE (XBOX ONE™, PLAYSTATION®4)

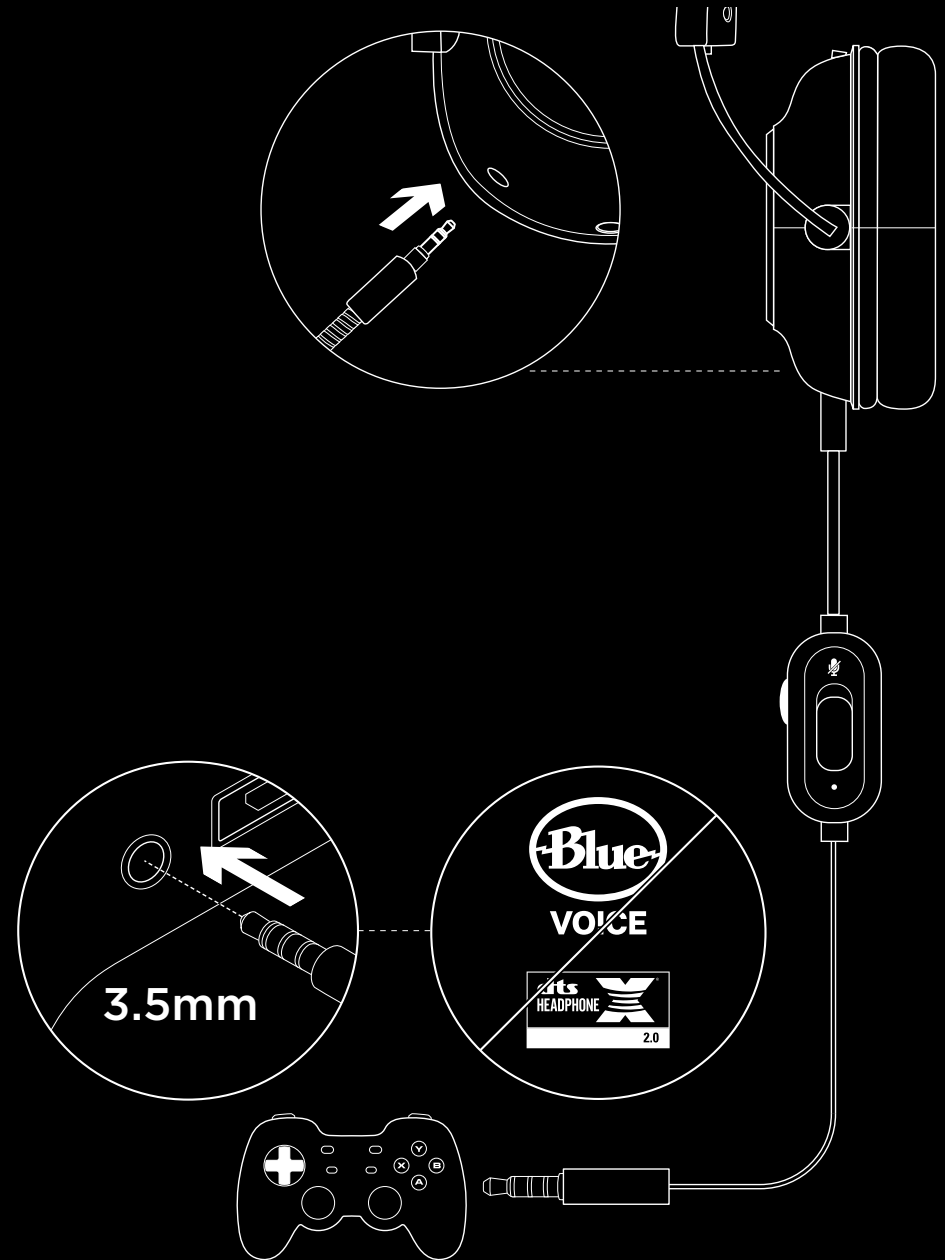
- 1 Priključite mikrofonski kabel na slušalice.
- 2 Priključite kabel za konzolu/osobno računalo na slušalice.
- 3 Priključite drugi kraj u kontroler<sup>2</sup>.

<sup>2</sup> Upute se mogu razlikovati ovisno o verziji vašeg sustava.

Provjerite priručnik za vašu konzolu za dodatne informacije. Xbox One i PlayStation 4 rade u stereo načinu rada samo preko analognog kabela. Za neke Xbox One kontrolere može biti potreban Xbox One adapter za stereo slušalice, prodaje se zasebno.

Ugađanje ekvalizatora u 5 opsega, slušalice DTS Headphone:X

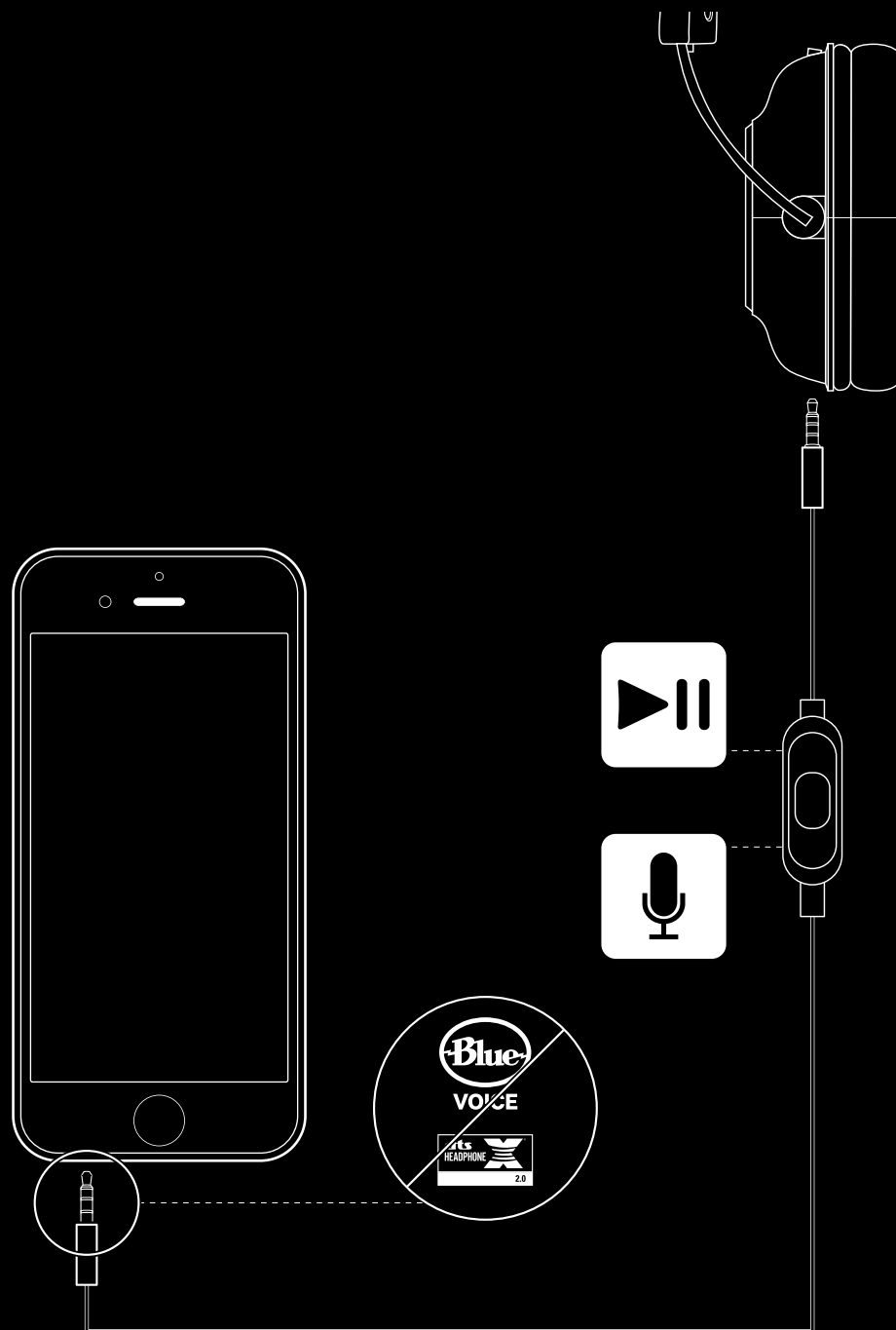
2.0 i Blue VO!CE nisu dostupni dok je povezan kontroler za konzolu.



## POSTAVA POLOŽAJA MIKROFONA

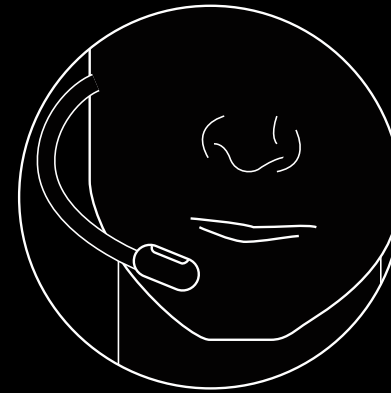
- 1 Uklonite mikrofون
- 2 Priključite kabel za mobilni uređaj na slušalice
- 3 Priključite kabel za mobilni uređaj u telefon <sup>3</sup>

<sup>3</sup> Ugađanje ekvalizatora u 5 opsega, slušalice DTS Headphone:X 2.0 i Blue VO!CE nisu dostupni na mobilnim uređajima.



## POLOŽAJ MIKROFONA

Idealan položaj mikrofona je na rubu vaših usta. U ovom položaju glas se može čuti jasno, bez da mikrofون pokupi zvukove disanja.



## ČESTO POSTAVLJANA PITANJA

P: Kako da spremim prilagođeni ekvalizator na USB DAC?

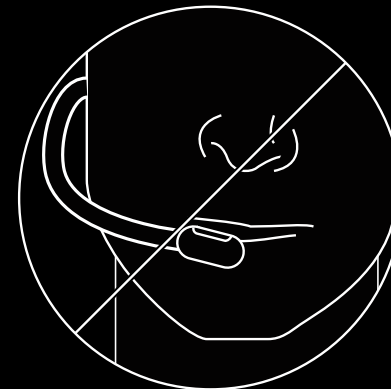
O: Povežite USB DAC na USB priključak računala i koristite softver G HUB za preuzimanje unaprijed konfiguriranog ekvalizatora od omiljenog profesionalnog igrača ili prilagodite vlastite postavke ekvalizatora. Nakon spremanja ekvalizatora na DAC pomoću softvera G HUB, možete uživati u prilagođenim postavkama čak i na računalima za turnire bez instaliranog softvera G HUB.

P: Mogu li spremiti postavke za Blue VO!CE na USB DAC?

O: Ne, tehnologija Blue VO!CE je dostupna samo kad se koristi softver G HUB i USB DAC na računalu.

P: Mogu li spremiti postavke za slušalice DTS Headphone:X 2.0 na USB DAC?

O: Ne, slušalice DTS Headphone:X 2.0 dostupne su samo kad se koristi softver G HUB i USB DAC na računalu.



[www.logitechG.com/GHUB](http://www.logitechG.com/GHUB)

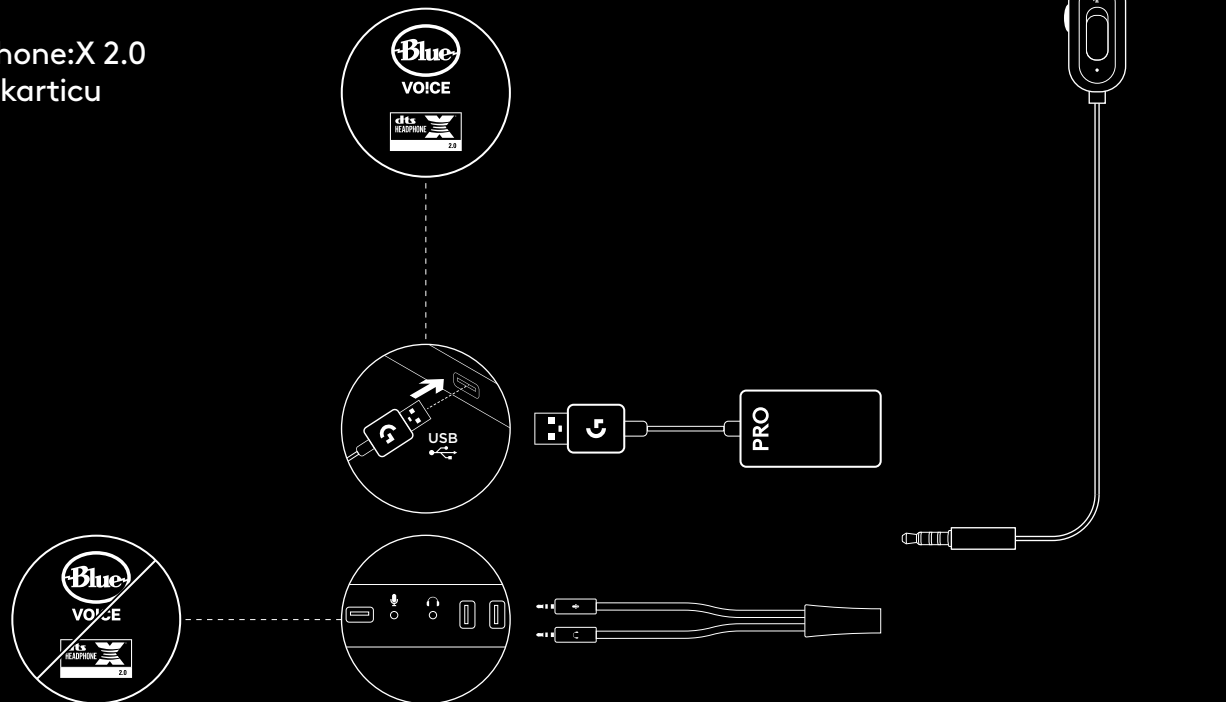
[www.logitechG.com/support/proxheadset](http://www.logitechG.com/support/proxheadset)

# PODEŠAVANJE RAČUNARA

- 1 Priključite mikrofonski kabl
- 2 Priključite kabl za konzolu/računar u slušalice
- 3 Korišćenje USB DAC konvertera:
  1. Priključite kabl za konzolu/računar u USB DAC
  2. Priključite USB DAC u računar<sup>1</sup>
- 4 Korišćenje zvučne kartice računara:
  1. Priključite kabl za konzolu/računar u razdelnik za računar
  2. Priključite razdelnik za računar u priključke na računaru za slušalice i mikrofonski kabl

<sup>1</sup> Priloženi USB DAC omogućava podešavanje ekvilajzera sa 5 opsega, DTS Headphone:X 2.0 i Blue VO!CE filtere za mikrofonski kabl na računaru. Zahteva preuzimanje softvera Logitech G HUB.

Podešavanje ekvilajzera sa 5 opsega, DTS Headphone:X 2.0 i Blue VO!CE nisu dostupni kada koristite zvučnu karticu računara.



## PODEŠAVANJE KONZOLE (XBOX ONE™, PLAYSTATION®4)

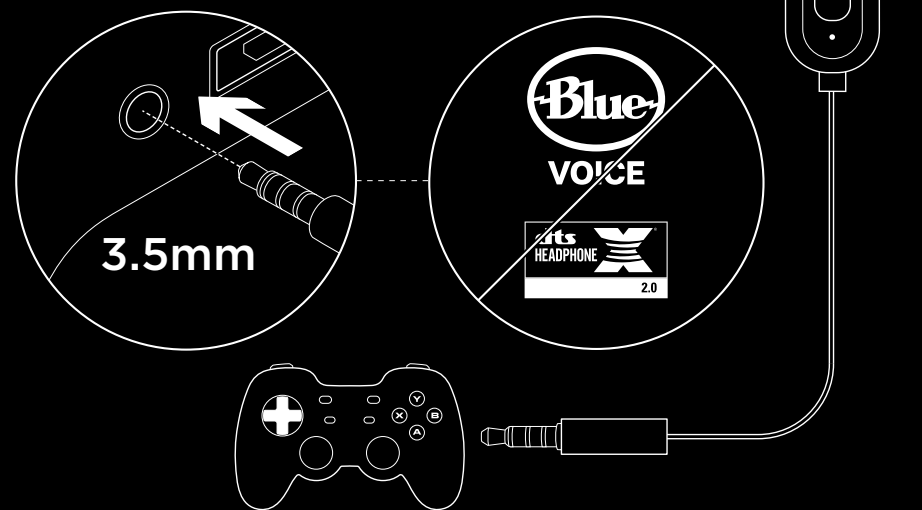
- 1 Priključite mikrofonski konektor
- 2 Priključite kabl za konzolu/računar u slušalice
- 3 Priključite drugi kraj u upravljač<sup>2</sup>

<sup>2</sup>Uputstva mogu da se razlikuju u zavisnosti od verzije sistema.

Dodatna uputstva potražite u priručniku konzole.

Xbox One i PlayStation 4 rade samo u stereo režimu pomoću analognog kabla. Neki Xbox One upravljači mogu da zahtevaju adapter za stereo slušalice za Xbox One, koji se prodaje zasebno.

Podешavanje ekvilajzera sa 5 opsega, DTS Headphone:X 2.0 i Blue VO!CE nisu dostupni dok je povezan kontroler konzole.

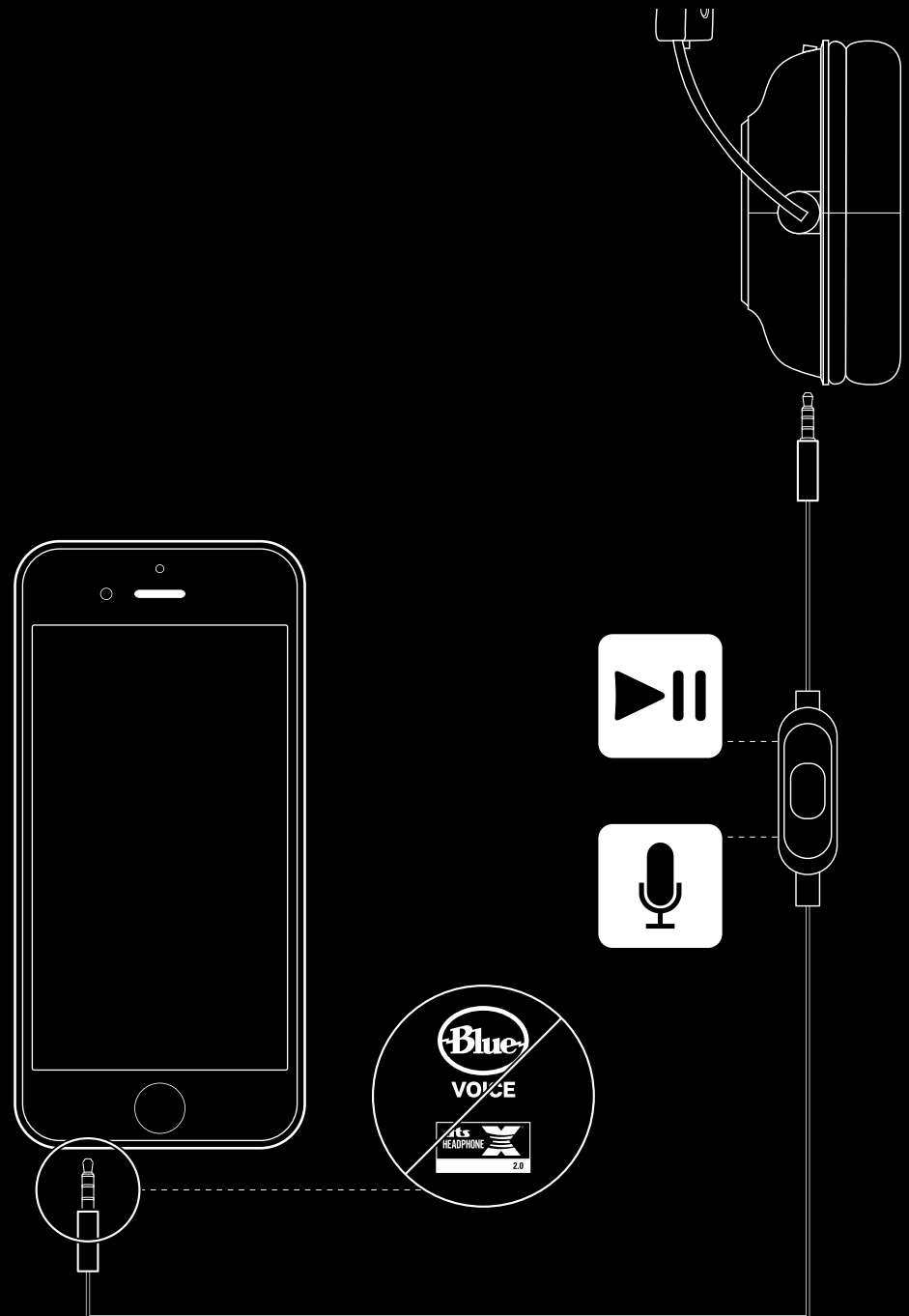




## PODEŠAVANJE POLOŽAJA MIKROFONA

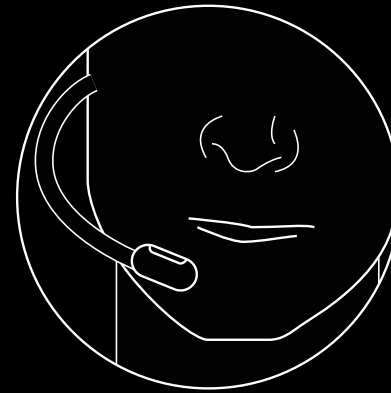
- 1 Uklanjanje mikrofona
- 2 Priključite kabl za mobilni računar u slušalice
- 3 Priključite kabl u telefon<sup>3</sup>

<sup>3</sup> Podešavanje ekvilajzera sa 5 opsega, DTS Headphone:X 2.0 i Blue VO!CE nisu dostupni na mobilnim uređajima.



## POSTAVLJANJE MIKROFONA

Idealan položaj mikrofona je u uglu usta. U tom položaju se jasno čuje glas, a mikrofoni ne registruje zvukove disanja.



## NAJČEŠĆA PITANJA

P: Kako da sačuvam prilagođeni ekvilajzer na USB DAC?

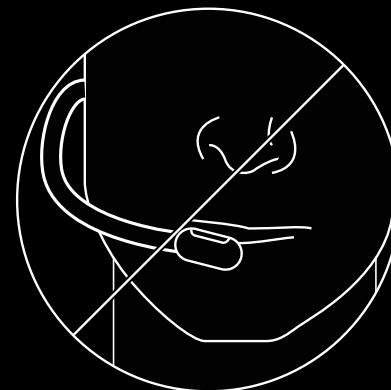
O: Povežite USB DAC na USB port računara, pa pomoću softvera G HUB preuzmite unapred konfigurisani ekvilajzer vašeg omiljenog profesionalnog igrača ili konfigurirajte lične prilagođene postavke ekvilajzera. Nakon što pomoću softvera G HUB sačuvate ekvilajzer na DAC, možete da uživajte u prilagođenim postavkama na turnirskim računarima bez instaliranog softvera G HUB.

P: Mogu li da sačuvam Blue VO!CE postavke na USB DAC?

O: Ne, Blue VO!CE tehnologija dostupna je samo uz softver G HUB i USB DAC na računaru.

P: Mogu li da sačuvam DTS Headphone:X 2.0 postavke na USB DAC?

O: Ne, DTS Headphone:X 2.0 je dostupno samo uz softver G HUB i USB DAC na računaru.



[www.logitechG.com/GHUB](http://www.logitechG.com/GHUB)

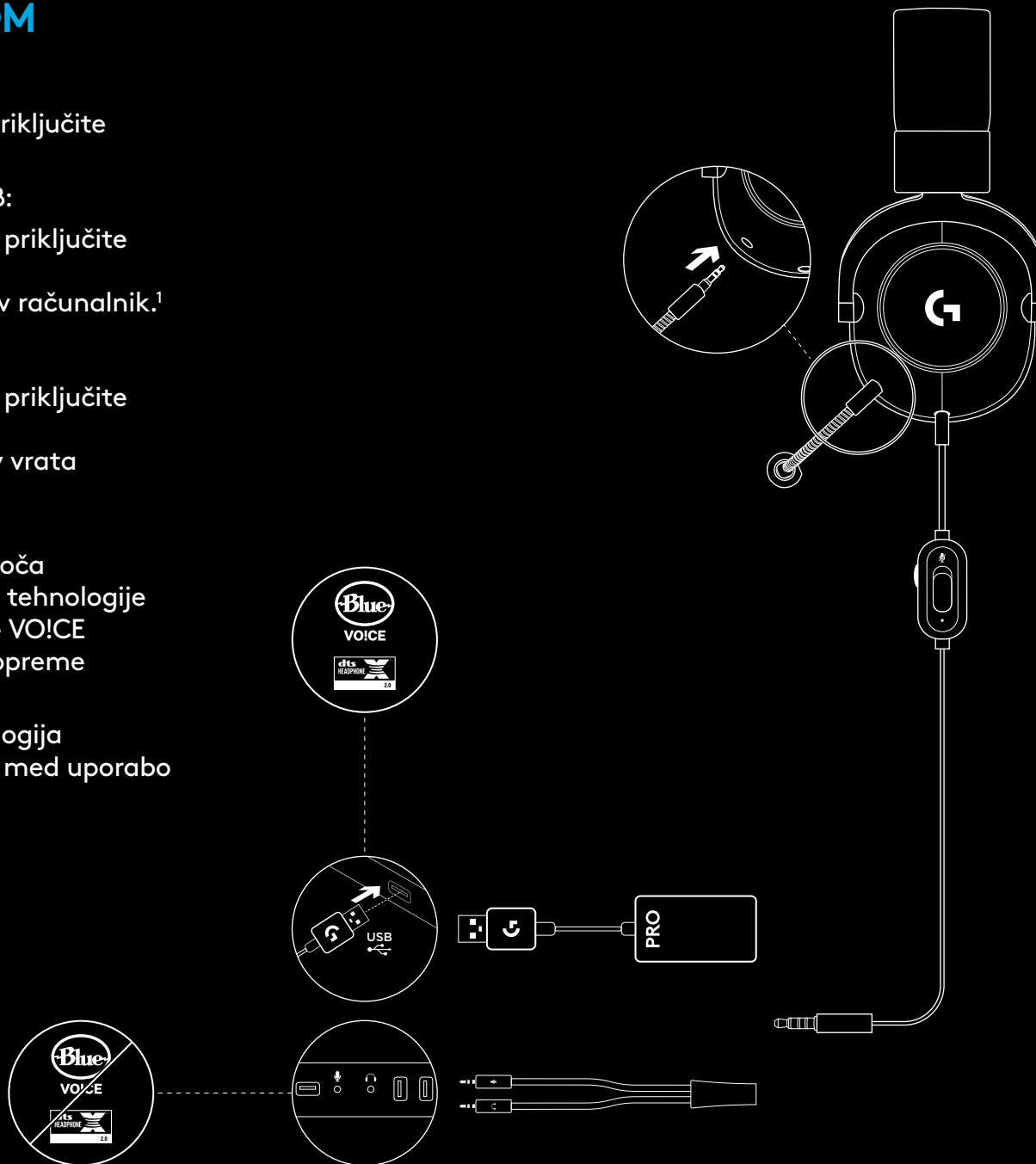
[www.logitechG.com/support/proxheadset](http://www.logitechG.com/support/proxheadset)

## POVEZOVANJE Z RAČUNALNIKOM

- 1 Priključite mikrofona.
- 2 Kabel za povezovanje s konzolo/računalnikom priključite v slušalke.
- 3 Uporaba digitalno-analognega pretvornika USB:
  1. Kabel za povezovanje s konzolo/računalnikom priključite v digitalno analogni pretvornik USB.
  2. Digitalno-analogni pretvornik USB priključite v računalnik.<sup>1</sup>
- 4 Uporaba računalniške zvočne kartice:
  1. Kabel za povezovanje s konzolo/računalnikom priključite v razdelilnik za priklop v računalnik.
  2. Razdelilnik za priklop v računalnik priključite v vrata za slušalke in mikrofona na računalniku.

<sup>1</sup> Priložen digitalno-analogni pretvornik USB omogoča nastavitve 5-pasovnega izenačevalnika, uporabo tehnologije DTS Headphone:X 2.0 in mikrofonskih filtrov Blue VO!CE na računalniku. Potreben je prenos programske opreme Logitech G HUB.

Nastavljanje 5-pasovnega izenačevalnika, tehnologija DTS Headphone:X 2.0 in Blue VO!CE niso na voljo med uporabo računalniške zvočne kartice.



## POVEZOVANJE S KONZOLO (XBOX ONE™, PLAYSTATION® 4)

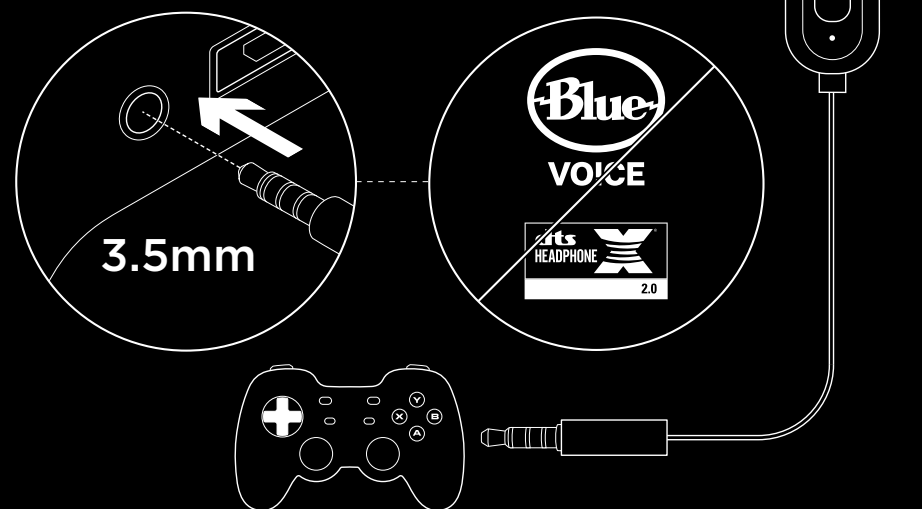
- 1 Priključite mikrofون.
- 2 Kabel za povezovanje s konzolo/računalnikom priključite v slušalke.
- 3 Drugi konec kabla priključite v krmilnik.<sup>2</sup>

<sup>2</sup> Navodila so lahko različna glede na različico sistema, ki jo uporabljate.

Podrobnejša navodila poiščite v priročniku za konzolo.

Xbox One in PlayStation 4 delujeta v stereo načinu le prek analognega kabla. Pri nekaterih krmilnikih Xbox One bo morda treba uporabiti adapter za stereo slušalke Xbox One, ki se prodaja ločeno.

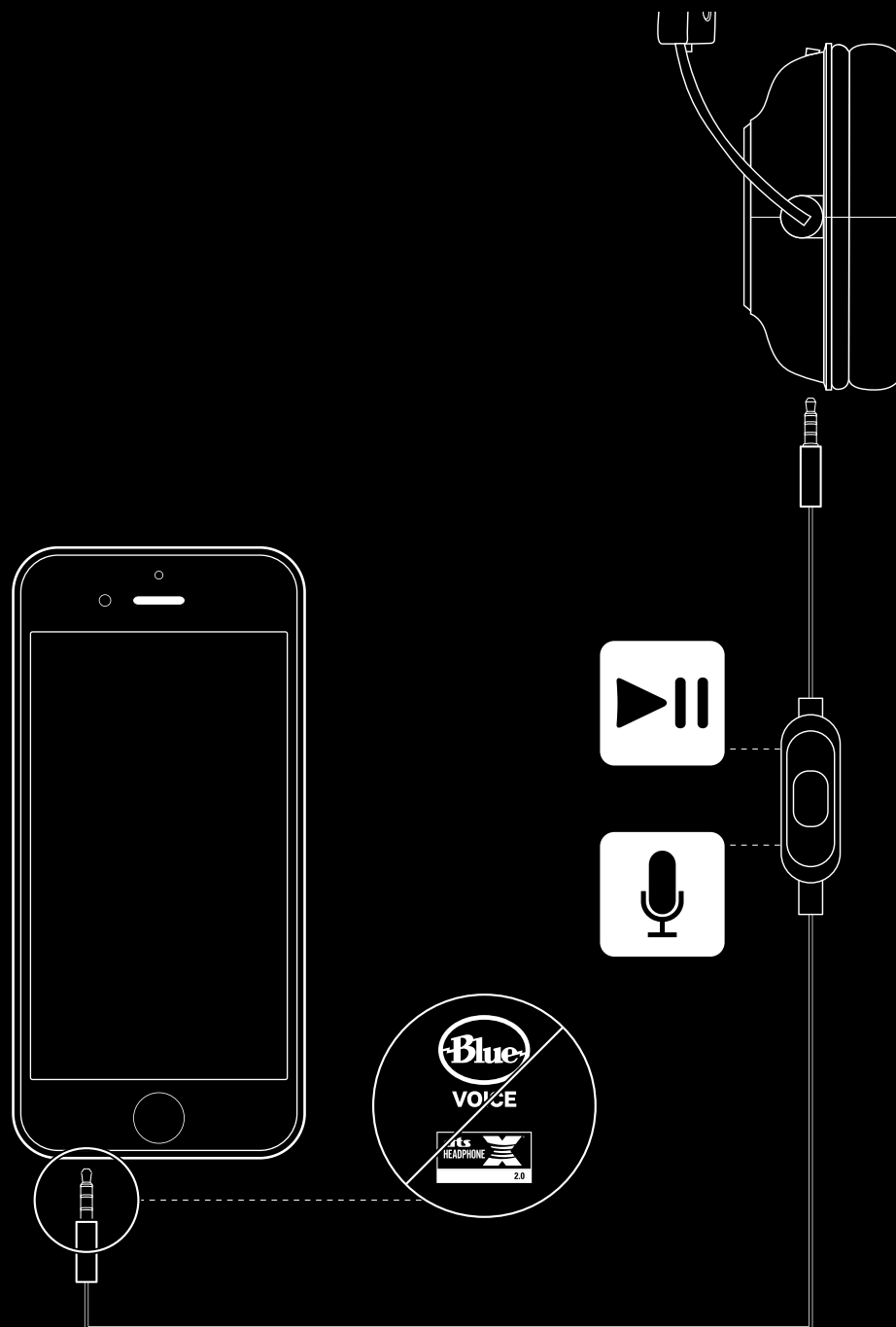
Nastavljanje 5-pasovnega izenačevalnika, tehnologija DTS Headphone:X 2.0 in Blue VO!CE niso na voljo, ko so slušalke priključene na krmilnik konzole.



## NASTAVITEV POLOŽAJA MIKROFONA

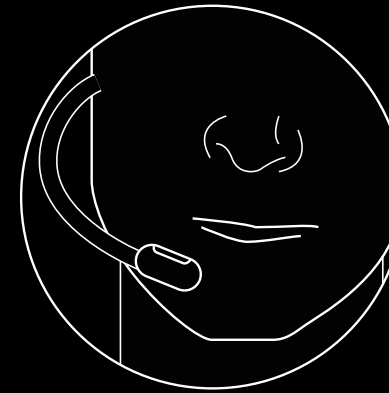
- 1 Odstranite mikrofona.
- 2 Kabel za povezovanje z mobilnim telefonom priključite v slušalke.
- 3 Kabel za povezovanje z mobilnim telefonom priključite v telefon.<sup>3</sup>

<sup>3</sup> Nastavljanje 5-pasovnega izenačevalnika, tehnologija DTS Headphone:X 2.0 in Blue VO!CE niso na voljo na mobilnih napravah.



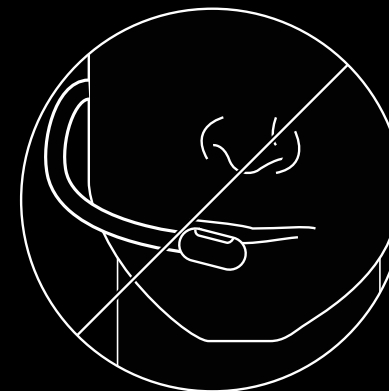
## NAMESTITEV MIKROFONA

Najbolje je, da mikrofona namestite ob koticu ust. V tem poloaju se glas slihi jasno, mikrofona pa ne zaznava zvokov pri dihanju.



## POGOSTA VPRAŠANJA

- V.: Kako shranim nastavitve po meri za izenačevalnik v digitalno-analogni pretvornik USB?
- O.: Digitalno-analogni pretvornik USB priključite v vrata USB na računalniku in uporabite programsko opremo G HUB, da prenesete vnaprej konfiguriran izenačevalnik od vašega priljubljenega profesionalnega igričarja oziroma da konfigurirate svoje nastavitve po meri za izenačevalnik. Po shranjevanju izenačevalnika v digitalno-analogni pretvornik s pomočjo programske opreme G HUB lahko svoje nastavitve po meri uporabljate tudi na računalnikih na turnirjih, ki nimajo nameščene programske opreme G HUB.
- V.: Ali lahko shranim nastavitve za Blue VO!CE v digitalno-analogni pretvornik USB?
- O.: Ne, tehnologija Blue VO!CE je na voljo le med uporabo programske opreme G HUB in digitalno-analognega pretvornika na računalniku.
- V.: Ali lahko shranim nastavitve za tehnologijo DTS Headphone:X 2.0 v digitalno-analogni pretvornik USB?
- O.: Ne, tehnologija DTS Headphone:X 2.0 je na voljo le med uporabo programske opreme G HUB in digitalno-analognega pretvornika na računalniku.



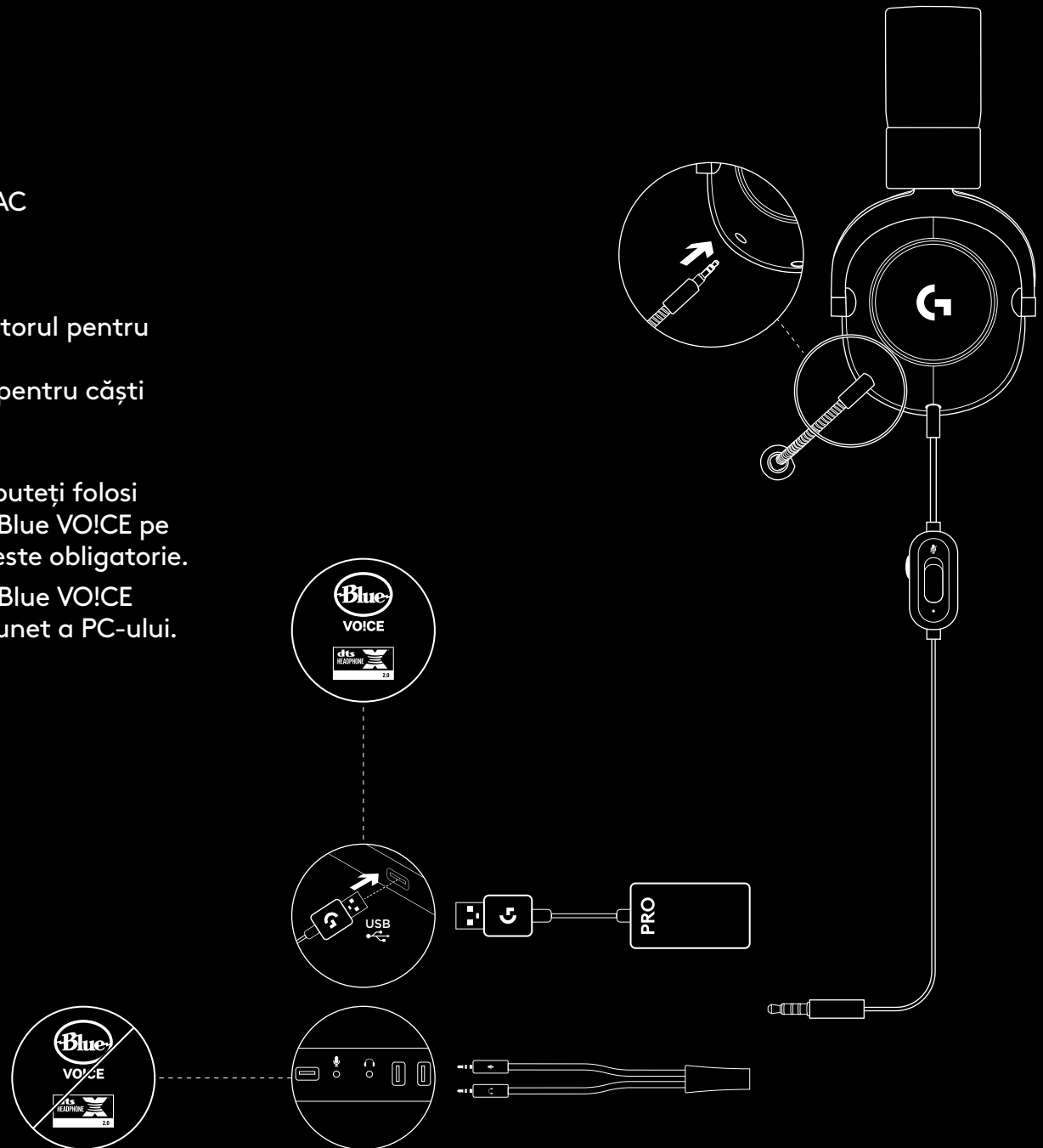
[www.logitechG.com/GHUB](http://www.logitechG.com/GHUB)

[www.logitechG.com/support/proxheadset](http://www.logitechG.com/support/proxheadset)

## CONFIGURAREA PC-ULUI

- 1 Cuplarea microfonului
- 2 Conectați cablul pentru consolă/PC la căști
- 3 Utilizarea USB DAC:
  1. Conectați cablul pentru consolă/PC la USB DAC
  2. Conectați USB DAC la PC<sup>1</sup>
- 4 Utilizarea plăcii de sunet a PC-ului:
  1. Conectați cablul pentru consolă/PC la separatorul pentru PC
  2. Conectați separatorul pentru PC la porturile pentru căști și microfon ale PC-ului

<sup>1</sup> USB DAC inclus permite reglarea EQ pe 5 benzi, puteți folosi DTS Headphone:X 2.0 și filtre pentru microfonul Blue VO!CE pe PC. Descărcarea software-ului Logitech G HUB este obligatorie. Reglarea EQ pe 5 benzi, DTS Headphone:X 2.0 și Blue VO!CE nu sunt disponibile în timp ce utilizați placa de sunet a PC-ului.



## CONFIGURAREA CONSOLEI (XBOX ONE™, PLAYSTATION®4)

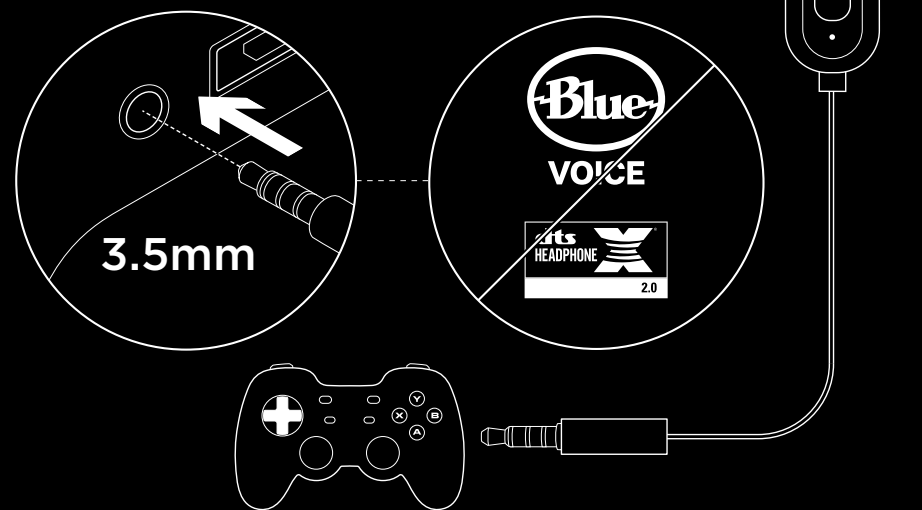
- 1 Cuplarea microfonului
- 2 Conectați cablul pentru consolă/PC la căști
- 3 Conectați celălalt capăt la controler<sup>2</sup>

<sup>2</sup> Instrucțiunile pot varia în funcție de versiunea sistemului.

Consultați manualul consolei pentru informații suplimentare.

Xbox One și PlayStation 4 funcționează numai în modul stereo prin cablu analogic. Anumite controlere Xbox One pot necesita un adaptor pentru căști stereo Xbox One (comercializat separat).

Reglarea EQ pe 5 benzi, DTS Headphone:X 2.0 și Blue VO!CE nu sunt disponibile în timp ce sunteți conectat la controlerul consolei.

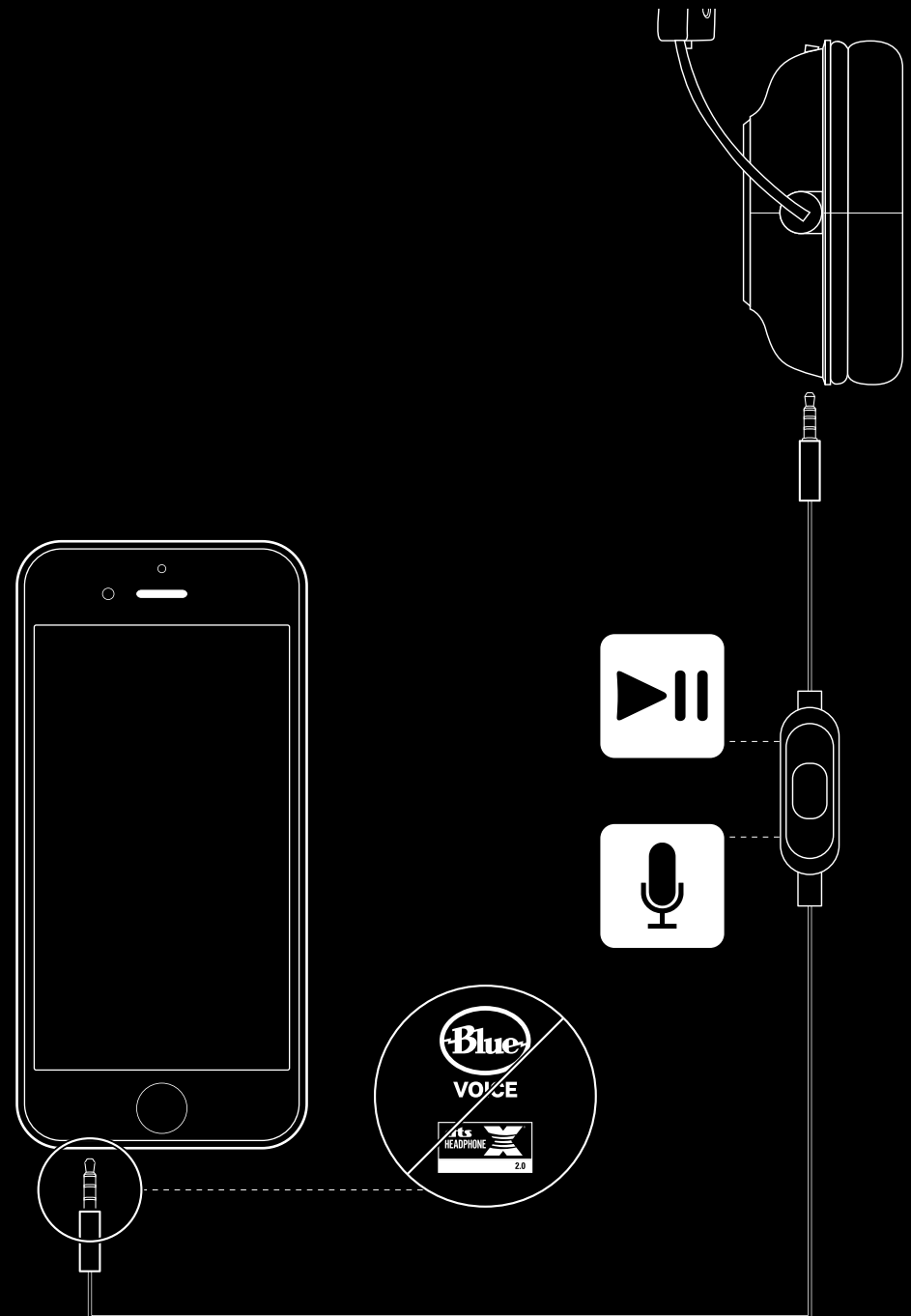




## CONFIGURAREA POZIȚIEI MICROFONULUI

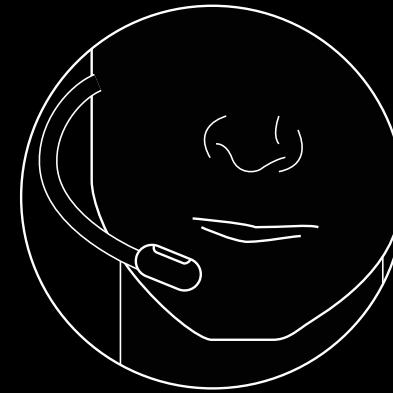
- 1 Deconectarea microfonului
- 2 Conectați cablul pentru dispozitive mobile la căști
- 3 Conectați cablul pentru dispozitive mobile la telefon<sup>3</sup>

<sup>3</sup> Reglarea EQ pe 5 benzi, DTS Headphone:X 2.0 și Blue VO!CE nu sunt disponibile pe dispozitivele mobile.



## POZIȚIONAREA MICROFONULUI

Este ideal să poziționați microfonul lângă colțul gurii. În această poziție, vocea dvs. poate fi auzită clar, fără ca microfonul să înregistreze sunetul respirației.



## ÎNTREBĂRI FRECVENTE

Î: Cum salvez un EQ personalizat pe USB DAC?

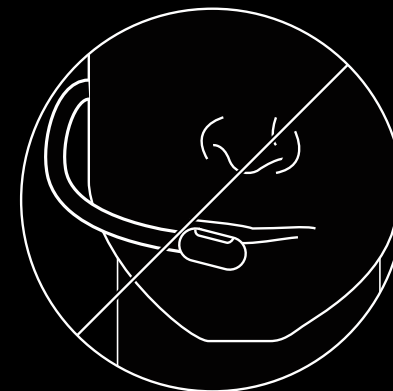
R: Conectați USB DAC la portul USB al unui PC și utilizați software-ul G HUB pentru a descărca un EQ preconfigurat de la jucătorul profesionist preferat sau pentru a configura propriile setări EQ personalizate. După ce utilizați G HUB pentru a salva EQ pe DAC, vă puteți bucura de propriile setări personalizate chiar și pe PC-urile pentru turneu care nu au software-ul G HUB instalat.

Î: Pot salva setările Blue VO!CE pe USB DAC?

R: Nu, tehnologia Blue VO!CE este disponibilă numai în timp ce utilizați software-ul G HUB și USB DAC pe PC.

Î: Pot salva setările DTS Headphone:X 2.0 pe DAC USB?

R: Nu, DTS Headphone:X 2.0 funcționează numai când utilizați software-ul G HUB și USB DAC pe PC.



[www.logitechG.com/GHUB](http://www.logitechG.com/GHUB)

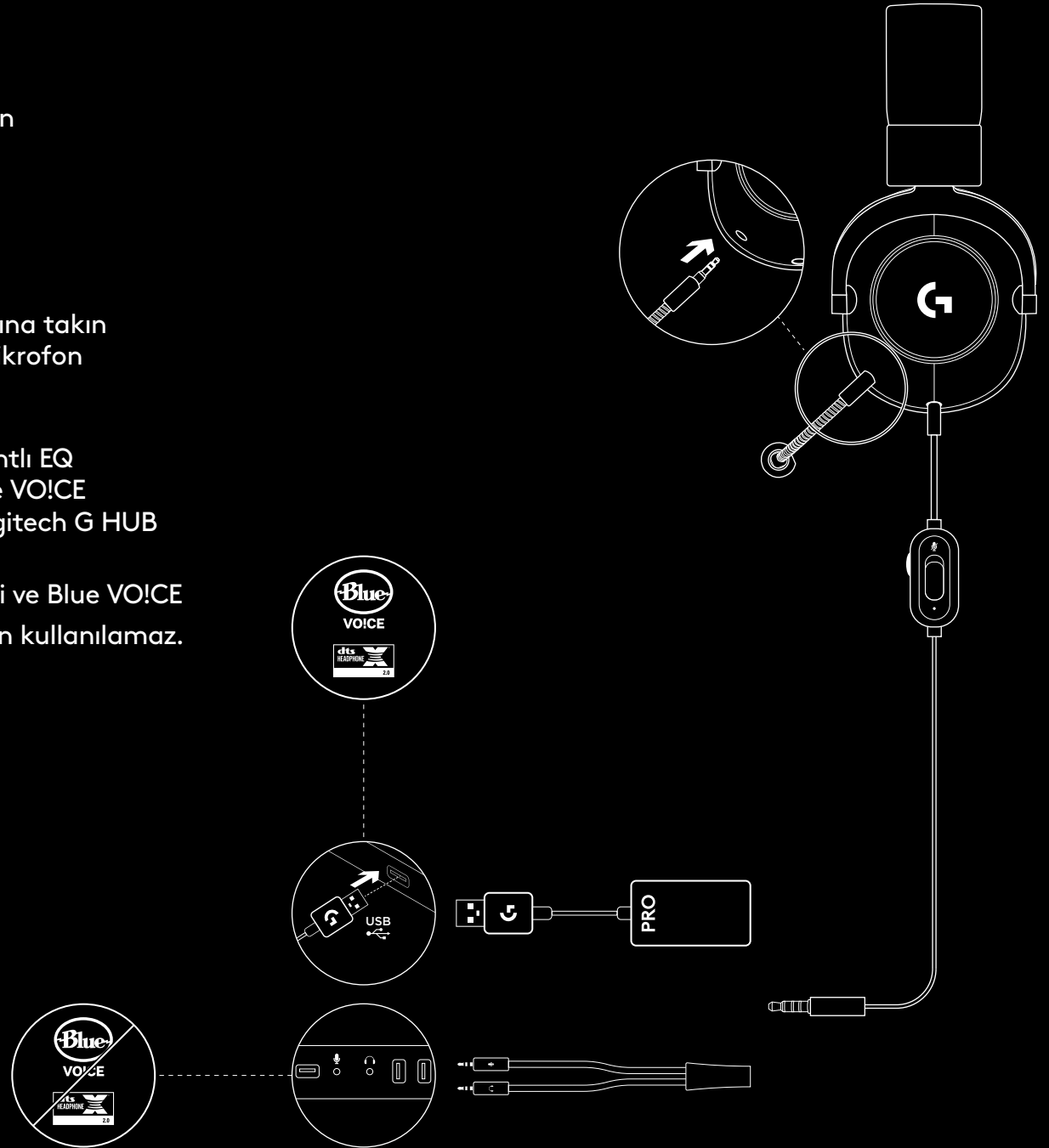
[www.logitechG.com/support/proxheadset](http://www.logitechG.com/support/proxheadset)

# BİLGİSAYAR KURULUMU

- 1 Mikrofonu takın
- 2 Konsol/Bilgisayar kablosunu kulaklık setine takın
- 3 USB DAC'ı kullanarak:
  - 1.Konsol/Bilgisayar kablosunu USB DAC'a takın
  2. USB DAC'ı bilgisayara takın<sup>1</sup>
- 4 Bilgisayar ses kartını kullanarak:
  - 1.Konsol/Bilgisayar kablosunu bilgisayar ayırıcısına takın
  2. Bilgisayar ayırıcısını bilgisayarın kulaklık ve mikrofon girişlerine takın

<sup>1</sup> Ürünle birlikte gelen USB DAC, bilgisayarda 5 bantlı EQ ayarlarını, DTS Headphone:X 2.0 özelliğini ve Blue VO!CE mikrofon filtrelerini etkinleştirir. İndirmek için Logitech G HUB yazılımını gerektirir.

5 bantlı EQ ayarları, DTS Headphone:X 2.0 özelliği ve Blue VO!CE mikrofon filtreleri, bilgisayar ses kartı kullanılırken kullanılamaz.



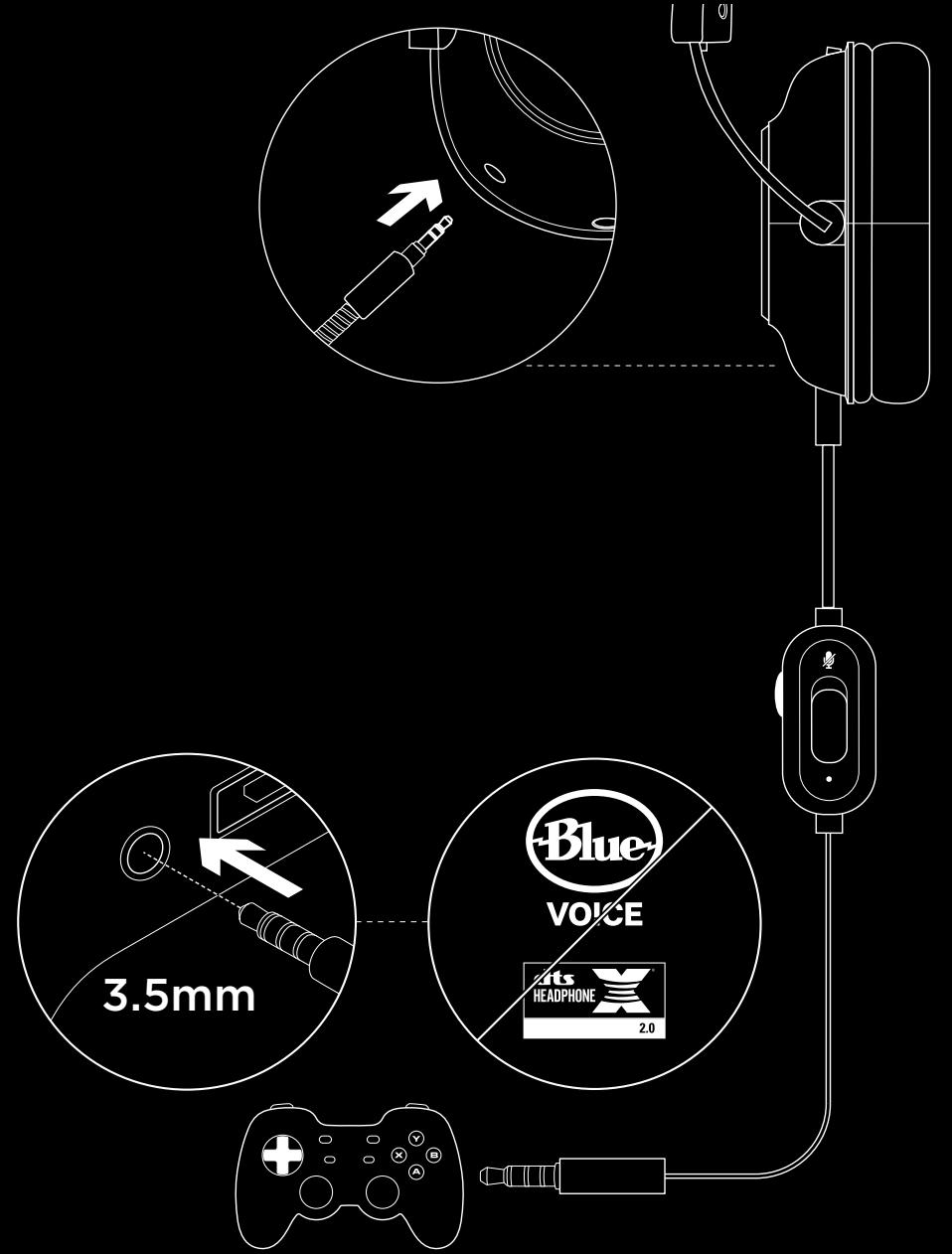
## KONSOL KURULUMU (XBOX ONE™, PLAYSTATION®4)

- 1 Mikrofonu takın
- 2 Konsol/Bilgisayar kablosunu kulaklık setine takın
- 3 Kablonun diğer ucunu denetleyiciye takın<sup>2</sup>

<sup>2</sup>Yönergeler sistem sürümünüze bağlı olarak değişiklik gösterebilir.

İlave destek için lütfen konsolunuzun kullanıcı belgelerini inceleyin. Xbox One ve PlayStation 4 yalnızca analog kablo ile stereo modunda çalışır. Bazı Xbox One denetleyicileri ayrı olarak satılan Xbox One Stereo Kulaklık Seti Adaptörü gerektirebilir.

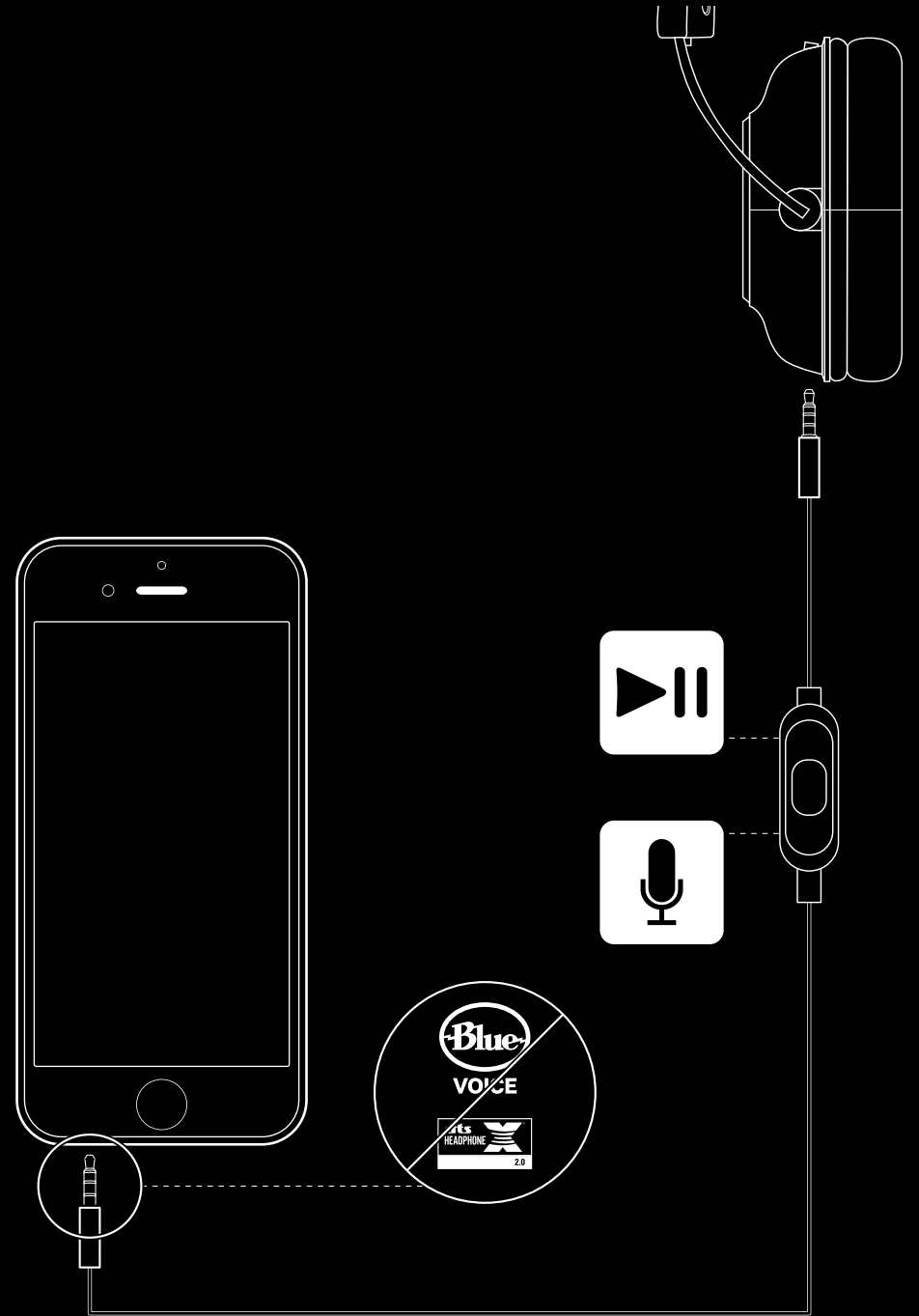
5 bantlı EQ ayarları, DTS Headphone:X 2.0 özelliği ve Blue VO!CE mikrofon filtreleri, denetleyiciye bağlıken kullanılamaz.



## MİKROFON KONUMUNU AYARLAMA

- 1 Mikrofonun çıkarın
- 2 Telefon kablosunu kulaklık setine takın
- 3 Mobil kabloyu telefona<sup>3</sup> takın

<sup>3</sup> 5 bantlı EQ ayarları, DTS Headphone:X 2.0 özelliği ve Blue VO!CE mikrofon filtreleri, mobil cihazlarda kullanılamaz.



## MİKROFONU YERLEŐTİRME

İdeal konum için mikrofon, ağızınız köşesine yakın olmalıdır. Bu konumda, mikrofon nefes seslerini algılamaz ve sesiniz net bir şekilde duyulabilir.



## SIKÇA SORULAN SORULAR

S: USB DAC'ye özelleştirilmiş EQ nasıl kaydedilir?

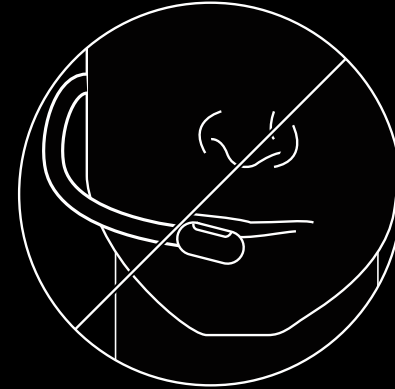
Y: USB DAC'yi bilgisayarınızın USB bağlantı noktasına takın ve G HUB yazılımını kullanarak en sevdiğiniz profesyonel oyuncuların birinin ön ayarlı EQ düzenlerini indirebilir veya kendi özel EQ ayarlarınızı oluşturabilirsiniz. G HUB'ı kullanarak EQ'ı DAC'ye kaydettikten sonra, G HUB yazılımı yüklü olmayan turnuva bilgisayarlarında bile özel ayarlarınızı kullanabilirsiniz.

S: USB DAC'ye Blue VO!CE ayarlarını kaydedebilir miyim?

Y: Hayır, Blue VO!CE teknolojisi yalnızca bilgisayar üzerinde G HUB yazılımı ve USB DAC kullanılırken etkinleştirilebilir.

S: USB DAC'ye DTS Headphone:X 2.0 ayarlarını kaydedebilir miyim?

Y: Hayır, DTS Headphone:X 2.0 yalnızca bilgisayar üzerinde G HUB yazılımı ve USB DAC kullanılırken etkinleştirilebilir.



[www.logitechG.com/GHUB](http://www.logitechG.com/GHUB)

[www.logitechG.com/support/proxheadset](http://www.logitechG.com/support/proxheadset)

## إعداد الكمبيوتر

1 توصيل 6

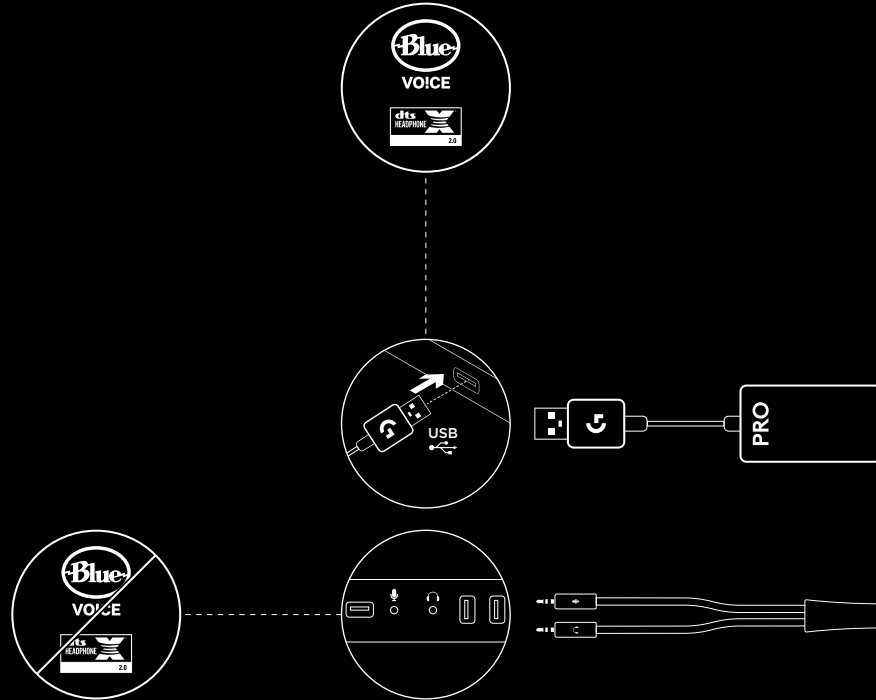
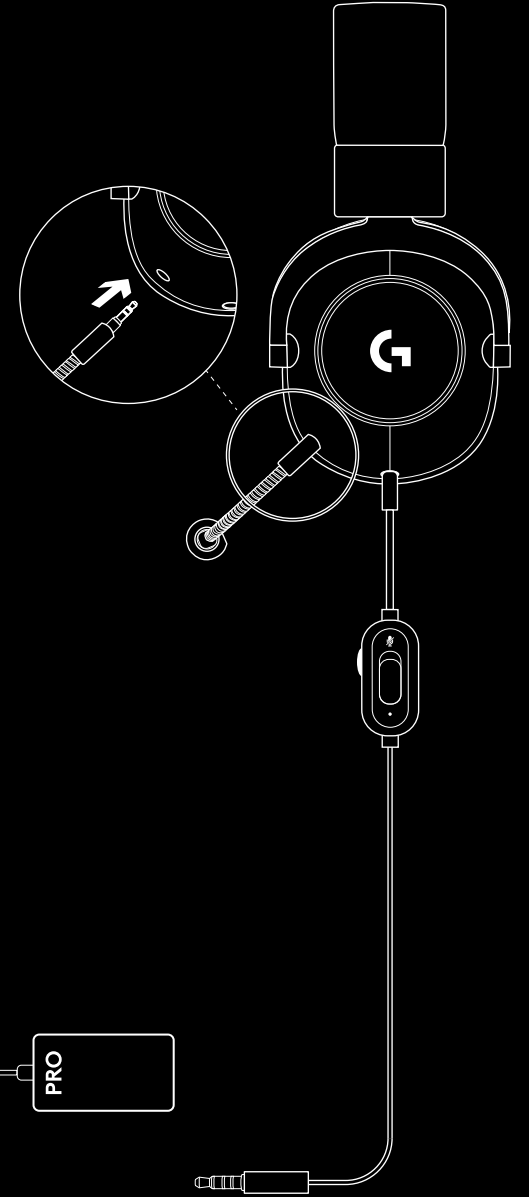
2 دمج محول USB الرقمي التناظري:

1. أدخل كابل وحدة التحكم/الكمبيوتر في محول USB الرقمي التناظري
2. أدخل محول USB الرقمي التناظري في الكمبيوتر<sup>1</sup>

3 باستخدام بطاقة الصوت في الكمبيوتر:

1. صل كابل وحدة التحكم/الكمبيوتر بمقسم الكمبيوتر
2. أدخل مقسم الكمبيوتر في منفذ السماعة والميكروفون في الكمبيوتر

<sup>1</sup> يعمل محول USB الرقمي التناظري على تمكين توليف موازن الصوت خماسي النطاق وتقنية صوت DTS Headphone:X 2.0 وعوامل تصفية الميكروفون Blue VOICE على أجهزة الكمبيوتر. يتطلب تنزيل برنامج Logitech G HUB لا يتوفر توليف موازن الصوت خماسي النطاق وتقنية صوت DTS Headphone:X 2.0 و Blue VOICE أثناء استخدام بطاقة الصوت في الكمبيوتر.



## إعداد وحدة التحكم (PLAYSTATION®4 و™ XBOX ONE)

- 1 توصيل الميكروفون
- 2 وصل كابل وحدة التحكم/الكمبيوتر بالسماعة
- 3 وصل الطرف الآخر بجهاز التحكم<sup>2</sup>

<sup>2</sup>قد تختلف الإرشادات بناءً على إصدار نظامك.

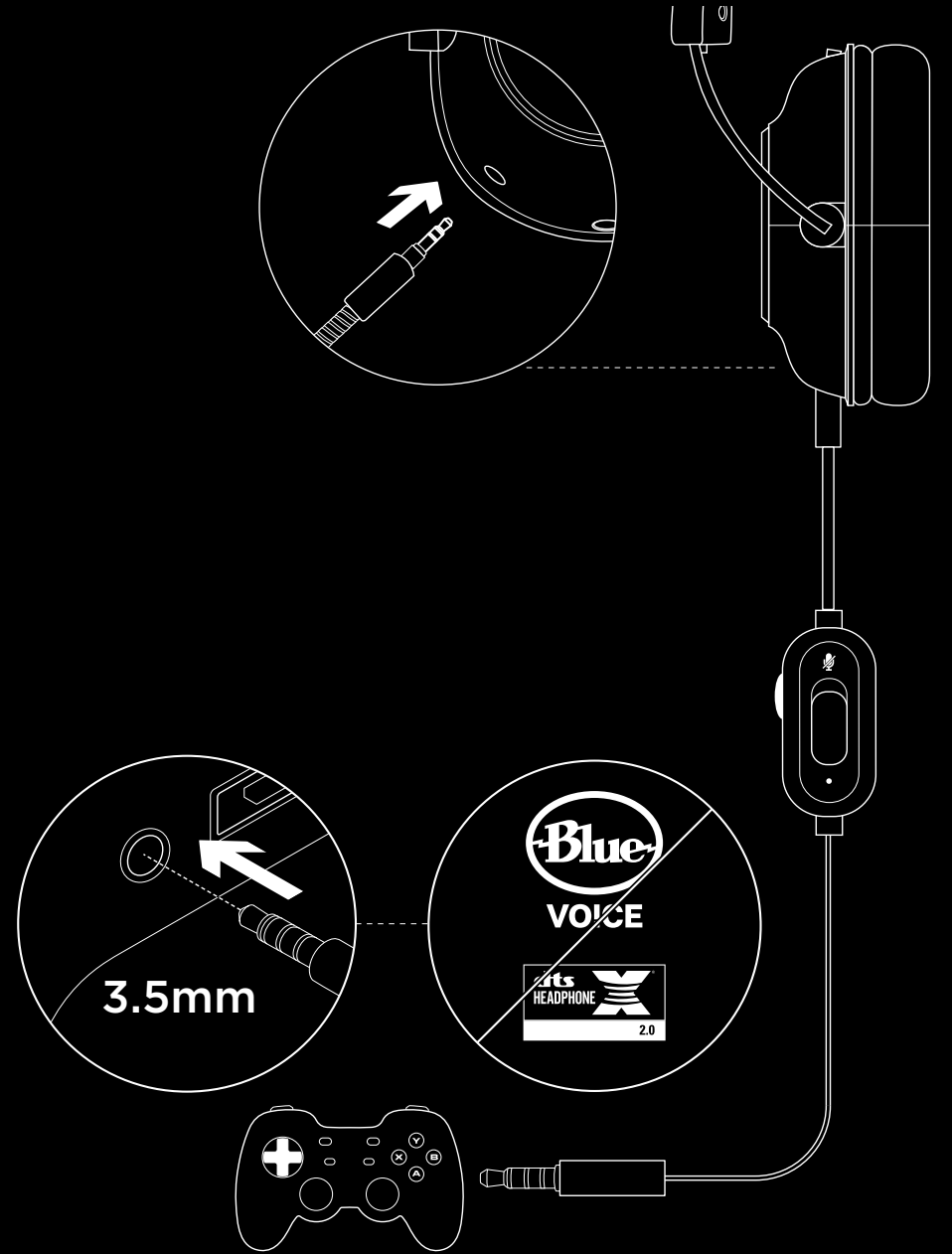
يُرجى التحقق من دليل وحدة التحكم للمزيد من الإرشاد.

تعمل كلٌّ من وحدة التحكم Xbox One و PlayStation 4 على وضع الاستريو فقط

عبر الكابل التناظري. قد تتطلب بعض وحدات تحكم Xbox One مهايئ سماعة استريو Xbox One الذي يُباع بشكل منفصل.

لا يتوفر توليف موازن الصوت خماسي النطاق وتقنية صوت DTS Headphone:X

2.0 و Blue VOICE أثناء التوصيل بجهاز التحكم بوحدة التحكم.

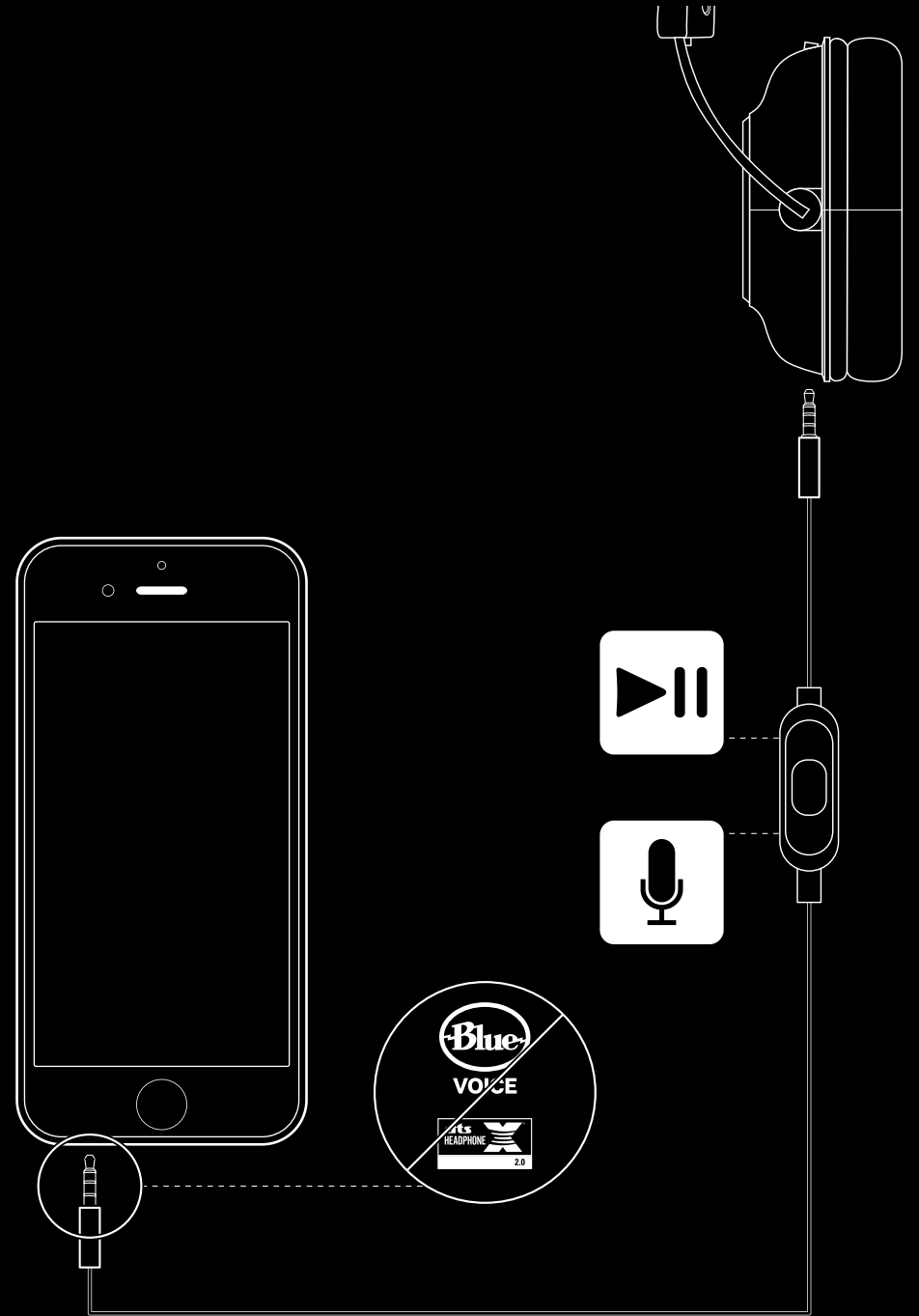




## إعداد موضع الميكروفون

- 1 أزل الميكروفون
- 2 وصل كابل المحمول بالسماعة
- 3 وصل كابل المحمول بالهاتف

<sup>3</sup> لا يتوفر توليف موازن الصوت خماسي النطاق وتقنية صوت DTS Headphone:X و Blue VOICE 2.0 على الأجهزة المحمولة.



## موضع الميكروفون

الموضع المثالي للميكروفون على جانب الفم. ففي هذا الموضع، يمكن سماع صوتك بوضوح دون التقاط الميكروفون لأصوات التنفس.



## الأسئلة المتكررة

س: كيف يمكنني حفظ أحد موازنات الصوت المخصصة على محول USB الرقمي التناظري؟

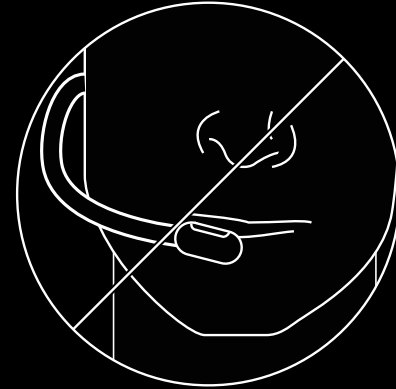
ج: صلّ محول USB الرقمي التناظري بأحد منافذ USB بالكمبيوتر واستخدم برنامج G HUB لتنزيل موازن صوت مكوّن مسبقًا من خلال أحد اللاعبين المحترفين المفضلين لديك، أو لتكوين إعدادات موازن الصوت المخصص لديك. بعد استخدام G HUB لحفظ الموازن الصوتي على المحول التناظري، يمكنك حينئذٍ الاستمتاع بإعداداتك المخصصة حتى على أجهزة الكمبيوتر ضمن دورات الألعاب، وذلك مع عدم تثبيت برنامج G HUB.

س: هل يمكنني حفظ إعدادات Blue VOICE على محول USB الرقمي التناظري؟

ج: لا، فإن تقنية Blue VOICE تتوفر فقط أثناء استخدام برنامج G HUB ومحول USB الرقمي التناظري على الكمبيوتر.

س: هل يمكنني حفظ إعدادات تقنية صوت DTS Headphone:X 2.0 على محول USB الرقمي التناظري؟

ج: لا، فإن تقنية صوت DTS Headphone:X 2.0 تتوفر فقط أثناء استخدام برنامج G HUB ومحول USB الرقمي التناظري على الكمبيوتر.



[www.logitechG.com/GHUB](http://www.logitechG.com/GHUB)

[www.logitechG.com/support/proxheadset](http://www.logitechG.com/support/proxheadset)

## התקנה במחשב

1 חבר את המיקרופון

2 חבר את כבל הקונסולה/המחשב לאוזניות

3 שימוש ב-USB DAC:

1. חבר את כבל הקונסולה/המחשב ל-USB DAC

2. חבר את USB DAC למחשב<sup>1</sup>

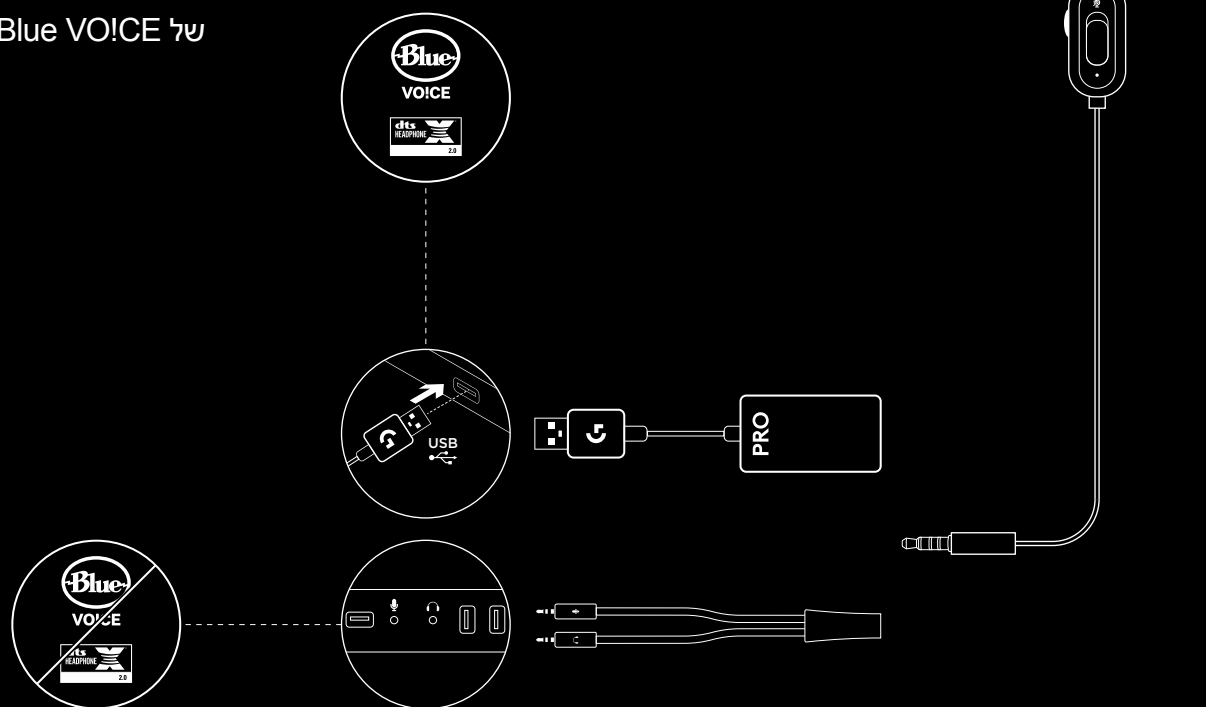
4 שימוש בכרטיס קול למחשב:

1. חבר את כבל הקונסולה/המחשב למפצל של המחשב

2. חבר את המפצל של המחשב ליציאות האוזניות והמיקרופון של המחשב

<sup>1</sup> התקן USB DAC הכלול מאפשר כוונן אקולייזר של 5 תחומי תדרים, DTS Headphone:X 2.0 ומסנני מיקרופון של Blue VO!CE במחשב. יש להוריד תוכנת Logitech G HUB.

כוונן אקולייזר של 5 תחומי תדרים, DTS Headphone:X 2.0 ומסנני מיקרופון של Blue VO!CE אינם זמינים בעת השימוש בכרטיס קול של המחשב.



## התקנה בקונסולה (XBOX ONE™, PLAYSTATION®4)

1 חבר את המיקרופון

2 חבר את כבל הקונסולה/המחשב לאוזניות

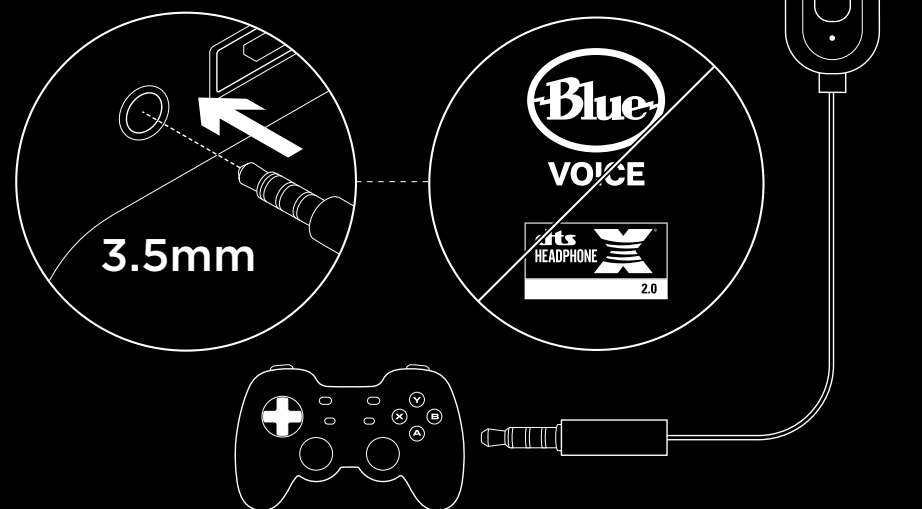
3 חבר את הקצה השני לבקר המשחק<sup>2</sup>

<sup>2</sup> ההוראות עשויות להשתנות בהתאם לגרסת המערכת שברשותך.

להנחיות נוספות, נא לעיין במדריך הקונסולה.

Xbox One ו-PlayStation 4 פועלים במצב סטריאו בלבד דרך כבל אנלוגי. ייתכן שלבקר משחק מסוימים של Xbox One יידרש מתאם אוזניות סטריאו של Xbox One, הנמכר בנפרד.

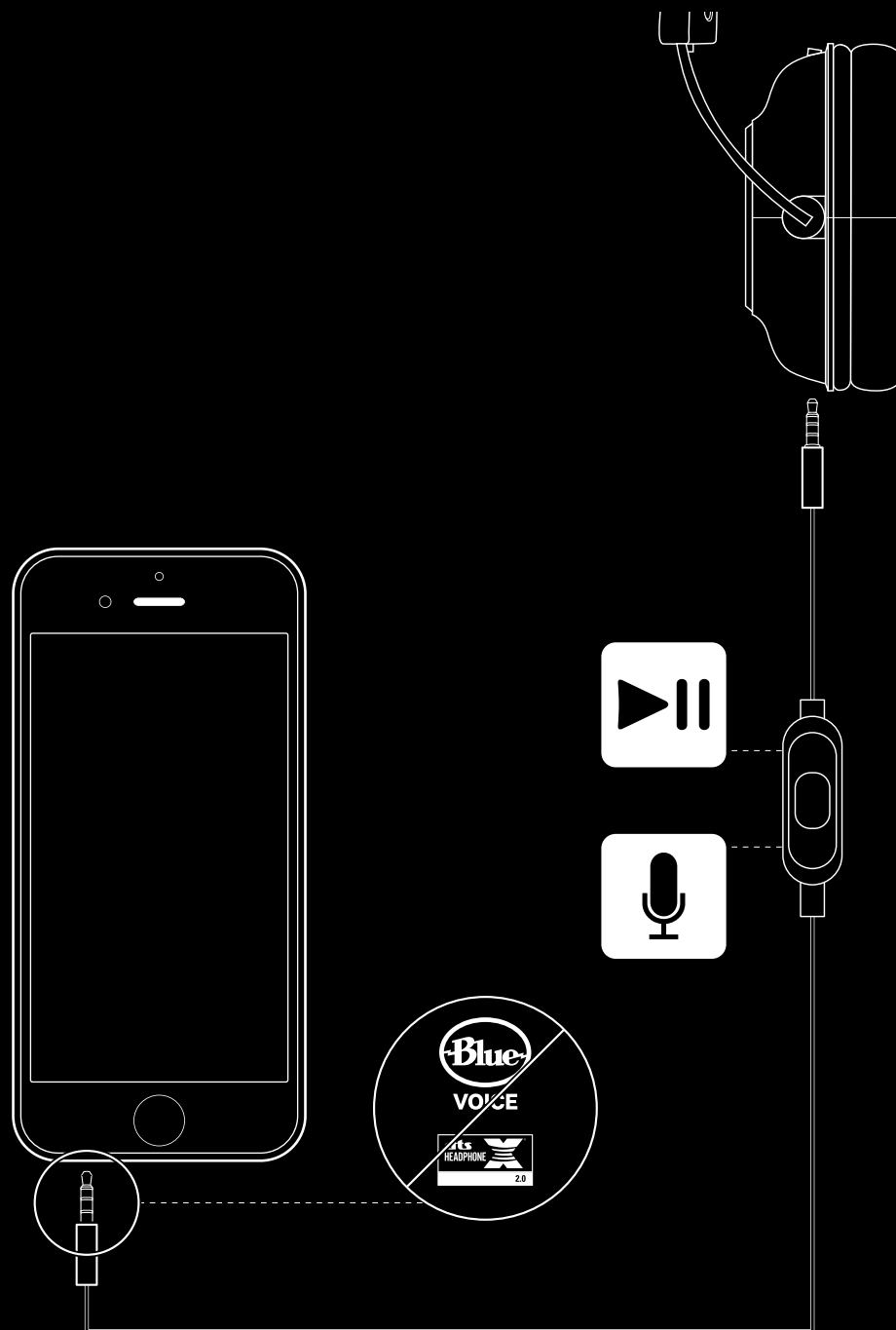
כוונן אקולייזר של 5 תחומי תדרים, DTS Headphone:X 2.0 ומסנני מיקרופון של Blue VO!CE אינם זמינים כשההתקן מחובר לבקר משחק של קונסולה.



## התקנת המיקרופון

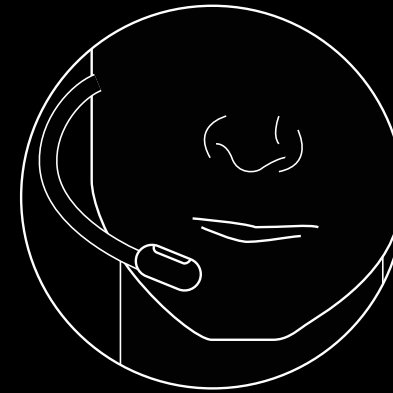
- 1 הוצא את המיקרופון
- 2 חבר את כבל המכשיר הנייד
- 3 חבר את כבל המכשיר הנייד לטלפון<sup>3</sup>

<sup>3</sup> כוונן אקולייזר של 5 תחומי תדרים, DTS Headphone:X 2.0 ומסנני מיקרופון של Blue VO!CE אינם זמינים במכשירים ניידים.



## הצבת המיקרופון

מקום ההצבה האידיאלי למיקרופון הוא בזווית הפה. במצב זה קולך נשמע בבירור, מבלי שהמיקרופון יקלוט קולות נשימה.



## שאלות נפוצות

שאלה: כיצד לשמור אקולייזר מותאם אישית ב-USB DAC?

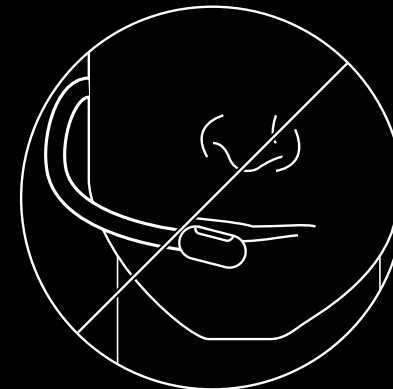
תשובה: חבר את USB DAC ליציאת USB של המחשב, והשתמש בתוכנת G HUB כדי להוריד אקולייזר מוגדר מראש מהגיימרים המקצועיים האהובים עליך או כדי לקבוע הגדרות אקולייזר בהתאמה אישית. לאחר שמירת האקולייזר שלך ב-DAC באמצעות G HUB, תוכל ליהנות מהגדרות המותאמות שלך, גם במחשבי טורנירים שבהם לא מותקנת תוכנת G HUB.

שאלה: האם ניתן לשמור ב-USB DAC הגדרות של Blue VOICE?

תשובה: לא, טכנולוגיית Blue VOICE זמינה רק בעת השימוש בתוכנת G HUB והתקן USB DAC במחשב האישי.

שאלה: האם ניתן לשמור ב-USB DAC הגדרות של DTS Headphone:X 2.0?

תשובה: לא, טכנולוגיית DTS Headphone:X 2.0 זמינה רק בעת השימוש בתוכנת G HUB והתקן USB DAC במחשב האישי.



[www.logitechG.com/GHUB](http://www.logitechG.com/GHUB)

[www.logitechG.com/support/proxheadset](http://www.logitechG.com/support/proxheadset)



© 2019 Logitech, Logitech G, Logi and their respective logos are trademarks or registered trademarks of Logitech Europe S.A. and/or its affiliates in the U.S. and other countries. For DTS patents, see <http://patents.dts.com>. Manufactured under license from DTS Licensing Limited. DTS, the Symbol, & DTS and the Symbol together, Headphone:X, and the DTS Headphone:X logo are registered trademarks or trademarks of DTS, Inc. in the United States and/or other countries. All other trademarks are the property of their respective owners.

WEB-621-001475.003